Ευρωπαϊκό Κοινοβούλιο
2024-2029

Επιτροπή Ανάπτυξης
Επιτροπή Περιβάλλοντος, Κλίματος και Ασφάλειας των Τροφίμων

2025/2014(INI)

28.3.2025

ΤΡΟΠΟΛΟΓΙΕΣ
326 - 589

Σχέδιο έκθεσης
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης
(PE768.093v01-00)

Εφαρμογή και υλοποίηση των στόχων βιώσιμης ανάπτυξης ενόψει του πολιτικού φόρουμ υψηλού επιπέδου του 2025
(2025/2014(INI))

Τροπολογία 326
Abir Al-Sahlani, Charles Goerens, Barry Andrews

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
11. ζητεί να επιταχυνθούν οι προσπάθειες για να γεφυρωθεί το μισθολογικό χάσμα μεταξύ των φύλων, μεταξύ άλλων στην οικονομία της φροντίδας, και να ***εξασφαλιστούν ίσες ευκαιρίες συμμετοχής και ηγεσίας*** στον δημόσιο και τον ιδιωτικό τομέα·	11. ζητεί να επιταχυνθούν οι προσπάθειες για να γεφυρωθεί το μισθολογικό χάσμα μεταξύ των φύλων, μεταξύ άλλων στην οικονομία της φροντίδας, και να ***εξασφαλιστεί η πλήρης, ισότιμη και ουσιαστική συμμετοχή και ηγεσία των γυναικών σε ρόλους λήψης αποφάσεων και ευκαιρίες*** στον δημόσιο και τον ιδιωτικό τομέα***, μεταξύ άλλων στον τομέα της ειρήνης και της ασφάλειας***·

Or. en

Τροπολογία 327
Aurelijus Veryga, Paolo Inselvini

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
11. ζητεί να ***επιταχυνθούν οι*** προσπάθειες για να γεφυρωθεί το μισθολογικό χάσμα μεταξύ των φύλων, μεταξύ άλλων στην οικονομία της φροντίδας, και να εξασφαλιστούν ίσες ευκαιρίες συμμετοχής και ηγεσίας στον δημόσιο και τον ιδιωτικό τομέα·	11. ζητεί να ***καταβληθούν*** προσπάθειες για να γεφυρωθεί το μισθολογικό χάσμα μεταξύ των φύλων, μεταξύ άλλων στην οικονομία της φροντίδας, και να εξασφαλιστούν ίσες ευκαιρίες συμμετοχής και ηγεσίας στον δημόσιο και τον ιδιωτικό τομέα· ***ζητεί να προωθηθεί η συμμετοχή των γυναικών στις θετικές επιστήμες, την τεχνολογία, τη μηχανική και τα μαθηματικά·***

Or. en

Τροπολογία 328
Marko Vešligaj, Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
11. ζητεί να επιταχυνθούν οι προσπάθειες για να γεφυρωθεί το μισθολογικό χάσμα μεταξύ των φύλων, μεταξύ άλλων στην οικονομία της φροντίδας, ***και*** να εξασφαλιστούν ίσες ευκαιρίες συμμετοχής και ηγεσίας στον δημόσιο και τον ιδιωτικό τομέα·	11. ζητεί να επιταχυνθούν οι προσπάθειες για να γεφυρωθεί το μισθολογικό χάσμα μεταξύ των φύλων, μεταξύ άλλων στην οικονομία της φροντίδας, ***καθώς και για την αντιμετώπιση του οριζόντιου και κάθετου διαχωρισμού στην αγορά εργασίας και για*** να εξασφαλιστούν ίσες ευκαιρίες συμμετοχής και ηγεσίας στον δημόσιο και τον ιδιωτικό τομέα·

Or. en

Τροπολογία 329
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11α. αναγνωρίζει τον δυσανάλογο αντίκτυπο που έχει η κλιματική αλλαγή στις γυναίκες και τα κορίτσια, καθώς επιδεινώνει τις υφιστάμενες ανισότητες μεταξύ των φύλων και θέτει ιδιαίτερο κίνδυνο για τα μέσα βιοπορισμού, την υγεία και την ασφάλειά τους, συμπεριλαμβανομένης της αυξημένης ανασφάλειας όσον αφορά τα τρόφιμα και το νερό, της αυξημένης έκθεσης σε έμφυλη βία κατά τη διάρκεια του εκτοπισμού και της μετανάστευσης εξαιτίας του κλίματος, και της μεγαλύτερης οικονομικής αστάθειας λόγω της εξάρτησης από ευαίσθητους στο κλίμα τομείς· ζητεί την ενσωμάτωση στρατηγικών που λαμβάνουν υπόψη τη διάσταση του φύλου στις πολιτικές δράσης για το κλίμα ως βασικών παραγόντων αλλαγής, με σκοπό την

αντιμετώπιση αυτών των τρωτών σημείων και τη χειραφέτηση των γυναικών·

Or. en

Τροπολογία 330
Leire Pajín, Robert Biedroń, Elena Sancho Murillo, Bruno Tobback, César Luena, Romana Jerković, Javi López

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11α. αναγνωρίζει την επείγουσα ανάγκη να αντιμετωπιστούν οι αρνητικές τάσεις που παρεμποδίζουν την πρόοδο όσον αφορά την ισότητα των φύλων στην ΕΕ, συμπεριλαμβανομένης της έμφυλης βίας, του μισθολογικού χάσματος μεταξύ των φύλων και του —ολοένα και πιο διαδεδομένου— σεξιστικού πολιτικού λόγου· χαιρετίζει, στο πλαίσιο αυτό, τον χάρτη πορείας της Επιτροπής για τα δικαιώματα των γυναικών ως πυξίδα για τη μελλοντική δράση της ΕΕ στον τομέα τόσο εντός όσο και εκτός της Ένωσης· τονίζει ότι ο εν λόγω χάρτης πορείας θα πρέπει να προωθεί την εφαρμογή των νομοθετικών και μη νομοθετικών μέτρων για μεγαλύτερη πρόοδο και λογοδοσία όσον αφορά τον ΣΒΑ 5·

Or. en

Τροπολογία 331
Rosa Estaràs Ferragut

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11α. τονίζει τη σημασία του χάρτη πορείας της Ευρωπαϊκής Επιτροπής για

τα δικαιώματα των γυναικών στην επιβεβαίωση της δέσμευσης της ΕΕ για την ισότητα των φύλων και στη διαμόρφωση της νέας στρατηγικής για την ισότητα των φύλων από το 2026· ζητεί μεγαλύτερη συμμετοχή των κρατών μελών και ζητεί μια ολοκληρωμένη προσέγγιση για την αντιμετώπιση των σεξουαλικών και αναπαραγωγικών υπηρεσιών, των διατομεακών διακρίσεων και της προστασίας των ευάλωτων γυναικών·

Or. en

Τροπολογία 332
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11α. τονίζει ότι οι μόνες μητέρες, οι οποίες αντιπροσωπεύουν σημαντικό ποσοστό μονογονεϊκών οικογενειών στην Ευρώπη, είναι ιδιαίτερα ευάλωτες στην οικονομική επισφάλεια και τις διακρίσεις στην αγορά εργασίας· καλεί τα κράτη μέλη να ενισχύσουν τα προγράμματα στήριξης της απασχόλησης και της κατάρτισης για τις γυναίκες αυτές, προκειμένου να διασφαλιστεί η οικονομική αυτονομία τους·

Or. fr

Τροπολογία 333
András Tivadar Kulja, Rosa Estaràs Ferragut

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11α. καλεί την Επιτροπή και τα κράτη

μέλη να ενσωματώσουν την ανθεκτικότητα στην κλιματική αλλαγή σε όλες τις πολιτικές για τη δημόσια υγεία και τις εθνικές στρατηγικές για την υγεία· ενθαρρύνει τη χρήση ευθυγραμμισμένων με τους ΣΒΑ δεικτών για την παρακολούθηση των επιπτώσεων της κλιματικής αλλαγής στην υγεία και την καθοδήγηση των στρατηγικών προσαρμογής σε ενωσιακό και εθνικό επίπεδο·

Or. en

Τροπολογία 334
Mimmo Lucano

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11α. υπενθυμίζει ότι πάνω από 230 εκατομμύρια κορίτσια και γυναίκες έχουν υποστεί ακρωτηριασμό των γεννητικών οργάνων τους και εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι οι νέες εκτιμήσεις δείχνουν αύξηση 30 εκατομμυρίων περιπτώσεων σε σύγκριση με οκτώ χρόνια πριν·

Or. en

Τροπολογία 335
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11α. αποδοκιμάζει τις αυξανόμενες αδικαιολόγητες επιθέσεις κατά οργανώσεων της κοινωνίας των πολιτών, ιδίως οργανώσεων για τα δικαιώματα των γυναικών, τόσο στην ΕΕ όσο και

παγκοσμίως·

Or. en

Τροπολογία 336
Sebastian Everding, Anja Hazekamp, Emma Fourreau, Catarina Martins

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11α. τονίζει ότι οι στόχοι για την ισότητα των φύλων και τα δικαιώματα των ΛΟΑΤΚΙ+ πρέπει επίσης να διαδραματίσουν σημαντικό ρόλο στις σχέσεις με τρίτες χώρες·

Or. en

Τροπολογία 337
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11β. αναγνωρίζει ότι, παρά την πρόοδο, 122 εκατομμύρια κορίτσια παγκοσμίως παραμένουν εκτός σχολείου, με σημαντικές ανισότητες να σημειώνονται στην υποσαχάρια Αφρική, όπου τα κορίτσια είναι λιγότερο πιθανό να φοιτήσουν σε κάποιο εκπαιδευτικό ίδρυμα οποιουδήποτε επιπέδου, και στο Αφγανιστάν, όπου οι αυστηροί περιορισμοί στην εκπαίδευση των κοριτσιών τα έχουν αποκλείσει από τη δευτεροβάθμια και την τριτοβάθμια εκπαίδευση· τονίζει ότι η ισότιμη πρόσβαση στην εκπαίδευση είναι θεμελιώδους σημασίας για τη βιώσιμη ανάπτυξη, τη μείωση της φτώχειας και την οικονομική ευημερία, καθώς δίνει τη

δυνατότητα στις γυναίκες και τα κορίτσια να συμμετέχουν ολοκληρωμένα στην κοινωνία· ζητεί την ενσωμάτωση στρατηγικών που λαμβάνουν υπόψη τη διάσταση του φύλου στις εκπαιδευτικές πολιτικές για την αντιμετώπιση αυτών των ανισοτήτων·

Or. en

Τροπολογία 338
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11β. ζητεί την πλήρη εφαρμογή των πολιτικών για την ισότητα των φύλων (σχέδιο δράσης για την ισότητα των φύλων, στρατηγική για την ισότητα των φύλων), μεταξύ άλλων στις συνιστώσες τους για τη σεξουαλική και αναπαραγωγική υγεία και τα συναφή δικαιώματα, και επιμένει ότι η εφαρμογή αυτή πρέπει να υποστηρίζεται με επαρκή χρηματοδότηση, μεταξύ άλλων για τα δικαιώματα των γυναικών και την οργάνωση της σεξουαλικής και αναπαραγωγικής υγείας και των συναφών δικαιωμάτων·

Or. en

Τροπολογία 339
Mimmo Lucano

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11β. τονίζει ότι, ενώ οι γυναίκες κατέχουν το 40 % των θέσεων εργασίας παγκοσμίως, το 2022 κατείχαν μόνο το

27,5 % των διευθυντικών θέσεων, το ίδιο ποσοστό με το 2016· επισημαίνει τον τρόπο με τον οποίο οι περιοριστικοί νόμοι και η ανεπαρκής κοινωνική προστασία εξακολουθούν να δημιουργούν απροσπέλαστα εμπόδια που πρέπει να αρθούν·

Or. en

Τροπολογία 340
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11β. σημειώνει ότι οι οικογενειακοί φροντιστές, κυρίως γυναίκες, δαπανούν κατά μέσο όρο 22 ώρες την εβδομάδα για τη φροντίδα συγγενούς χωρίς επαρκή οικονομική αποζημίωση, γεγονός που έχει σημαντικό αντίκτυπο στην οικονομική ανεξαρτησία και σταδιοδρομία τους·

Or. fr

Τροπολογία 341
Rosa Estaràs Ferragut, András Tivadar Kulja

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11β. ζητεί να επιταχυνθεί η ενθάρρυνση του δικαιώματος κάθε γυναίκας να εξισορροπεί την επαγγελματική και την ιδιωτική της ζωή μέσω της προώθησης της κοινής ευθύνης και των συνθηκών εργασίας που διευκολύνουν τον συμβιβασμό μεταξύ του ιδιωτικού, του οικογενειακού και του επαγγελματικού βίου·

Or. en

Τροπολογία 342
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11γ. αναγνωρίζει τη δυσανάλογη ευαλωτότητα των γυναικών και των κοριτσιών σε συγκρούσεις και ανθρωπιστικές κρίσεις, συμπεριλαμβανομένου του αυξημένου κινδύνου σεξουαλικής και έμφυλης βίας, εκτοπισμού και διακοπής βασικών υπηρεσιών· επαναβεβαιώνει τον ζωτικό ρόλο των γυναικών και των κοριτσιών στην οικοδόμηση της ειρήνης, την επίλυση συγκρούσεων και την ανασυγκρότηση μετά από συγκρούσεις, τονίζοντας την ουσιώδη συμμετοχή τους σε ειρηνευτικές διαπραγματεύσεις και σε διαδικασίες λήψης αποφάσεων, όπως περιγράφεται στο θεματολόγιο για τις γυναίκες, την ειρήνη και την ασφάλεια (WPS)· ζητεί την πλήρη, ισότιμη και ουσιαστική ένταξη των γυναικών και των κοριτσιών στις ειρηνευτικές προσπάθειες, προωθώντας έτσι ειρηνευτικές στρατηγικές με γνώμονα το φύλο προκειμένου να διασφαλιστεί η ασφάλεια και η χειραφέτησή τους και να συμβάλουν στη βιώσιμη ειρήνη τους·

Or. en

Τροπολογία 343
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11γ. υπογραμμίζει ότι οι γυναίκες και τα κορίτσια πλήττονται δυσανάλογα από την κλιματική κρίση και ότι απαιτούνται μέτρα που να λαμβάνουν υπόψη τη διάσταση του φύλου για την ενίσχυση της αποτελεσματικότητας των πολιτικών για το κλίμα· προσβλέπει στο νέο σχέδιο δράσης για θέματα φύλου στο πλαίσιο της σύμβασης-πλαισίου των Ηνωμένων Εθνών για την κλιματική αλλαγή (UNFCCC)· καλεί την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να αναλάβουν ηγετικό ρόλο για την έγκριση ενός νέου φιλόδοξου και αποτελεσματικού σχεδίου δράσης για θέματα φύλου στην COP30·

Or. en

Τροπολογία 344
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11γ. εκφράζει τη λύπη του για τις ανισότητες στην πρόσβαση σε υπηρεσίες παιδικής μέριμνας και υγείας μεταξύ των διαφόρων ευρωπαϊκών περιφερειών· ζητεί συντονισμένη δράση για τη διασφάλιση πραγματικά ισότιμης πρόσβασης σε βασικές υπηρεσίες για όλες τις γυναίκες, ανεξάρτητα από τον τόπο διαμονής τους·

Or. fr

Τροπολογία 345
Rosa Estaràs Ferragut, András Tivadar Kulja

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11γ. ζητεί ισχυρότερες πολιτικές και δράσεις που προωθούν την πρόσβαση στη γη, τις πιστώσεις, την επιχειρηματικότητα και την εκπαίδευση, καθώς και την απασχόληση και την υγεία, ιδίως για τις γυναίκες και τα κορίτσια που βρίσκονται σε ευάλωτη κατάσταση, τις γυναίκες με αναπηρία, τις εγκύους και τις γυναίκες σε αγροτικές περιοχές·

Or. en

Τροπολογία 346
Mimmo Lucano

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11γ. υπενθυμίζει ότι οι γυναίκες εκτελούν γενικά το μεγαλύτερο μέρος της μη αμειβόμενης οικιακής εργασίας και φροντίδας και θεωρεί ότι αυτή η δυσανάλογη επιβάρυνση εντείνεται στις οικογένειες χαμηλού εισοδήματος, συμβάλλοντας στη φτώχεια, την ανισότητα και την επισφάλεια, και περιορίζοντας τη συμμετοχή τους στην αγορά εργασίας·

Or. en

Τροπολογία 347
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11δ. σημειώνει ότι οι γυναίκες έχουν δυσανάλογα μικρότερη πρόσβαση σε

	χρηματοδοτικούς πόρους για έργα προσαρμογής στην κλιματική αλλαγή και μετριασμού της· θεωρεί ότι θα πρέπει να αυξηθεί και να διευκολυνθεί η πρόσβαση των γυναικών στη χρηματοδότηση για το κλίμα χωρίς αποκλεισμούς· προτρέπει την ΕΕ και τα κράτη μέλη να υποβάλουν έκθεση σχετικά με τη δυνατότητα συνεκτίμησης της διάστασης του φύλου στις χρηματοδοτικές συνεισφορές τους και να βελτιώσουν τη συνεκτικότητα της στήριξης για το φύλο και το κλίμα χάρη στα μέσα εξωτερικής δράσης και την ΕΤΕπ·

Or. en

Τροπολογία 348
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11δ. τονίζει ότι το μισθολογικό χάσμα μεταξύ των φύλων στην ΕΕ παραμένει κατά μέσο όρο στο 13 %, ενώ υπερβαίνει το 20 % σε ορισμένους τομείς όπως η υγεία και η κοινωνική φροντίδα·

Or. fr

Τροπολογία 349
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11 ε. σημειώνει τα διδάγματα που αντλήθηκαν από τη συγκεφαλαιωτική έκθεση των αξιολογήσεων του συστήματος των Ηνωμένων Εθνών για τον ΣΒΑ 5 από το 2024,

συμπεριλαμβανομένης της σημασίας της αποτελεσματικής συμμετοχής ανδρών και αγοριών στον προγραμματισμό σε θέματα που απαιτούν από αυτούς να αλλάξουν τη συμπεριφορά τους προκειμένου να επιτευχθούν οι στόχοι, ή την πιο σταθερή και ολοκληρωμένη ιεράρχηση των στόχων σε καταστάσεις ανθρωπιστικής κρίσης·

Or. en

Τροπολογία 350
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11ε. τονίζει ότι η διακοπή της σταδιοδρομίας των γυναικών λόγω οικογενειακών ευθυνών οδηγεί σε μακροπρόθεσμη απώλεια εισοδήματος και σε συνταξιοδοτικό έλλειμμα έως και 30 % κατά μέσο όρο·

Or. fr

Τροπολογία 351
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 11 στ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	11στ. καλεί τα κράτη μέλη να βελτιώσουν την πρόσβαση σε επαγγελματική και συνεχή κατάρτιση για τις μητέρες, ιδίως για τις μόνες μητέρες, προκειμένου να μπορέσουν να αποκτήσουν νέες δεξιότητες και να βελτιώσουν την απασχολησιμότητά τους· τονίζει τη σημασία των ευέλικτων προγραμμάτων κατάρτισης,

	συμπεριλαμβανομένης της παιδικής μέριμνας και της διαδικτυακής κατάρτισης, προκειμένου να αντιμετωπιστούν οι περιορισμοί που υφίστανται οι μητέρες σε επισφαλείς συνθήκες απασχόλησης·

Or. fr

Τροπολογία 352
Tiago Moreira de Sá, Thierry Mariani, Mathilde Androuët, Marie-Luce Brasier-Clain

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 12

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
12. ***εκφράζει την ανησυχία του για*** το γεγονός ότι οι στόχοι του ΣΒΑ 8 αντιμετωπίζουν τα υψηλότερα ποσοστά στασιμότητας ή οπισθοδρόμησης μεταξύ των ΣΒΑ που αποτελούν αντικείμενο εμπεριστατωμένης επισκόπησης στο πλαίσιο του HLPF του 2025·	12. ***σημειώνει*** το γεγονός ότι οι στόχοι του ΣΒΑ 8 αντιμετωπίζουν τα υψηλότερα ποσοστά στασιμότητας ή οπισθοδρόμησης μεταξύ των ΣΒΑ που αποτελούν αντικείμενο εμπεριστατωμένης επισκόπησης στο πλαίσιο του HLPF του 2025·

Or. en

Τροπολογία 353
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 12 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	12α. προειδοποιεί για τους κινδύνους που θέτει η κλιματική αλλαγή και τα ακραία καιρικά φαινόμενα για την υγεία και την ασφάλεια των εργαζομένων, ιδίως στους τομείς της γεωργίας, της επεξεργασίας τροφίμων και της φιλοξενίας· τονίζει τη σημασία μιας «δίκαιης μετάβασης» κατά τη μετάβαση στην πράσινη οικονομία, προκειμένου να διασφαλιστεί ότι η μετάβαση αυτή είναι

όσο το δυνατόν πιο δίκαιη και χωρίς αποκλεισμούς για όλους τους ενδιαφερόμενους, δημιουργεί ευκαιρίες αξιοπρεπούς εργασίας και δεν αφήνει κανέναν στο περιθώριο·

Or. en

Τροπολογία 354
Leire Pajín, Robert Biedroń, Elena Sancho Murillo, Bruno Tobback, César Luena, Romana Jerković, Javi López

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 12 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	12α. παρατηρεί μετά λύπης ότι, κατά την τελευταία δεκαετία, τα εργασιακά δικαιώματα, η ελευθερία του συνεταιρίζεσθαι και τα δικαιώματα συλλογικής διαπραγμάτευσης έχουν σε μεγάλο βαθμό περισταλεί, γεγονός που έχει αρνητικές επιπτώσεις στην κοινωνική δικαιοσύνη και στην προώθηση της παραγωγικής απασχόλησης και της αξιοπρεπούς εργασίας για όλους·

Or. en

Τροπολογία 355
Leire Pajín, Robert Biedroń, Elena Sancho Murillo, Bruno Tobback, César Luena, Romana Jerković, Javi López

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 12 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	12β. επιβεβαιώνει ότι υπάρχει ανάγκη να ενισχυθούν τα κοινωνικά μέτρα για την καταπολέμηση των ανισοτήτων σύμφωνα με την αρχή «κανείς στο περιθώριο», λαμβάνοντας υπόψη τις κοινωνικές συνέπειες του πληθωρισμού,

των αυξανόμενων δημοσιονομικών πιέσεων και των γεωπολιτικών εντάσεων·

Or. en

Τροπολογία 356
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 13

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
13. ζητεί ισχυρότερες πολιτικές και τολμηρές δράσεις για την προώθηση της βιώσιμης και χωρίς αποκλεισμούς οικονομικής ανάπτυξης· παροτρύνει την ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να χρησιμοποιήσουν μέσα όπως ***η Global Gateway*** για τη δημιουργία αξιοπρεπών θέσεων εργασίας που θα μειώσουν την εισοδηματική ανισότητα και θα διασφαλίσουν ότι κανείς δεν θα μείνει στο περιθώριο·	13. ζητεί ισχυρότερες πολιτικές και τολμηρές δράσεις για την προώθηση της βιώσιμης και χωρίς αποκλεισμούς οικονομικής ανάπτυξης· ***αναγνωρίζει τον ρόλο της ιδιωτικής χρηματοδότησης για την κάλυψη του χρηματοδοτικού κενού στην επίτευξη των ΣΒΑ, αλλά επισημαίνει ότι ο ιδιωτικός τομέας δεν μπορεί να αντικαταστήσει τις δημόσιες επενδύσεις σε κρίσιμες υπηρεσίες, όπως η υγεία, η εκπαίδευση και η κοινωνική προστασία, οι οποίες παρέχουν καίριας σημασίας μακροπρόθεσμες προοπτικές για την αντιμετώπιση της φτώχειας·*** παροτρύνει την ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να χρησιμοποιήσουν μέσα όπως ***ο ΜΓΑΔΣ-Παγκόσμια Ευρώπη*** για τη δημιουργία αξιοπρεπών θέσεων εργασίας που θα μειώσουν την εισοδηματική ανισότητα και θα διασφαλίσουν ότι κανείς δεν θα μείνει στο περιθώριο· ***επιμένει ότι η Global Gateway θα πρέπει πάντα να τηρεί τις θεμελιώδεις αξίες της ΕΕ, συμπεριλαμβανομένου του σεβασμού των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, της χρηστής διακυβέρνησης, της δημοκρατίας και της διαφάνειας, καθώς και της περιβαλλοντικής βιωσιμότητας· υπενθυμίζει, επιπλέον, για άλλη μια φορά την ανάγκη ενίσχυσης των κοινοβουλευτικών προνομίων όσον αφορά τον δημοκρατικό έλεγχο και τον έλεγχο των πρωτοβουλιών της Global Gateway, των κονδυλίων του ΜΓΑΔΣ-Παγκόσμια***

	Ευρώπη, καθώς και την αποτελεσματική χρήση των δημόσιων και ιδιωτικών πόρων που επενδύονται στην Global Gateway·

Or. en

Τροπολογία 357
Rosa Estaràs Ferragut, András Tivadar Kulja

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 13

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
13. ζητεί ισχυρότερες πολιτικές και τολμηρές δράσεις για την προώθηση της βιώσιμης και χωρίς αποκλεισμούς οικονομικής ανάπτυξης· παροτρύνει την ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να χρησιμοποιήσουν μέσα όπως η Global Gateway ***για*** τη δημιουργία αξιοπρεπών θέσεων εργασίας ***που θα μειώσουν την εισοδηματική ανισότητα και θα διασφαλίσουν*** ότι κανείς δεν θα μείνει στο περιθώριο·	13. ζητεί ισχυρότερες πολιτικές και τολμηρές δράσεις για την προώθηση της βιώσιμης και χωρίς αποκλεισμούς οικονομικής ανάπτυξης· παροτρύνει την ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να χρησιμοποιήσουν μέσα όπως η Global Gateway***, η οποία προωθεί, μεταξύ άλλων μέσω της μόχλευσης πολλαπλών πηγών χρηματοδότησης, συμπεριλαμβανομένων των επενδύσεων του ιδιωτικού τομέα,*** τη δημιουργία αξιοπρεπών θέσεων εργασίας ***με στόχο να αναδείξει οικονομικές ευκαιρίες και να διασφαλίσει*** ότι κανείς δεν θα μείνει στο περιθώριο·

Or. en

Τροπολογία 358
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 13

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
13. ζητεί ισχυρότερες πολιτικές και τολμηρές δράσεις για την προώθηση της βιώσιμης και χωρίς αποκλεισμούς οικονομικής ανάπτυξης· παροτρύνει την ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να χρησιμοποιήσουν μέσα όπως η Global	13. ζητεί ισχυρότερες πολιτικές και τολμηρές δράσεις για την προώθηση της βιώσιμης και χωρίς αποκλεισμούς οικονομικής ανάπτυξης· παροτρύνει την ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να χρησιμοποιήσουν μέσα όπως η Global

Gateway για τη δημιουργία αξιοπρεπών θέσεων εργασίας που θα μειώσουν την εισοδηματική ανισότητα και θα διασφαλίσουν ότι κανείς δεν θα μείνει στο περιθώριο·	Gateway για τη δημιουργία αξιοπρεπών θέσεων εργασίας που θα μειώσουν την εισοδηματική ανισότητα και θα διασφαλίσουν ότι κανείς δεν θα μείνει στο περιθώριο***, υπό την προϋπόθεση ότι οι δικαιούχοι αναγνωρίζουν και σέβονται την αρχή της ίσης αξιοπρέπειας μεταξύ γυναικών και ανδρών***·

Or. fr

Τροπολογία 359
Sirpa Pietikäinen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 13

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
13. ζητεί ισχυρότερες πολιτικές και τολμηρές δράσεις για την προώθηση της βιώσιμης και χωρίς αποκλεισμούς οικονομικής ανάπτυξης· παροτρύνει την ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να χρησιμοποιήσουν μέσα όπως η Global Gateway για τη δημιουργία αξιοπρεπών θέσεων εργασίας που θα μειώσουν την εισοδηματική ανισότητα και θα διασφαλίσουν ότι κανείς δεν θα μείνει στο περιθώριο·	13. ζητεί ισχυρότερες πολιτικές και τολμηρές δράσεις για την προώθηση της βιώσιμης και χωρίς αποκλεισμούς οικονομικής ανάπτυξης ***που σέβεται τα όρια του πλανήτη***· παροτρύνει την ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να χρησιμοποιήσουν μέσα όπως η Global Gateway για τη δημιουργία αξιοπρεπών θέσεων εργασίας που θα μειώσουν την εισοδηματική ανισότητα και θα διασφαλίσουν ότι κανείς δεν θα μείνει στο περιθώριο·

Or. en

Τροπολογία 360
Marc Jongen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 13

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
13. ζητεί ισχυρότερες πολιτικές και τολμηρές δράσεις για την προώθηση της βιώσιμης ***και χωρίς αποκλεισμούς*** οικονομικής ανάπτυξης· παροτρύνει την	13. ζητεί ισχυρότερες πολιτικές και τολμηρές δράσεις για την προώθηση της βιώσιμης οικονομικής ανάπτυξης· παροτρύνει την ΕΕ και τους παγκόσμιους

ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να χρησιμοποιήσουν μέσα όπως η Global Gateway για τη δημιουργία αξιοπρεπών θέσεων εργασίας ***που θα μειώσουν την εισοδηματική ανισότητα και θα διασφαλίσουν ότι κανείς δεν θα μείνει στο περιθώριο***·	εταίρους να χρησιμοποιήσουν μέσα όπως η Global Gateway για τη δημιουργία ***παραγωγικών και*** αξιοπρεπών θέσεων εργασίας ***και για τη μείωση της ανεργίας***·

Or. de

Τροπολογία 361
Marko Vešligaj, Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 13

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
13. ζητεί ισχυρότερες πολιτικές και τολμηρές δράσεις για την προώθηση της βιώσιμης και χωρίς αποκλεισμούς οικονομικής ανάπτυξης· παροτρύνει την ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να χρησιμοποιήσουν μέσα όπως η Global Gateway για τη δημιουργία αξιοπρεπών θέσεων εργασίας που θα μειώσουν την εισοδηματική ανισότητα και θα διασφαλίσουν ότι κανείς δεν θα μείνει στο περιθώριο·	13. ζητεί ισχυρότερες πολιτικές και τολμηρές δράσεις για την προώθηση της βιώσιμης και χωρίς αποκλεισμούς οικονομικής ανάπτυξης ***που λαμβάνει υπόψη τη διάσταση του φύλου***· παροτρύνει την ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να χρησιμοποιήσουν μέσα όπως η Global Gateway για τη δημιουργία αξιοπρεπών θέσεων εργασίας που θα μειώσουν την εισοδηματική ανισότητα και θα διασφαλίσουν ότι κανείς δεν θα μείνει στο περιθώριο·

Or. en

Τροπολογία 362
András Tivadar Kulja, Rosa Estaràs Ferragut

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 13 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	13α. υπογραμμίζει την ανάγκη να αντιμετωπιστούν οι εδαφικές και στεγαστικές ανισότητες μέσω της παροχής πρόσβασης σε οικονομικά προσιτή, επαρκή και ενεργειακά

αποδοτική στέγαση, ιδίως σε μειονεκτούσες αστικές και αγροτικές περιοχές· ζητεί να αυξηθούν οι επενδύσεις σε έργα για την ολοκληρωμένη ανάπτυξη της κοινότητας, σε κοινωνικές υποδομές και σε βασικές υπηρεσίες για την προώθηση της κοινωνικής συνοχής και της οικονομικής συμπερίληψης·

Or. en

Τροπολογία 363
Barry Andrews, Abir Al-Sahlani, Vlad Vasile-Voiculescu, Charles Goerens

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 13 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	13α. τονίζει τη σημασία του αυξανόμενου νεανικού πληθυσμού στον παγκόσμιο Νότο για τη βιώσιμη ανάπτυξη· τονίζει με έμφαση τη δημιουργία ισχυρότερων δεσμών μεταξύ της εκπαίδευσης, της ανάπτυξης δεξιοτήτων και της απασχόλησης, ώστε να καταστεί εφικτή η πρόσβαση σε αξιοπρεπή εργασία στην ταχέως μεταβαλλόμενη αγορά εργασίας·

Or. en

Τροπολογία 364
Εμμανουήλ Φράγκος

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 13 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	13 α. επισημαίνει ότι μια συνεκτική πολιτική ανάπτυξης, που συνδυάζει την ανθρωπιστική βοήθεια, με τις επενδύσεις και το εμπόριο, με σεβασμό στο περιβάλλον και τις παραδοσιακές πρακτικές, μπορεί να αντιμετωπίσει

πολλά διεθνή προβλήματα, όπως τη μετανάστευση, στη ρίζα τους;

Or. el

Τροπολογία 365
Barry Andrews, Abir Al-Sahlani, Vlad Vasile-Voiculescu, Charles Goerens

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 13 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	13β. τονίζει ότι η προώθηση των οικονομικών συμφερόντων της ΕΕ, όπως η οικονομική ανάπτυξη και η αξιοπρεπής εργασία, θα πρέπει επίσης να περιλαμβάνει τη δημιουργία σταθερών εταιρικών σχέσεων με γνώμονα τα αμοιβαία συμφέροντα, και ότι όλες οι εξωτερικές πολιτικές της ΕΕ πρέπει να ενσωματωθούν στο ευρύτερο πλαίσιο της Ατζέντας του 2030, ενώ η αναπτυξιακή πολιτική της ΕΕ και η αξιοποίηση της ενωσιακής ΕΑΒ πρέπει να εξακολουθήσουν να επικεντρώνονται στη μείωση της φτώχειας και να μην αποκλίνουν από αυτόν τον πρωταρχικό στόχο, όπως ορίζεται από την επιτροπή αναπτυξιακής βοήθειας του ΟΟΣΑ· υπενθυμίζει επίσης ότι η ΕΑΒ της ΕΕ πρέπει να δώσει προτεραιότητα στη βιώσιμη ανάπτυξη στις χώρες εταίρους που έχουν μεγαλύτερη ανάγκη, τουτέστιν σε χώρες χαμηλού εισοδήματος, σε λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες και σε χώρες που πλήττονται από αστάθεια, συγκρούσεις και κρίσεις·

Or. en

Τροπολογία 366
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 14

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
14. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι η οικονομική ανάπτυξη σε πολλές αναπτυσσόμενες χώρες παραμένει αργή και άνιση, παρεμποδίζεται δε συχνά από διαρθρωτικές αδυναμίες, οικονομικές ανισότητες, πολιτική αστάθεια και εξωτερικούς κλυδωνισμούς·	14. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι η οικονομική ανάπτυξη σε πολλές αναπτυσσόμενες χώρες παραμένει αργή και άνιση, παρεμποδίζεται δε συχνά από διαρθρωτικές αδυναμίες, οικονομικές ανισότητες, πολιτική αστάθεια και εξωτερικούς κλυδωνισμούς· ***τονίζει ότι το ποσοστό απασχόλησης των μόνων μητέρων είναι κατά 10 μονάδες χαμηλότερο από τον μέσο όρο των γυναικών που εργάζονται στην ΕΕ, λόγω της έλλειψης επιλογών παιδικής φροντίδας και της εργασιακής ανασφάλειας· καλεί τα κράτη μέλη να θεσπίσουν ειδικές πολιτικές για την προώθηση της πρόσβασής τους και της διατήρησής τους στην απασχόληση, μεταξύ άλλων μέσω κατάλληλων φορολογικών κινήτρων και προγραμμάτων κατάρτισης·***

Or. fr

Τροπολογία 367
Barry Andrews, Abir Al-Sahlani, Vlad Vasile-Voiculescu, Charles Goerens

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 14

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
14. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι η οικονομική ανάπτυξη σε πολλές αναπτυσσόμενες χώρες παραμένει αργή και άνιση, παρεμποδίζεται δε συχνά από διαρθρωτικές αδυναμίες, οικονομικές ανισότητες, πολιτική αστάθεια και εξωτερικούς κλυδωνισμούς·	14. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι η οικονομική ανάπτυξη σε πολλές αναπτυσσόμενες χώρες παραμένει αργή και άνιση, παρεμποδίζεται δε συχνά από διαρθρωτικές αδυναμίες, οικονομικές ανισότητες, πολιτική αστάθεια και εξωτερικούς κλυδωνισμούς***, καθώς και από τον αυξανόμενο αντίκτυπο της κλιματικής αλλαγής***·

Or. en

Τροπολογία 368
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 14 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	14α. υπενθυμίζει ότι η προοδευτική φορολόγηση είναι καίριας σημασίας για την επίτευξη προόδου όσον αφορά την οικολογική μετάβαση, καθώς και την κοινωνική και οικονομική δικαιοσύνη· τονίζει την ανάγκη αναζήτησης νέων πηγών χρηματοδότησης, ιδίως από τομείς που συμβάλλουν λιγότερο στη φορολογία και συγχρόνως επωφελούνται περισσότερο από την παγκοσμιοποίηση, συμπεριλαμβανομένων εκείνων με τις μεγαλύτερες εκπομπές άνθρακα και αερίων του θερμοκηπίου· ζητεί τη θέσπιση ειδικών φόρων, όπως εισφορές επί των απροσδόκητων κερδών των εταιρειών ορυκτών καυσίμων, των χρηματοπιστωτικών συναλλαγών και των εκπομπών στη ναυτιλία και την αεροπορία, ως συμβολή στη χρηματοδότηση των παγκόσμιων δημόσιων αγαθών και στη στήριξη της βιώσιμης ανάπτυξης·

Or. en

Τροπολογία 369
Mimmo Lucano

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 14 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	14α. υπογραμμίζει ότι το 2023 υπήρχαν περισσότεροι από 2 δισεκατομμύρια εργαζόμενοι σε άτυπες θέσεις εργασίας χωρίς κοινωνική προστασία παγκοσμίως, ενώ στις λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες, στην υποσαχάρια Αφρική και στην

	Κεντρική και Νότια Ασία, σχεδόν 9 στους 10 εργαζομένους εξακολουθούν να απασχολούνται άτυπα· εκφράζει τη βαθιά του ανησυχία για τα τεράστια εμπόδια στην επίτευξη του στόχου της αξιοπρεπούς εργασίας για όλους και δηλώνει θορυβημένο για το γεγονός ότι η περιστολή των δικαιωμάτων των εργαζομένων εντοπίζεται σε κάθε περιφέρεια·

Or. en

Τροπολογία 370
Aurelijus Veryga, Małgorzata Gosiewska, Paolo Inselvini

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 14 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	14α. τονίζει ότι οι τοπικές πρωτοβουλίες για την αντιμετώπιση ιδιαζουσών αναγκών της κοινότητας διαδραματίζουν ζωτικό ρόλο στην προώθηση της δίκαιης οικονομικής ανάπτυξης· υπογραμμίζει περαιτέρω ότι η περιφερειακή συνεργασία στους οικονομικούς διαδρόμους ενισχύει το εμπόριο, τις επενδύσεις, τη βιώσιμη εκβιομηχάνιση και την οικονομική διαφοροποίηση·

Or. en

Τροπολογία 371
Rosa Estaràs Ferragut, András Tivadar Kulja

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
15. συνιστά να αυξηθούν οι δημόσιες και ιδιωτικές επενδύσεις στην έρευνα, την εκπαίδευση και την ανάπτυξη δεξιοτήτων·	15. συνιστά να αυξηθούν οι δημόσιες και ιδιωτικές επενδύσεις στην έρευνα, την εκπαίδευση και την ανάπτυξη δεξιοτήτων**,**

με ιδιαίτερη έμφαση στην προώθηση της οικονομικής ενδυνάμωσης των γυναικών μέσω, μεταξύ άλλων, των προγραμμάτων στήριξης της επιχειρηματικότητας στις χώρες εταίρους, της εξασφάλισης ισότιμης πρόσβασης σε επιχειρηματικές ευκαιρίες και της ενθάρρυνσης ειδικών προγραμμάτων κατάρτισης για γυναίκες με αναπηρία και γυναίκες που βρίσκονται σε ευάλωτη κατάσταση·

Or. en

Τροπολογία 372
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
15. συνιστά να αυξηθούν οι δημόσιες και ιδιωτικές επενδύσεις στην έρευνα, την εκπαίδευση και την ανάπτυξη δεξιοτήτων·	15. ***επαναλαμβάνει τη σημασία των πολιτικών που στηρίζουν την απασχόληση, την εκπαίδευση και την κατάρτιση των νέων·*** συνιστά να αυξηθούν οι δημόσιες και ιδιωτικές επενδύσεις στην έρευνα, την εκπαίδευση και την ανάπτυξη δεξιοτήτων ***προκειμένου να προαχθεί η υψηλής ποιότητας απασχόληση και να μειωθεί το χάσμα στην απασχόληση των νέων και των γυναικών·***

Or. en

Τροπολογία 373
Paolo Inselvini, Aurelijus Veryga, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
15. συνιστά να αυξηθούν οι δημόσιες και ιδιωτικές επενδύσεις στην έρευνα, την εκπαίδευση και την ανάπτυξη δεξιοτήτων·	15. συνιστά να αυξηθούν οι δημόσιες και ιδιωτικές επενδύσεις στην έρευνα, την εκπαίδευση και την ανάπτυξη δεξιοτήτων**,**

	με ιδιαίτερη έμφαση στην πανεπιστημιακή και μεταπτυχιακή κατάρτιση και σε ισοδύναμες δομές, όπως τα ιδρύματα ανώτερης και ανώτατης τεχνικής εκπαίδευσης·

Or. it

Τροπολογία 374
Aurelijus Veryga, Małgorzata Gosiewska, Paolo Inselvini

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
15. συνιστά να αυξηθούν οι δημόσιες και ιδιωτικές επενδύσεις στην έρευνα, την εκπαίδευση και την ανάπτυξη δεξιοτήτων·	15. συνιστά να αυξηθούν οι δημόσιες και ιδιωτικές επενδύσεις στην έρευνα, την εκπαίδευση και την ανάπτυξη δεξιοτήτων***, ιδίως με τη βελτίωση της ποιότητας της εκπαίδευσης, την ευθυγράμμιση της κατάρτισης σε δεξιότητες με τις απαιτήσεις της αγοράς και τη στήριξη των μικρών και μεσαίων επιχειρήσεων και των νεοφυών επιχειρήσεων***·

Or. en

Τροπολογία 375
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
15. συνιστά να αυξηθούν οι δημόσιες και ιδιωτικές επενδύσεις στην έρευνα, την εκπαίδευση ***και*** την ανάπτυξη δεξιοτήτων·	15. συνιστά να αυξηθούν οι δημόσιες και ιδιωτικές επενδύσεις στην έρευνα, την εκπαίδευση**,** την ανάπτυξη δεξιοτήτων ***και τις βιώσιμες επιχειρηματικές πρακτικές, όπως η προώθηση των αρχών της κυκλικής οικονομίας, η μείωση των αποβλήτων και η ενθάρρυνση της υπεύθυνης διαχείρισης των φυσικών πόρων***·

Or. en

Τροπολογία 376
András Tivadar Kulja, Rosa Estaràs Ferragut

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
15. συνιστά να αυξηθούν οι δημόσιες και ιδιωτικές επενδύσεις στην έρευνα, την εκπαίδευση και την ανάπτυξη δεξιοτήτων·	15. συνιστά να αυξηθούν οι δημόσιες και ιδιωτικές επενδύσεις στην έρευνα, την εκπαίδευση και την ανάπτυξη δεξιοτήτων***, συμπεριλαμβανομένης της επανειδίκευσης και της αναβάθμισης των δεξιοτήτων***·

Or. en

Τροπολογία 377
Sirpa Pietikäinen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
15. συνιστά να αυξηθούν οι δημόσιες και ιδιωτικές επενδύσεις στην έρευνα, την εκπαίδευση και την ανάπτυξη δεξιοτήτων·	15. συνιστά να αυξηθούν οι δημόσιες και ιδιωτικές επενδύσεις στην ***πράσινη και την ψηφιακή μετάβαση, την*** έρευνα, την εκπαίδευση και την ανάπτυξη δεξιοτήτων·

Or. en

Τροπολογία 378
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
15. συνιστά να αυξηθούν οι δημόσιες και ιδιωτικές επενδύσεις στην έρευνα, την	15. συνιστά να αυξηθούν οι δημόσιες και ιδιωτικές επενδύσεις στην έρευνα, την εκπαίδευση και την ανάπτυξη δεξιοτήτων

εκπαίδευση και την ανάπτυξη δεξιοτήτων·	***στα κράτη μέλη***·

Or. fr

Τροπολογία 379
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15 – σημείο 1 (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	(1) Ενθαρρύνει την αυξημένη συμμετοχή των γυναικών στον τεχνολογικό και επιστημονικό τομέα, όπου επί του παρόντος αντιπροσωπεύουν μόλις το 17 % των θέσεων εργασίας στον τομέα της μηχανικής και της πληροφορικής·

Or. fr

Τροπολογία 380
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15 – σημείο 2 (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	(2) τονίζει ότι το 80 % των οικογενειακών φροντιστών στην Ευρώπη είναι γυναίκες και ότι το βάρος της φροντίδας που επωμίζονται επηρεάζει άμεσα τη συμμετοχή τους στην αγορά εργασίας, με μειωμένο ποσοστό απασχόλησης και μακροπρόθεσμη απώλεια εισοδήματος· ζητεί την επίσημη αναγνώριση της εργασίας των φροντιστών και τη θέσπιση άδειας μετ' αποδοχών και ειδικών κοινωνικών δικαιωμάτων·

Or. fr

Τροπολογία 381
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15 – σημείο 3 (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	3) τονίζει ότι οι γυναίκες που ζουν στις εξόχως απόκεντρες και νησιωτικές περιοχές αντιμετωπίζουν υψηλή διαρθρωτική ανεργία και αυξημένη εργασιακή ανασφάλεια· καλεί τα κράτη μέλη να ενισχύσουν τα προγράμματα στήριξης της γυναικείας επιχειρηματικότητας και να βελτιώσουν την πρόσβαση σε χρηματοδότηση για έργα που υλοποιούνται από γυναίκες σε αυτές τις περιοχές·

Or. fr

Τροπολογία 382
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15 – σημείο 4 (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	(4) εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι οι γυναίκες αντιμετωπίζουν ακόμη μεγαλύτερες δυσκολίες από ό,τι οι άνδρες όσον αφορά την πρόσβαση σε δάνεια και χρηματοδότηση για τη σύσταση των επιχειρήσεών τους, παρόλο που οι εταιρείες που διοικούνται από γυναίκες έχουν παρόμοια ή ακόμη και υψηλότερα ποσοστά επιτυχίας· καλεί τα κράτη μέλη και τα ευρωπαϊκά θεσμικά όργανα να δημιουργήσουν ταμεία εγγυήσεων και ειδικά μέτρα στήριξης για τη γυναικεία επιχειρηματικότητα·

Or. fr

Τροπολογία 383
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	15α. σημειώνει ότι οι ανισότητες μεταξύ των φύλων στην αγορά εργασίας εξακολουθούν να συνιστούν διαρκές πρόβλημα που πρέπει να αντιμετωπιστεί στο πλαίσιο της ατζέντας για την αξιοπρεπή εργασία· τονίζει ότι η επίτευξη της ισότητας των φύλων στον χώρο εργασίας απαιτεί την προώθηση πολιτικών που διασφαλίζουν ίσες ευκαιρίες (π.χ. με τη θέσπιση κανόνων για την εξάλειψη πρακτικών που εισάγουν διακρίσεις και φραγμούς στην πρόσβαση στον χώρο εργασίας, την αντιμετώπιση της μη αμειβόμενης παροχής φροντίδας, την επένδυση στην εκπαίδευση και την ανάπτυξη δεξιοτήτων και τη χειραφέτηση των γυναικών κ.λπ.), δίκαιη αμοιβή και ισορροπία μεταξύ επαγγελματικής και προσωπικής ζωής για όλους·

Or. en

Τροπολογία 384
Antonella Sberna, Pietro Fiocchi

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 15 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	15α. ζητεί τη θέσπιση μέτρων που διευκολύνουν την πρόσβαση των ΜΜΕ σε χρηματοδότηση, μειώνουν τον γραφειοκρατικό φόρτο και δημιουργούν ένα φιλικό προς τις επιχειρήσεις περιβάλλον που προωθεί τις επενδύσεις και την καινοτομία·

Or. en

Τροπολογία 385
Laurent Castillo

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
16. τονίζει ότι οι πρωτοβουλίες για την τόνωση της οικονομικής ανάπτυξης ***δεν*** μπορούν να ***αποβούν εις βάρος*** της κοινωνικής δικαιοσύνης, των εργασιακών δικαιωμάτων ή της προστασίας του περιβάλλοντος·	16. τονίζει ότι οι πρωτοβουλίες για την τόνωση της οικονομικής ανάπτυξης μπορούν να ***υλοποιηθούν με παράλληλη διατήρηση*** της κοινωνικής δικαιοσύνης, των εργασιακών δικαιωμάτων ή της προστασίας του περιβάλλοντος·

Or. fr

Τροπολογία 386
Rosa Estaràs Ferragut, András Tivadar Kulja

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
16. τονίζει ότι ***οι πρωτοβουλίες για την*** τόνωση της οικονομικής ανάπτυξης ***δεν μπορούν να αποβούν εις βάρος της κοινωνικής δικαιοσύνης, των εργασιακών δικαιωμάτων ή της προστασίας του περιβάλλοντος***·	16. τονίζει ότι ***πρέπει να επιτευχθεί δίκαιη ισορροπία μεταξύ των πρωτοβουλιών που αποσκοπούν στην*** τόνωση της οικονομικής ανάπτυξης ***και της προστασίας των πλέον ευάλωτων ομάδων, διασφαλίζοντας δίκαιες ευκαιρίες και υπεύθυνη περιβαλλοντική δέσμευση***·

Or. en

Τροπολογία 387
András Tivadar Kulja, Ingeborg Ter Laak, Rosa Estaràs Ferragut

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
16. τονίζει ότι οι πρωτοβουλίες ***για την***	16. τονίζει ότι οι πρωτοβουλίες ***που***

τόνωση της οικονομικής ανάπτυξης ***δεν μπορούν να αποβούν εις βάρος της κοινωνικής δικαιοσύνης, των εργασιακών δικαιωμάτων ή της προστασίας*** του περιβάλλοντος·	***αποσκοπούν στην*** τόνωση της οικονομικής ανάπτυξης ***θα πρέπει να συμβαδίζουν με την κοινωνική δικαιοσύνη, τα εργασιακά δικαιώματα ή την προστασία*** του περιβάλλοντος·

Or. en

Τροπολογία 388
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
16. τονίζει ότι οι πρωτοβουλίες για την τόνωση της οικονομικής ανάπτυξης δεν μπορούν να αποβούν εις βάρος της κοινωνικής δικαιοσύνης, των εργασιακών δικαιωμάτων ή της προστασίας του περιβάλλοντος·	16. τονίζει ότι οι πρωτοβουλίες για την τόνωση της οικονομικής ανάπτυξης δεν μπορούν να αποβούν εις βάρος της κοινωνικής δικαιοσύνης, των εργασιακών δικαιωμάτων ή της προστασίας του περιβάλλοντος· ***καλεί την ΕΕ να συμμετάσχει σε εποικοδομητικές ενέργειες για την έγκριση της συνθήκης των Ηνωμένων Εθνών για τις επιχειρήσεις και τα ανθρώπινα δικαιώματα, ώστε να ρυθμιστούν οι δραστηριότητες των διεθνικών εταιρειών και άλλων επιχειρήσεων και να επιτραπεί στα θύματα να ζητήσουν έννομη προστασία·***

Or. en

Τροπολογία 389
Estelle Ceulemans

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
16. τονίζει ότι οι πρωτοβουλίες για την τόνωση της οικονομικής ανάπτυξης δεν μπορούν να αποβούν εις βάρος της	16. τονίζει ότι οι πρωτοβουλίες για την τόνωση της οικονομικής ανάπτυξης δεν μπορούν να αποβούν εις βάρος της

κοινωνικής δικαιοσύνης, των εργασιακών δικαιωμάτων ή της προστασίας του περιβάλλοντος·	κοινωνικής δικαιοσύνης, των εργασιακών δικαιωμάτων ή της προστασίας του περιβάλλοντος· ***υπογραμμίζει τον ρόλο των οργανώσεων της κοινωνικής και αλληλέγγυας οικονομίας για την κοινωνική δικαιοσύνη, τα εργασιακά δικαιώματα ή την προστασία του περιβάλλοντος·***

Or. en

Τροπολογία 390
Marko Vešligaj, Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
16. τονίζει ότι οι πρωτοβουλίες για την τόνωση της οικονομικής ανάπτυξης δεν μπορούν να αποβούν εις βάρος της κοινωνικής δικαιοσύνης, των εργασιακών δικαιωμάτων ή της προστασίας του περιβάλλοντος·	16. τονίζει ότι οι πρωτοβουλίες για την τόνωση της οικονομικής ανάπτυξης δεν μπορούν να αποβούν εις βάρος της κοινωνικής δικαιοσύνης, ***της ισότητας των φύλων,*** των εργασιακών δικαιωμάτων ή της προστασίας του περιβάλλοντος·

Or. en

Τροπολογία 391
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
16. τονίζει ότι οι πρωτοβουλίες για την τόνωση της οικονομικής ανάπτυξης δεν μπορούν να αποβούν εις βάρος της κοινωνικής δικαιοσύνης, των εργασιακών δικαιωμάτων ή της προστασίας του περιβάλλοντος·	16. τονίζει ότι οι πρωτοβουλίες για την τόνωση της οικονομικής ανάπτυξης δεν μπορούν να αποβούν εις βάρος της κοινωνικής δικαιοσύνης, των εργασιακών δικαιωμάτων***, της ισότητας των φύλων*** ή της προστασίας του περιβάλλοντος·

Or. fr

Τροπολογία 392
András Tivadar Kulja, Rosa Estaràs Ferragut

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. ζητεί μεγαλύτερη ενσωμάτωση του ΣΒΑ 11 στις εσωτερικές και εξωτερικές πολιτικές της ΕΕ, αναγνωρίζοντας τον ρόλο του στον συσχετισμό του κλίματος, της υγείας, της στέγασης, της κινητικότητας και της κοινωνικής ένταξης· ενθαρρύνει τη στήριξη των τοπικών και περιφερειακών αρχών στην εφαρμογή αναπτυξιακών στρατηγικών που είναι βιώσιμες, ανθεκτικές και συμπεριληπτικές·

Or. en

Τροπολογία 393
Mimmo Lucano

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. θεωρεί εξωφρενικό το γεγονός ότι 3 δισεκατομμύρια άνθρωποι ζουν σε χώρες που δαπανούν περισσότερα για πληρωμές τόκων παρά για την εκπαίδευση ή την υγεία, και ότι στις αναδυόμενες και αναπτυσσόμενες χώρες οι πληρωμές τόκων υπερβαίνουν τις επενδύσεις για το κλίμα, επιβραδύνοντας κατά συνέπεια τις προσπάθειες προσαρμογής στην κλιματική αλλαγή και μετριασμού της·

Or. en

Τροπολογία 394
Małgorzata Gosiewska, Paolo Inselvini, Aurelijus Veryga

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. ζητεί μεγαλύτερο έλεγχο και διαφάνεια για την πρόληψη της διαφθοράς και της κατάχρησης τόσο από φυσικά πρόσωπα όσο και από οργανώσεις που συμμετέχουν στην αναπτυξιακή συνεργασία και από τις τοπικές αρχές στις στοχευόμενες περιφέρειες·

Or. pl

Τροπολογία 395
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. εκφράζει ανησυχία για το γεγονός ότι οι περιβαλλοντικές πολιτικές της ΕΕ επηρεάζουν αρνητικά την οικονομία και, κατ επέκταση, την οικονομική κατάσταση των γυναικών, οι οποίες είναι πιο ευάλωτες σε οικονομικές κρίσεις·

Or. fr

Τροπολογία 396
Leire Pajín, Robert Biedroń, Elena Sancho Murillo, Bruno Tobback, César Luena, Romana Jerković, Javi López

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. υπενθυμίζει ότι η οικονομική ανάπτυξη, όπως μετράται κυρίως από το ΑΕΠ, δεν έχει καμία σχέση με την ευμάρεια και την ευημερία, και ότι η

βιωσιμότητα πρέπει να βρίσκεται στο επίκεντρο των οικονομικών συστημάτων·

Or. en

Τροπολογία 397
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. ζητεί τη λήψη περαιτέρω μέτρων για την εξάλειψη της καταναγκαστικής εργασίας, της εμπορίας ανθρώπων και τον τερματισμό κάθε μορφής παιδικής εργασίας, συμπεριλαμβανομένης της στρατολόγησης και της χρήσης παιδιών ως στρατιωτών·

Or. en

Τροπολογία 398
Christine Singer

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. τονίζει ότι πρέπει να δοθεί μεγαλύτερη έμφαση στα υφιστάμενα μέσα ή στις αναπτυξιακές τράπεζες (όπως η ΕΤΑΑ ή η KFW στη Γερμανία) και ότι το έργο τους θα πρέπει να τύχει καλύτερης αναγνώρισης από την ΕΕ·

Or. en

Τροπολογία 399
Małgorzata Gosiewska, Paolo Inselvini, Aurelijus Veryga

Πρόταση ψηφίσματος

Παράγραφος 16 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16β. ζητεί τη λήψη μέτρων για τη διευκόλυνση της συμμετοχής του ιδιωτικού τομέα στην αναπτυξιακή συνεργασία και για την ενθάρρυνση των εταιρειών να επενδύουν σε λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες· τονίζει τη σημασία της ανταλλαγής ορθών πρακτικών και της συνεργασίας σε καινοτόμες τεχνολογικές λύσεις για την αντιμετώπιση των προκλήσεων στις αναπτυσσόμενες χώρες·

Or. pl

Τροπολογία 400
Mimmo Lucano

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16β. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι το ένα πέμπτο του παγκόσμιου πληθυσμού ζει σε χώρες με υψηλά επίπεδα ανισότητας, ότι, σύμφωνα με στοιχεία του 2023, το πλουσιότερο 1 % του κόσμου κατέχει το 47,5 % του συνολικού παγκόσμιου πλούτου, και ότι οι πραγματικοί φορολογικοί συντελεστές στο πλουσιότερο 1 % είναι συχνά χαμηλότεροι από τους φορολογικούς συντελεστές για τον υπόλοιπο πληθυσμό·

Or. en

Τροπολογία 401
Leire Pajín, Robert Biedroń, Elena Sancho Murillo, Bruno Tobback, César Luena, Romana Jerković, Javi López

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16β. τονίζει ότι η οικονομική ανάπτυξη θα πρέπει να επιτευχθεί με κοινωνικό και κλιματικά δίκαιο τρόπο, με παράλληλο σεβασμό της δίκαιης κατανομής των περιορισμένων πόρων εντός των ορίων του πλανήτη·

Or. en

Τροπολογία 402
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16β. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι πάνω από το ήμισυ του παγκόσμιου εργατικού δυναμικού βρίσκεται υπό καθεστώς άτυπης απασχόλησης, πράγμα που αποτελεί σημαντικό εμπόδιο για την κοινωνική δικαιοσύνη και την ανάπτυξη χωρίς αποκλεισμούς·

Or. en

Τροπολογία 403
Mimmo Lucano

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16γ. υπενθυμίζει ότι η δανειακή επιβάρυνση των αναπτυσσόμενων χωρών έχει αυξηθεί σημαντικά και επιδεινώνεται από την αύξηση των επιτοκίων και τους οικονομικούς κλυδωνισμούς, και ζητεί να αναληφθεί επειγόντως δράση για την ελάφρυνση, την αναδιάρθρωση και τη

διαγραφή, όπου απαιτείται, του χρέους·

Or. en

Τροπολογία 404
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16γ. ζητεί χάραξη συμπεριληπτικών πολιτικών για τα άτομα με αναπηρία στον χώρο εργασίας·

Or. en

Τροπολογία 405
Mimmo Lucano

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16δ. υπογραμμίζει ότι η αυξημένη επέκταση και η μεγέθυνση των πολυεθνικών επιχειρήσεων και οι αλλαγές στα επιχειρηματικά μοντέλα έχουν καταστήσει δυνατή τη φοροδιαφυγή μεγάλης κλίμακας, τις παράνομες χρηματοοικονομικές ροές και τη μετατόπιση κερδών, στερώντας από τις αναπτυσσόμενες χώρες σημαντικούς πόρους για δημόσιες επενδύσεις και κοινωνική ανάπτυξη·

Or. en

Τροπολογία 406
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 16 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	16α. υπενθυμίζει τον κρίσιμο ρόλο των ωκεανών στη ρύθμιση του κλίματος, οι οποίοι παράλληλα αποτελούν το μέσο διαβίωσης, διατροφής και βιοπορισμού για δισεκατομμύρια ανθρώπους· επισημαίνει ειδικότερα ότι, ως η μεγαλύτερη καταβόθρα διοξειδίου του άνθρακα στον κόσμο, ο ωκεανός απορροφά το 25 % όλων των εκπομπών άνθρακα, δεσμεύει το 90 % της πλεονάζουσας θερμότητας και παρέχει πάνω από το 50 % του οξυγόνου παγκοσμίως —εντούτοις ο ΣΒΑ 14 παραμένει ο λιγότερο χρηματοδοτούμενος ΣΒΑ·

Or. en

Τροπολογία 407
Tiago Moreira de Sá, Thierry Mariani, Mathilde Androuët, Marie-Luce Brasier-Clain

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 17

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
17. ***τονίζει τις ανησυχητικές τάσεις της θαλάσσιας ρύπανσης, του παράκτιου ευτροφισμού, της οξίνισης των ωκεανών, της αύξησης της θερμοκρασίας, της μείωσης των ιχθυαποθεμάτων και της καταστροφής οικοτόπων, οι οποίες απειλούν τα θαλάσσια οικοσυστήματα και τις παράκτιες κοινότητες και παρεμποδίζουν την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·***	17. ***σημειώνει ότι, για τη διατήρηση και τη βιώσιμη αξιοποίηση των ωκεανών, των θαλασσών και των θαλάσσιων πόρων (ΣΒΑ 14), είναι ζωτικής σημασίας να δοθεί προτεραιότητα στην προστασία και τη διαβίωση των αλιέων και των παράκτιων κοινοτήτων που εξαρτώνται από αυτούς τους πόρους· αναγνωρίζει τον ουσιαστικό ρόλο της αλιείας μικρής κλίμακας και της παραδοσιακής αλιείας στη διασφάλιση της επισιτιστικής ασφάλειας, στη διατήρηση της πολιτιστικής κληρονομιάς και στη στήριξη των τοπικών οικονομιών· ζητεί επιτακτικά, για τον σκοπό αυτό, τη δημιουργία πρωτοβουλιών που παρέχουν οικονομική στήριξη, κατάρτιση και***

	πόρους στους αλιείς ώστε να προσαρμοστούν στις περιβαλλοντικές αλλαγές και στη μετάβαση σε βιώσιμες πρακτικές, διασφαλίζοντας ότι τα μέσα βιοπορισμού τους προστατεύονται μακροπρόθεσμα·

Or. en

Τροπολογία 408
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 17

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
17. τονίζει τις ανησυχητικές τάσεις της θαλάσσιας ρύπανσης, του παράκτιου ευτροφισμού, της οξίνισης των ωκεανών, της αύξησης της θερμοκρασίας, της μείωσης των ιχθυαποθεμάτων ***και της καταστροφής οικοτόπων***, οι οποίες απειλούν τα θαλάσσια οικοσυστήματα και τις παράκτιες κοινότητες και παρεμποδίζουν την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·	17. τονίζει τις ανησυχητικές τάσεις της θαλάσσιας ρύπανσης, του παράκτιου ευτροφισμού, της οξίνισης των ωκεανών, της αύξησης της θερμοκρασίας, της μείωσης των ιχθυαποθεμάτων***, της καταστροφής οικοτόπων και των μη βιώσιμων βιομηχανικών πρακτικών, συμπεριλαμβανομένης της αλιείας με τράτες βυθού, της αλιείας βιομηχανικών ιχθυαλεύρων και της εξόρυξης βαθέων υδάτων***, οι οποίες απειλούν τα θαλάσσια οικοσυστήματα και τις παράκτιες κοινότητες και παρεμποδίζουν την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14· ***υπενθυμίζει ότι οι απειλές αυτές επηρεάζουν δυσανάλογα τα αναπτυσσόμενα παράκτια κράτη και τις ευάλωτες κοινότητες·***

Or. en

Τροπολογία 409
Sebastian Everding, Anja Hazekamp, Emma Fourreau, Catarina Martins

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 17

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
17. τονίζει τις ανησυχητικές τάσεις της θαλάσσιας ρύπανσης, του παράκτιου ευτροφισμού, της οξίνισης των ωκεανών, της αύξησης της θερμοκρασίας, της μείωσης ***των*** ιχθυαποθεμάτων και της καταστροφής οικοτόπων, οι οποίες απειλούν τα θαλάσσια οικοσυστήματα και τις παράκτιες κοινότητες και παρεμποδίζουν την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·	17. τονίζει τις ανησυχητικές τάσεις της θαλάσσιας ρύπανσης, του παράκτιου ευτροφισμού, της οξίνισης των ωκεανών, της αύξησης της θερμοκρασίας, της ***υπεραλίευσης και των παρεμπιπτόντων αλιευμάτων, της*** μείωσης ***της θαλάσσιας βιοποικιλότητας, συμπεριλαμβανομένων των στοχευόμενων*** ιχθυαποθεμάτων***, του υποθαλάσσιου θορύβου*** και της καταστροφής οικοτόπων, οι οποίες ***μεμονωμένα αλλά κυρίως σωρευτικά*** απειλούν τα θαλάσσια οικοσυστήματα και τις παράκτιες κοινότητες και παρεμποδίζουν την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·

Or. en

Τροπολογία 410
Emma Fourreau

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 17

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
17. τονίζει τις ανησυχητικές τάσεις της θαλάσσιας ρύπανσης, του παράκτιου ευτροφισμού, της οξίνισης των ωκεανών, της αύξησης της θερμοκρασίας, της μείωσης ***των ιχθυαποθεμάτων*** και της καταστροφής οικοτόπων, οι οποίες απειλούν τα θαλάσσια οικοσυστήματα και τις παράκτιες κοινότητες και παρεμποδίζουν την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·	17. τονίζει τις ανησυχητικές τάσεις της θαλάσσιας ρύπανσης, του παράκτιου ευτροφισμού, της οξίνισης των ωκεανών, της αύξησης της θερμοκρασίας, της μείωσης ***της θαλάσσιας βιοποικιλότητας, συμπεριλαμβανομένων των ιχθυοπληθυσμών,*** και της καταστροφής οικοτόπων ***που προκαλούνται από ανθρώπινες πιέσεις, όπως η υπερεκμετάλλευση των θαλάσσιων πόρων***, οι οποίες απειλούν τα θαλάσσια οικοσυστήματα και τις παράκτιες κοινότητες και παρεμποδίζουν την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·

Or. en

Τροπολογία 411

Aurelijus Veryga, Małgorzata Gosiewska, Paolo Inselvini

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 17

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
17. τονίζει τις ανησυχητικές τάσεις της θαλάσσιας ρύπανσης, του παράκτιου ευτροφισμού, της οξίνισης των ωκεανών, της αύξησης της θερμοκρασίας, της μείωσης των ιχθυαποθεμάτων και της καταστροφής οικοτόπων, οι οποίες απειλούν τα θαλάσσια οικοσυστήματα και τις παράκτιες κοινότητες και παρεμποδίζουν την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·	17. τονίζει τις ανησυχητικές τάσεις της ***ρύπανσης των εσωτερικών υπόγειων υδάτων, της*** θαλάσσιας ρύπανσης, ***ιδίως των θαλάσσιων απορριμάτων και της ρύπανσης από θρεπτικές ουσίες,*** του παράκτιου ευτροφισμού, της οξίνισης των ωκεανών, της αύξησης της θερμοκρασίας, της μείωσης των ιχθυαποθεμάτων και της καταστροφής οικοτόπων, οι οποίες απειλούν τα θαλάσσια οικοσυστήματα και τις παράκτιες κοινότητες και παρεμποδίζουν την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·

Or. en

Τροπολογία 412
Νικόλας Φαραντούρης, Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 17

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
17. τονίζει τις ανησυχητικές τάσεις της θαλάσσιας ρύπανσης, του παράκτιου ευτροφισμού, της οξίνισης των ωκεανών, της αύξησης της θερμοκρασίας, της μείωσης ***των ιχθυαποθεμάτων*** και της καταστροφής οικοτόπων, οι οποίες απειλούν τα θαλάσσια οικοσυστήματα και τις παράκτιες κοινότητες και παρεμποδίζουν την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·	17. τονίζει τις ανησυχητικές τάσεις της θαλάσσιας ρύπανσης, του παράκτιου ευτροφισμού, της οξίνισης των ωκεανών, της αύξησης της θερμοκρασίας, της μείωσης ***της θαλάσσιας βιοποικιλότητας, συμπεριλαμβανομένων των ιχθυοπληθυσμών,*** και της καταστροφής οικοτόπων, οι οποίες απειλούν τα θαλάσσια οικοσυστήματα και τις παράκτιες κοινότητες και παρεμποδίζουν την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·

Or. en

Τροπολογία 413

Mimmo Lucano

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 17

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
17. τονίζει τις ανησυχητικές τάσεις της θαλάσσιας ρύπανσης, του παράκτιου ευτροφισμού, της οξίνισης των ωκεανών, της αύξησης της θερμοκρασίας, της μείωσης των ιχθυαποθεμάτων και της καταστροφής οικοτόπων, οι οποίες απειλούν τα θαλάσσια οικοσυστήματα και τις παράκτιες κοινότητες και παρεμποδίζουν την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·	17. τονίζει τις ανησυχητικές τάσεις της θαλάσσιας ρύπανσης, του παράκτιου ευτροφισμού, της οξίνισης των ωκεανών, της αύξησης της θερμοκρασίας,***της υπεραλίευσης και των παρεμπιπτόντων αλιευμάτων,*** της μείωσης των ιχθυαποθεμάτων και της καταστροφής οικοτόπων, οι οποίες απειλούν τα θαλάσσια οικοσυστήματα και τις παράκτιες κοινότητες και παρεμποδίζουν την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·

Or. en

Τροπολογία 414
Tiago Moreira de Sá, Thierry Mariani, Mathilde Androuët, Marie-Luce Brasier-Clain

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 17 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	17α. τονίζει ότι είναι σημαντικό να βελτιωθεί η συνεργασία μεταξύ των κρατών μελών για την επίτευξη του ΣΒΑ 14 που αφορά την καταπολέμηση της παράνομης αλιείας·

Or. en

Τροπολογία 415
Νικόλας Φαραντούρης, Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 18

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
18. εκφράζει τη λύπη του για την	18. εκφράζει τη λύπη του για την

έλλειψη πραγματικής προόδου και, σε ορισμένες περιπτώσεις, για την επιδείνωση των προοπτικών όσον αφορά την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14· θεωρεί ότι η οριακή ή μέτρια πρόοδος και τα υψηλά επίπεδα στασιμότητας και οπισθοδρόμησης σημαίνουν ότι η παγκόσμια δράση απέχει πολύ από την ταχύτητα και την κλίμακα που απαιτούνται για την έγκαιρη επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·	έλλειψη πραγματικής προόδου και, σε ορισμένες περιπτώσεις, για την επιδείνωση των προοπτικών όσον αφορά την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14· ***δηλώνει θορυβημένο για το γεγονός ότι δεν επιτεύχθηκε κανένας από τους ΣΒΑ 14 για το 2020·*** θεωρεί ότι η οριακή ή μέτρια πρόοδος και τα υψηλά επίπεδα στασιμότητας και οπισθοδρόμησης σημαίνουν ότι η παγκόσμια δράση απέχει πολύ από την ταχύτητα και την κλίμακα που απαιτούνται για την έγκαιρη επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·

Or. en

Τροπολογία 416
Emma Fourreau

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 18

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
18. εκφράζει τη λύπη του για την έλλειψη πραγματικής προόδου και, σε ορισμένες περιπτώσεις, για την επιδείνωση των προοπτικών όσον αφορά την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14· θεωρεί ότι η οριακή ή μέτρια πρόοδος και τα υψηλά επίπεδα στασιμότητας και οπισθοδρόμησης σημαίνουν ότι η παγκόσμια δράση απέχει πολύ από την ταχύτητα και την κλίμακα που απαιτούνται για την έγκαιρη επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·	18. εκφράζει τη λύπη του για την έλλειψη πραγματικής προόδου και, σε ορισμένες περιπτώσεις, για την επιδείνωση των προοπτικών όσον αφορά την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14· ***δηλώνει θορυβημένο για το γεγονός ότι δεν επιτεύχθηκε κανένας από τους ΣΒΑ 14 για το 2020·*** θεωρεί ότι η οριακή ή μέτρια πρόοδος και τα υψηλά επίπεδα στασιμότητας και οπισθοδρόμησης σημαίνουν ότι η παγκόσμια δράση απέχει πολύ από την ταχύτητα και την κλίμακα που απαιτούνται για την έγκαιρη επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·

Or. en

Τροπολογία 417
Sebastian Everding, Anja Hazekamp, Emma Fourreau, Catarina Martins

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 18

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
18. εκφράζει τη λύπη του για την έλλειψη πραγματικής προόδου και, σε ορισμένες περιπτώσεις, για την επιδείνωση των προοπτικών όσον αφορά την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14· θεωρεί ότι η οριακή ή μέτρια πρόοδος και τα υψηλά επίπεδα στασιμότητας και οπισθοδρόμησης σημαίνουν ότι η παγκόσμια δράση απέχει πολύ από την ταχύτητα και την κλίμακα που απαιτούνται για την έγκαιρη επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·	18. εκφράζει τη λύπη του για την έλλειψη πραγματικής προόδου και, σε ορισμένες περιπτώσεις, για την επιδείνωση των προοπτικών όσον αφορά την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14 ***λόγω της έλλειψης αποτελεσματικών μέτρων και των αυξανόμενων οικονομικών πιέσεων***· θεωρεί ότι η οριακή ή μέτρια πρόοδος και τα υψηλά επίπεδα στασιμότητας και οπισθοδρόμησης σημαίνουν ότι η παγκόσμια δράση απέχει πολύ από την ταχύτητα και την κλίμακα που απαιτούνται για την έγκαιρη επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·

Or. en

Τροπολογία 418
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 18

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
18. εκφράζει τη λύπη του για την έλλειψη πραγματικής προόδου και, σε ορισμένες περιπτώσεις, για την επιδείνωση των προοπτικών όσον αφορά την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14· θεωρεί ότι η οριακή ή μέτρια πρόοδος και τα υψηλά επίπεδα στασιμότητας και οπισθοδρόμησης σημαίνουν ότι η παγκόσμια δράση απέχει πολύ από την ταχύτητα και την κλίμακα που απαιτούνται για την έγκαιρη επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·	18. εκφράζει τη λύπη του για την έλλειψη πραγματικής προόδου και, σε ορισμένες περιπτώσεις, για την επιδείνωση των προοπτικών όσον αφορά την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14· θεωρεί ότι η οριακή ή μέτρια πρόοδος και τα υψηλά επίπεδα στασιμότητας και οπισθοδρόμησης σημαίνουν ότι η παγκόσμια δράση απέχει πολύ από την ταχύτητα και την κλίμακα που απαιτούνται για την έγκαιρη επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14· ***επισημαίνει ότι μεγάλο μέρος της πίεσης που ασκείται στους ωκεανούς από τη ρύπανση δεν προέρχεται από δραστηριότητες εντός των ίδιων των ωκεανών αλλά από χερσαίες δραστηριότητες· υπενθυμίζει ότι η ισότητα αποτελεί θεμελιώδες μέρος του ΣΒΑ 14, ο οποίος συνεπάγεται ότι τόσο***

	τα οφέλη όσο και το κόστος για την εξυγίανση των ωκεανών πρέπει να κατανέμονται ισότιμα· πιστεύει ότι οι δείκτες του ΣΒΑ 14 πρέπει να συμπεριλάβουν την αναγνώριση των γνώσεων των αυτόχθονων πληθυσμών και της παραδοσιακής γνώσης·

Or. en

Τροπολογία 419
Tiago Moreira de Sá, Thierry Mariani, Mathilde Androuët, Marie-Luce Brasier-Clain

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 18

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
18. ***εκφράζει τη λύπη του για*** την έλλειψη πραγματικής προόδου και, σε ορισμένες περιπτώσεις, για την επιδείνωση των προοπτικών όσον αφορά την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14· θεωρεί ότι η οριακή ή μέτρια πρόοδος και τα υψηλά επίπεδα στασιμότητας και οπισθοδρόμησης σημαίνουν ότι η παγκόσμια δράση απέχει πολύ από την ταχύτητα και την κλίμακα που απαιτούνται για την έγκαιρη επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·	18. ***σημειώνει*** την έλλειψη πραγματικής προόδου και, σε ορισμένες περιπτώσεις, για την επιδείνωση των προοπτικών όσον αφορά την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14· θεωρεί ότι η οριακή ή μέτρια πρόοδος και τα υψηλά επίπεδα στασιμότητας και οπισθοδρόμησης σημαίνουν ότι η παγκόσμια δράση απέχει πολύ από την ταχύτητα και την κλίμακα που απαιτούνται για την έγκαιρη επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14·

Or. en

Τροπολογία 420
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 18 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	18α. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι, μέχρι σήμερα, μόνο ένα από τα 27 κράτη μέλη της ΕΕ έχει κυρώσει τη

	συμφωνία για τη θαλάσσια βιοποικιλότητα σε περιοχές εκτός εθνικής δικαιοδοσίας (BBNJ), γνωστή και ως συνθήκη για την ανοικτή θάλασσα· παροτρύνει όλα τα κράτη μέλη της ΕΕ να ολοκληρώσουν ταχέως τις επιμέρους διαδικασίες κύρωσης της συμφωνίας BBNJ, του παγκόσμιου πλαισίου για τη βιοποικιλότητα, καθώς και της συμφωνίας του ΠΟΕ για τις επιδοτήσεις στον τομέα της αλιείας, η οποία απαγορεύει τις επιζήμιες επιδοτήσεις στον τομέα της αλιείας, καθώς αυτά αποτελούν βασικά βήματα για την επίτευξη του ΣΒΑ 14·

Or. en

Τροπολογία 421
Leire Pajín, Robert Biedroń, Elena Sancho Murillo, Bruno Tobback, César Luena, Romana Jerković, Javi López

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 18 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	18α. επαναβεβαιώνει ότι υπάρχει μόνο ένας ωκεανός, όπου η δράση από τη μία πλευρά της γης επηρεάζει την άλλη, τονίζοντας την ανάγκη προστασίας του ως ενιαίας οντότητας προς όφελος της ανθρωπότητας·

Or. en

Τροπολογία 422
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 18 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	18β. τονίζει τον καίριο ρόλο της

	νομοθετικής πράξης της ΕΕ για την αποκατάσταση της φύσης στην αποκατάσταση των θαλάσσιων και παράκτιων οικοσυστημάτων στην ΕΕ, αναγνωρίζοντας ότι οι υποβαθμισμένοι οικότοποι συμβάλλουν στην απώλεια βιοποικιλότητας, στη μείωση των ιχθυαποθεμάτων και στην αυξημένη ευπάθεια στην κλιματική αλλαγή· ζητεί την αποτελεσματική υλοποίηση των στόχων αποκατάστασης, συμπεριλαμβανομένης της προστασίας των θαλάσσιων λειμώνων, των υγροτόπων και των θαλάσσιων οικοτόπων·

Or. en

Τροπολογία 423
Leire Pajín, Robert Biedroń, Elena Sancho Murillo, Bruno Tobback, César Luena, Romana Jerković, Javi López

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 18 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	18β. σημειώνει ότι είναι σημαντικό να προωθηθεί η ανθεκτικότητα των παράκτιων και νησιωτικών κοινοτήτων, οι οποίες εξαρτώνται από την υγεία των ωκεανών για τον βιοπορισμό τους, και το δυναμικό της γαλάζιας οικονομίας σύμφωνα με τους στόχους της Πράσινης Συμφωνίας για τη δημιουργία βιώσιμων θέσεων εργασίας·

Or. en

Τροπολογία 424
Leire Pajín, Robert Biedroń, Elena Sancho Murillo, Bruno Tobback, César Luena, Romana Jerković, Javi López

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 18 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	18γ. ζητεί μια ολιστική προσέγγιση, η οποία θα ενσωματώνει την προστασία και την αποκατάσταση του περιβάλλοντος, την οικονομική ευημερία και ανταγωνιστικότητα και την κοινωνική ισότητα, καθώς και ένα ολοκληρωμένο νομοθετικό πλαίσιο που θα χρησιμεύει ως ενιαίο σημείο αναφοράς για όλες τις πολιτικές που σχετίζονται με τους ωκεανούς και θα διευθετεί τον τρόπο με τον οποίο επηρεάζουμε τους ωκεανούς, τον τρόπο με τον οποίο ο ωκεανός στηρίζει τα μέσα βιοπορισμού μας, καθώς και τις ευκαιρίες που μπορούμε να αντλήσουμε από τους ωκεανούς, αναγνωρίζοντας παράλληλα τη σημασία τους όσον αφορά τη βιωσιμότητα, τον μετριασμό της κλιματικής αλλαγής και την προσαρμογή σε αυτήν, την πηγή τροφής και την ανταγωνιστικότητα·

Or. en

Τροπολογία 425
Leire Pajín, Robert Biedroń, Elena Sancho Murillo, Bruno Tobback, César Luena, Romana Jerković, Javi López

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 18 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	18δ. τονίζει την επείγουσα ανάγκη καταπολέμησης της ρύπανσης από πλαστικά σε παγκόσμιο επίπεδο, καθώς συνιστά σοβαρή απειλή για τα θαλάσσια οικοσυστήματα, τη βιοποικιλότητα και την ανθρώπινη υγεία, ενώ εκτιμάται ότι 12 εκατομμύρια τόνοι πλαστικών απολήγουν στον ωκεανό κάθε χρόνο και ότι η συνολική ποσότητα πλαστικών στον ωκεανό ενδέχεται να τριπλασιαστεί έως το 2040 εάν δεν αναληφθεί ουσιαστική δράση, σύμφωνα με το πρόγραμμα των Ηνωμένων Εθνών για το περιβάλλον·

Or. en

Τροπολογία 426
Leire Pajín, Robert Biedroń, Elena Sancho Murillo, Bruno Tobback, César Luena, Romana Jerković, Javi López

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 18 ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	18ε. χαιρετίζει την έγκριση της συνθήκης των Ηνωμένων Εθνών για την ανοικτή θάλασσα (συμφωνία για τη βιοποικιλότητα πέραν της εθνικής δικαιοδοσίας), η οποία αποσκοπεί στη διασφάλιση της διατήρησης των ωκεάνιων περιοχών πέραν των εθνικών δικαιοδοσιών μέσω της δημιουργίας του πλαισίου για τις προστατευόμενες θαλάσσιες περιοχές (ΠΘΠ) που θα θεσπιστεί στην ανοικτή θάλασσα σύμφωνα με τον στόχο 30x30 που τέθηκε τον Δεκέμβριο του 2022 από τη σύμβαση των Ηνωμένων Εθνών για τη βιολογική ποικιλότητα· καλεί τα μέρη να συνεχίσουν να εργάζονται για τον διάλογο των Ηνωμένων Εθνών για τους ωκεανούς και την κλιματική αλλαγή και να διασφαλίσουν την ταχεία εφαρμογή της συμφωνίας, μεταξύ άλλων με την κινητοποίηση κονδυλίων από το παγκόσμιο πρόγραμμα της ΕΕ για τους ωκεανούς·

Or. en

Τροπολογία 427
Tiago Moreira de Sá, Thierry Mariani, Mathilde Androuët, Marie-Luce Brasier-Clain

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
19. ***θεωρεί ότι απαιτούνται***	19. ***καλεί την Επιτροπή και τα κράτη***

επειγόντως δεσμευτικά παγκόσμια μέτρα για την αντιμετώπιση των ελλείψεων, την επιτάχυνση της δράσης και τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης βιωσιμότητας των ωκεανών, μεταξύ άλλων μέσω βιώσιμων αλιευτικών πρακτικών, της καταπολέμησης της παράνομης, λαθραίας και άναρχης αλιείας, της ενίσχυσης των προσπαθειών διατήρησης της θάλασσας και της θέσπισης παγκόσμιας συνθήκης για τη ρύπανση από πλαστικά·	***μέλη που διαθέτουν μία ή περισσότερες ακτογραμμές να θεσπίσουν μέτρα για την εναρμονισμένη συλλογή δεδομένων, την ανταλλαγή πληροφοριών και τις βέλτιστες πρακτικές σχετικά με την προστασία της υποχώρησης της ακτογραμμής στην Ένωση·***

Or. en

Τροπολογία 428
Emma Fourreau

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
19. θεωρεί ότι απαιτούνται επειγόντως δεσμευτικά παγκόσμια μέτρα για την αντιμετώπιση των ελλείψεων, την επιτάχυνση της δράσης και τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης ***βιωσιμότητας*** των ωκεανών, μεταξύ άλλων μέσω βιώσιμων αλιευτικών πρακτικών, της καταπολέμησης της παράνομης, ***λαθραίας και άναρχης*** αλιείας, της ενίσχυσης των προσπαθειών διατήρησης της θάλασσας και της θέσπισης παγκόσμιας συνθήκης για τη ρύπανση από πλαστικά·	19. θεωρεί ότι απαιτούνται επειγόντως δεσμευτικά παγκόσμια μέτρα για την αντιμετώπιση των ελλείψεων, την επιτάχυνση της δράσης και τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης ***υγείας*** των ωκεανών, μεταξύ άλλων μέσω βιώσιμων αλιευτικών πρακτικών ***και της δίκαιης μετάβασης σε αλιεία χαμηλού αντικτύπου***, της καταπολέμησης της παράνομης, ***αδήλωτης και ανεξέλεγκτης*** αλιείας, της ενίσχυσης των προσπαθειών διατήρησης της θάλασσας ***μέσω της αποτελεσματικής προστασίας των θαλάσσιων προστατευόμενων περιοχών,*** και της θέσπισης παγκόσμιας συνθήκης για τη ρύπανση από πλαστικά· ***θεωρεί ότι επιπλέον απαιτείται σταδιακή κατάργηση της έρευνας και εξόρυξης πετρελαίου και φυσικού αερίου, και η προστασία των δικαιωμάτων των αλιέων μικρής κλίμακας και της πρόσβασης σε αλιευτικούς πόρους και αγορές, με τη διασφάλιση ότι οι γυναίκες και οι άνδρες στον τομέα της παραδοσιακής αλιείας συμμετέχουν ισότιμα και αποτελεσματικά***

στις αποφάσεις που τους επηρεάζουν·

Or. en

Τροπολογία 429
Νικόλας Φαραντούρης, Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
19. θεωρεί ότι απαιτούνται επειγόντως δεσμευτικά παγκόσμια μέτρα για την αντιμετώπιση των ελλείψεων, την επιτάχυνση της δράσης και τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης ***βιωσιμότητας*** των ωκεανών, μεταξύ άλλων μέσω βιώσιμων αλιευτικών πρακτικών, της καταπολέμησης της παράνομης, ***λαθραίας και άναρχης*** αλιείας, της ενίσχυσης των προσπαθειών διατήρησης της θάλασσας και της θέσπισης παγκόσμιας συνθήκης για τη ρύπανση από πλαστικά·	19. θεωρεί ότι απαιτούνται επειγόντως δεσμευτικά παγκόσμια μέτρα για την αντιμετώπιση των ελλείψεων, την επιτάχυνση της δράσης και τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης ***υγείας*** των ωκεανών, μεταξύ άλλων μέσω βιώσιμων αλιευτικών πρακτικών, της ***στήριξης της δίκαιης μετάβασης σε αλιεία χαμηλού αντικτύπου, της*** καταπολέμησης της παράνομης, ***αδήλωτης και ανεξέλεγκτης*** αλιείας***, της προστασίας των δικαιωμάτων των αλιέων μικρής κλίμακας και της πρόσβασής τους σε αλιευτικούς πόρους και αγορές***, της ενίσχυσης των προσπαθειών διατήρησης της θάλασσας και της θέσπισης παγκόσμιας συνθήκης για τη ρύπανση από πλαστικά·

Or. en

Τροπολογία 430
Sebastian Everding, Anja Hazekamp, Emma Fourreau, Catarina Martins

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
19. θεωρεί ότι απαιτούνται επειγόντως δεσμευτικά παγκόσμια μέτρα για την αντιμετώπιση των ελλείψεων, την επιτάχυνση της δράσης και τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης ***βιωσιμότητας*** των	19. θεωρεί ότι απαιτούνται επειγόντως δεσμευτικά παγκόσμια μέτρα για την αντιμετώπιση των ελλείψεων, την επιτάχυνση της δράσης και τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης ***υγείας*** των ωκεανών,

ωκεανών, μεταξύ άλλων μέσω βιώσιμων αλιευτικών πρακτικών, της καταπολέμησης της παράνομης, ***λαθραίας και άναρχης*** αλιείας, της ενίσχυσης των προσπαθειών διατήρησης της θάλασσας και της θέσπισης παγκόσμιας συνθήκης για τη ρύπανση από πλαστικά·	***ιδίως υπό μεταβαλλόμενες κλιματικές συνθήκες,*** μεταξύ άλλων μέσω βιώσιμων αλιευτικών ***και ναυτιλιακών*** πρακτικών, της καταπολέμησης της παράνομης, ***αδήλωτης και ανεξέλεγκτης*** αλιείας, της ενίσχυσης ***της διαφάνειας στον τομέα των θαλασσινών, της ενίσχυσης*** των προσπαθειών διατήρησης ***και αποκατάστασης*** της θάλασσας και της θέσπισης ***μιας δεσμευτικής*** παγκόσμιας συνθήκης για τη ρύπανση από πλαστικά·
	Or. en

Τροπολογία 431
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
19. θεωρεί ότι απαιτούνται επειγόντως δεσμευτικά παγκόσμια μέτρα για την αντιμετώπιση των ελλείψεων, την επιτάχυνση της δράσης και τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης βιωσιμότητας των ωκεανών, μεταξύ άλλων μέσω βιώσιμων αλιευτικών πρακτικών, της καταπολέμησης της παράνομης, ***λαθραίας και άναρχης*** αλιείας, της ενίσχυσης των προσπαθειών διατήρησης της θάλασσας και της θέσπισης παγκόσμιας συνθήκης για τη ρύπανση από πλαστικά·	19. ***καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να καταβάλουν προσπάθειες για την ενσωμάτωση μιας προσέγγισης με βάση τα ανθρώπινα δικαιώματα και το οικοσύστημα στην παγκόσμια διακυβέρνηση των ωκεανών, ενθαρρύνοντας άλλες χώρες και επιχειρήσεις να σέβονται τα ανθρώπινα δικαιώματα και τα υψηλότερα κοινωνικά και περιβαλλοντικά πρότυπα·*** θεωρεί***, ειδικότερα,*** ότι απαιτούνται επειγόντως δεσμευτικά ***ενωσιακά και*** παγκόσμια μέτρα για την αντιμετώπιση των ελλείψεων, την επιτάχυνση της δράσης και τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης βιωσιμότητας των ωκεανών, μεταξύ άλλων μέσω βιώσιμων αλιευτικών πρακτικών, της ***στήριξης της αλιείας μικρής κλίμακας και των παράκτιων κοινοτήτων, της*** καταπολέμησης της παράνομης, ***αδήλωτης και ανεξέλεγκτης*** αλιείας, της ενίσχυσης των προσπαθειών διατήρησης της θάλασσας***, της επέκτασης των θαλάσσιων προστατευόμενων περιοχών*** και της θέσπισης παγκόσμιας συνθήκης για τη

ρύπανση από πλαστικά·

Or. en

Τροπολογία 432
András Tivadar Kulja, Rosa Estaràs Ferragut

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
19. θεωρεί ότι απαιτούνται επειγόντως δεσμευτικά παγκόσμια μέτρα για την αντιμετώπιση των ελλείψεων, την επιτάχυνση της δράσης και τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης βιωσιμότητας των ωκεανών, μεταξύ άλλων μέσω βιώσιμων αλιευτικών πρακτικών, της καταπολέμησης της παράνομης, ***λαθραίας και άναρχης*** αλιείας, της ενίσχυσης των προσπαθειών διατήρησης της θάλασσας και της θέσπισης παγκόσμιας συνθήκης για τη ρύπανση από πλαστικά·	19. θεωρεί ότι απαιτούνται επειγόντως δεσμευτικά παγκόσμια μέτρα για την αντιμετώπιση των ελλείψεων, την επιτάχυνση της δράσης και τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης βιωσιμότητας των ωκεανών, μεταξύ άλλων μέσω βιώσιμων αλιευτικών πρακτικών, της καταπολέμησης της παράνομης, ***αδήλωτης και ανεξέλεγκτης*** αλιείας, της ενίσχυσης των προσπαθειών διατήρησης της θάλασσας και της θέσπισης παγκόσμιας συνθήκης για τη ρύπανση από πλαστικά· ***χαιρετίζει τη συμφωνία στο πλαίσιο της σύμβασης των Ηνωμένων Εθνών για το Δίκαιο της Θάλασσας σχετικά με τη διατήρηση και τη βιώσιμη χρήση της θαλάσσιας βιοποικιλότητας σε περιοχές πέραν της εθνικής δικαιοδοσίας (συμφωνία BBNJ), η οποία συνήφθη στις 19 Ιουνίου 2023, και ζητεί την ταχεία εφαρμογή της·***

Or. en

Τροπολογία 433
Antonella Sberna, Pietro Fiocchi

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
19. θεωρεί ότι απαιτούνται επειγόντως δεσμευτικά παγκόσμια μέτρα για την	19. θεωρεί ότι απαιτούνται επειγόντως δεσμευτικά παγκόσμια μέτρα για την

αντιμετώπιση των ελλείψεων, την επιτάχυνση της δράσης και τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης βιωσιμότητας των ωκεανών, μεταξύ άλλων μέσω βιώσιμων αλιευτικών πρακτικών, της καταπολέμησης της παράνομης, ***λαθραίας και άναρχης*** αλιείας, της ενίσχυσης των προσπαθειών διατήρησης της θάλασσας και της θέσπισης παγκόσμιας συνθήκης για τη ρύπανση από πλαστικά·	αντιμετώπιση των ελλείψεων, την επιτάχυνση της δράσης και τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης βιωσιμότητας των ωκεανών, μεταξύ άλλων μέσω βιώσιμων αλιευτικών πρακτικών, της καταπολέμησης της παράνομης, ***αδήλωτης και ανεξέλεγκτης*** αλιείας***, της αντιμετώπισης της απειλής που συνιστούν τα χωροκατακτητικά αλλόχθονα είδη***, της ενίσχυσης των προσπαθειών διατήρησης της θάλασσας και της θέσπισης παγκόσμιας συνθήκης για τη ρύπανση από πλαστικά·
	Or. en

Τροπολογία 434
Mimmo Lucano

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
19. θεωρεί ότι απαιτούνται επειγόντως δεσμευτικά παγκόσμια μέτρα για την αντιμετώπιση των ελλείψεων, την επιτάχυνση της δράσης και τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης βιωσιμότητας των ωκεανών, μεταξύ άλλων μέσω βιώσιμων αλιευτικών πρακτικών, της καταπολέμησης της παράνομης, ***λαθραίας και άναρχης*** αλιείας, της ενίσχυσης των προσπαθειών διατήρησης της θάλασσας και της θέσπισης παγκόσμιας συνθήκης για τη ρύπανση από πλαστικά·	19. θεωρεί ότι απαιτούνται επειγόντως δεσμευτικά παγκόσμια μέτρα για την αντιμετώπιση των ελλείψεων, την επιτάχυνση της δράσης και τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης βιωσιμότητας των ωκεανών, μεταξύ άλλων μέσω βιώσιμων αλιευτικών πρακτικών, της καταπολέμησης της παράνομης, ***αδήλωτης και ανεξέλεγκτης*** αλιείας***, της ενίσχυσης της διαφάνειας στον τομέα των θαλασσινών***, της ενίσχυσης των προσπαθειών διατήρησης της θάλασσας και της θέσπισης παγκόσμιας συνθήκης για τη ρύπανση από πλαστικά·
	Or. en

Τροπολογία 435
Aurelijus Veryga, Małgorzata Gosiewska, Paolo Inselvini

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
19. θεωρεί ότι απαιτούνται επειγόντως ***δεσμευτικά*** παγκόσμια μέτρα για την αντιμετώπιση των ελλείψεων, την επιτάχυνση της δράσης και τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης βιωσιμότητας των ωκεανών, μεταξύ άλλων μέσω βιώσιμων αλιευτικών πρακτικών, της καταπολέμησης της παράνομης, ***λαθραίας και άναρχης*** αλιείας***,*** της ενίσχυσης των προσπαθειών διατήρησης της θάλασσας ***και της θέσπισης παγκόσμιας συνθήκης για τη ρύπανση από πλαστικά***·	19. θεωρεί ότι απαιτούνται επειγόντως παγκόσμια μέτρα για την αντιμετώπιση των ελλείψεων, την επιτάχυνση της δράσης και τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης βιωσιμότητας των ωκεανών, μεταξύ άλλων μέσω βιώσιμων αλιευτικών πρακτικών, της καταπολέμησης της παράνομης, ***αδήλωτης και ανεξέλεγκτης*** αλιείας ***και*** της ενίσχυσης των προσπαθειών διατήρησης της θάλασσας·
	Or. en

Τροπολογία 436
Emma Fourreau

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 – εδάφιο 1 (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	θεωρεί ότι η τρέχουσα επέκταση της βιομηχανικής υδατοκαλλιέργειας δεν μπορεί να γίνει εις βάρος της προστασίας του θαλάσσιου περιβάλλοντος και της αλιείας μικρής κλίμακας·
	Or. en

Τροπολογία 437
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19α. τονίζει τη σημασία της εφαρμογής της αρχής της προφύλαξης στην εξόρυξη βαθέων υδάτων· υπενθυμίζει, ειδικότερα,

τη στήριξή του σε ένα διεθνές μορατόριουμ για τις εμπορικές άδειες εκμετάλλευσης της εξόρυξης σε βαθέα ύδατα, έως ότου μελετηθούν και διερευνηθούν επαρκώς οι επιπτώσεις της εν λόγω εξόρυξης στο θαλάσσιο περιβάλλον, τη βιοποικιλότητα και τις ανθρώπινες δραστηριότητες στη θάλασσα και γίνουν κατανοητοί όλοι οι ενδεχόμενοι κίνδυνοι·

Or. en

Τροπολογία 438
Εμμανουήλ Φράγκος

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19 α. επισημαίνει τη σημασία μιας ανανεωμένης διεθνούς στρατηγικής για τη νησιωτικότητα και τις παραθαλάσσιες περιοχές, εξασφαλίζοντας την πρόσβαση σε πόσιμο νερό, τις έξυπνες μεταφορές, την αλιεία βάσει κανόνων, τον βιώσιμο τουρισμό, την επιχειρηματικότητα και τη δίκαιη πρόσβαση σε υπηρεσίες, υπό το πρίσμα των τεχνολογικών εξελίξεων.

Or. el

Τροπολογία 439
Rosa Estaràs Ferragut

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19α. καλεί την Επιτροπή να προωθήσει διεθνώς τα πρότυπα της Ένωσης στις περιφερειακές οργανώσεις αλιείας, στις συμφωνίες σύμπραξης βιώσιμης αλιείας και στα διεθνή φόρουμ, προασπίζοντας

παράλληλα ενεργά τις ευρωπαϊκές επιχειρήσεις και τα συμφέροντα της Ένωσης, διασφαλίζοντας ισότιμους όρους ανταγωνισμού και προστατεύοντας τους φορείς εκμετάλλευσης της Ένωσης από τον αθέμιτο ανταγωνισμό·

Or. en

Τροπολογία 440
Νικόλας Φαραντούρης, Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19α. εκφράζει ανησυχία για τα ακραία επίπεδα θαλάσσιας ρύπανσης που αναμένεται να διπλασιαστούν ή να τριπλασιαστούν έως το 2040, εκτός εάν ληφθούν δραστικά και άμεσα μέτρα σε παγκόσμιο επίπεδο· ζητεί να ληφθούν αυστηρότερα μέτρα και να επιταχυνθεί η εφαρμογή τους επειγόντως, ώστε να τεθεί τέρμα στη θαλάσσια ρύπανση τόσο σε ενωσιακό όσο και σε διεθνές επίπεδο·

Or. en

Τροπολογία 441
Emma Fourreau

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19α. εκφράζει ανησυχία για τα ακραία επίπεδα θαλάσσιας ρύπανσης που αναμένεται να διπλασιαστούν ή να τριπλασιαστούν έως το 2040, εκτός εάν ληφθούν δραστικά και άμεσα μέτρα σε παγκόσμιο επίπεδο· ζητεί να ληφθούν αυστηρότερα μέτρα και να επιταχυνθεί η εφαρμογή τους επειγόντως, ώστε να τεθεί

τέρμα στη θαλάσσια ρύπανση τόσο σε ενωσιακό όσο και σε διεθνές επίπεδο·

Or. en

Τροπολογία 442
Mimmo Lucano

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19α. Εκφράζει τη λύπη του για την περιορισμένη εφαρμογή, τόσο σε ευρωπαϊκό όσο και σε παγκόσμιο επίπεδο, μιας αποτελεσματικής απαγόρευσης των δημόσιων επιδοτήσεων για καταστροφικές αλιευτικές πρακτικές και των δημόσιων επιδοτήσεων που ενθαρρύνουν την πλεονάζουσα αλιευτική δυνατότητα και την υπεραλίευση, συμπεριλαμβανομένων των επιδοτήσεων για τα ορυκτά καύσιμα, με σκοπό την επίτευξη των ΣΒΑ 14.4 και 14.6·

Or. en

Τροπολογία 443
Christine Singer

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19α. τονίζει ότι το σύμφωνο για τους ωκεανούς, το οποίο θα υποβληθεί από την Επιτροπή το 2025, θα πρέπει να αναγνωριστεί όχι μόνο από την ΕΕ αλλά και από άλλες χώρες· σημειώνει ότι οι πρωτοβουλίες αυτές θα πρέπει γενικά να δημιουργούν σύνδεση μεταξύ των χωρών, έτσι ώστε τα αποτελέσματα να παρουσιάζουν μεγαλύτερη αποδοτικότητα·

Or. en

Τροπολογία 444
Aurelijus Veryga, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19α. τονίζει την ανάγκη να υιοθετηθούν βιώσιμες εναλλακτικές λύσεις και να αξιοποιηθούν οι σύγχρονες τεχνολογίες, συμπεριλαμβανομένης της τεχνητής νοημοσύνης, για την παρακολούθηση της ρύπανσης·

Or. en

Τροπολογία 445
Νικόλας Φαραντούρης, Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19β. υπογραμμίζει ότι τα πλαστικά αποτελούν τη μεγαλύτερη, πιο επιβλαβή και πιο ανθεκτική συνιστώσα των θαλάσσιων απορριμμάτων· εκφράζει τη λύπη του για την έλλειψη συμπερασμάτων σχετικά με το πρώτο παγκοσμίως νομικά δεσμευτικό μέσο για τη ρύπανση από πλαστικά· ζητεί την έγκριση μιας φιλόδοξης παγκόσμιας συνθήκης για τη ρύπανση από πλαστικά κατά την επανέναρξη των διακυβερνητικών διαπραγματεύσεων το 2025· επιμένει ότι η τελική συμφωνία θα πρέπει να περιλαμβάνει στόχο για τη μείωση της παραγωγής πρωτογενών πλαστικών πολυμερών·

Or. en

Τροπολογία 446
Rosa Estaràs Ferragut

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19β. τονίζει ότι είναι σημαντικό να επικυρωθεί η «συμφωνία στο πλαίσιο της Σύμβασης των Ηνωμένων Εθνών για το Δίκαιο της Θάλασσας σχετικά με τη διατήρηση και τη βιώσιμη χρήση της θαλάσσιας βιολογικής ποικιλότητας σε περιοχές πέραν της εθνικής δικαιοδοσίας» (συμφωνία BBNJ) και να διασφαλιστεί παράλληλα ότι η εν λόγω συμφωνία δεν υπονομεύει τις περιφερειακές οργανώσεις αλιείας, και να συνεχιστούν οι προσπάθειες για την επίτευξη συμφωνίας σχετικά με τις επιζήμιες επιδοτήσεις στον τομέα της αλιείας στο πλαίσιο του Παγκόσμιου Οργανισμού Εμπορίου·

Or. en

Τροπολογία 447
Emma Fourreau

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19β. υπογραμμίζει ότι το πλαστικό είναι ο πλέον επιβλαβής τύπος ρύπανσης των ωκεανών· εκφράζει τη λύπη του για την έλλειψη συμπερασμάτων σχετικά με το πρώτο παγκοσμίως νομικά δεσμευτικό μέσο για τη ρύπανση από πλαστικά· ζητεί την έγκριση μιας φιλόδοξης παγκόσμιας συνθήκης για τη ρύπανση από πλαστικά κατά την επανέναρξη των διακυβερνητικών διαπραγματεύσεων το 2025· πιστεύει ότι η τελική συμφωνία θα

πρέπει να περιλαμβάνει στόχο για τη μείωση της παραγωγής πρωτογενών πλαστικών πολυμερών·

Or. en

Τροπολογία 448
Aurelijus Veryga, Małgorzata Gosiewska, Paolo Inselvini

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19β. ενθαρρύνει την προώθηση της επιστημονικής έρευνας και τη διάδοση ακριβών δεδομένων, παράλληλα με την ανάπτυξη και την ανταλλαγή βέλτιστων πρακτικών· ζητεί την ανάπτυξη και την εφαρμογή εργαλείων διαχείρισης με βάση την περιοχή σε συνδυασμό με άλλα κατάλληλα μέτρα διατήρησης, με τη διασφάλιση ότι οι εν λόγω δράσεις δεν έχουν δυσμενείς επιπτώσεις σε παρακείμενες ή άλλες περιοχές·

Or. en

Τροπολογία 449
Mimmo Lucano

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19β. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι η Ευρωπαϊκή Ένωση υστερεί σημαντικά όσον αφορά τους στόχους της για την προστασία του 30 % των θαλάσσιων περιοχών της έως το 2030, εκ των οποίων το 10 % πρέπει να προστατεύεται αυστηρά σύμφωνα με διεθνείς ορισμούς —μέτρα που απαιτούνται για την πλήρη συμμόρφωση με τους στόχους ΣΒΑ 14·

Or. en

Τροπολογία 450
Emma Fourreau

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19γ. τονίζει ότι ο ωκεανός αποτελεί τον μεγαλύτερο σύμμαχο του πλανήτη κατά της κλιματικής αλλαγής, καθώς παράγει το 50 % του οξυγόνου που χρειάζεται ο πλανήτης, απορροφά το 25 % όλων των εκπομπών διοξειδίου του άνθρακα και δεσμεύει το 90 % της πλεονάζουσας θερμότητας που παράγεται από τις εκπομπές αυτές· σημειώνει, ωστόσο, ότι η ωκεάνια θερμότητα βρίσκεται σε επίπεδα ρεκόρ και ότι η ικανότητα απορρόφησης περιορίζεται με αποτέλεσμα την οξίνιση των ωκεανών· ζητεί ενισχυμένη παγκόσμια δράση για την αντιμετώπιση της οξίνισης των ωκεανών και των επιπέδων ωκεάνιας θερμότητας, προκειμένου να διαφυλαχθεί ο ρόλος των ωκεανών ως της σημαντικότερης καταβόθρας διοξειδίου του άνθρακα στον πλανήτη και να προστατευθεί η θαλάσσια ζωή και το τροφικό δίκτυο·

Or. en

Τροπολογία 451
Νικόλας Φαραντούρης, Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19γ. τονίζει ότι ο ωκεανός αποτελεί τον μεγαλύτερο σύμμαχο του πλανήτη κατά της κλιματικής αλλαγής, καθώς παράγει

το 50 % του οξυγόνου που χρειάζεται ο πλανήτης, απορροφά το 25 % όλων των εκπομπών διοξειδίου του άνθρακα και δεσμεύει το 90 % της πλεονάζουσας θερμότητας που παράγεται από τις εκπομπές αυτές· σημειώνει, ωστόσο, ότι η ωκεάνια θερμότητα βρίσκεται σε επίπεδα ρεκόρ και ότι η ικανότητα απορρόφησης περιορίζεται με αποτέλεσμα την οξίνιση των ωκεανών· ζητεί ενισχυμένη παγκόσμια δράση για την αντιμετώπιση της οξίνισης των ωκεανών και των επιπέδων ωκεάνιας θερμότητας, προκειμένου να διαφυλαχθεί ο ρόλος των ωκεανών ως της σημαντικότερης καταβόθρας διοξειδίου του άνθρακα στον πλανήτη και να προστατευθεί η θαλάσσια ζωή και το τροφικό δίκτυο·

Or. en

Τροπολογία 452
Aurelijus Veryga, Małgorzata Gosiewska, Paolo Inselvini

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19γ. τονίζει την ανάγκη να συνενωθούν η πολιτική για τη διαχείριση των ωκεανών και η παραδοσιακή γνώση, η επιστήμη και η συμμετοχή της κοινότητας·

Or. en

Τροπολογία 453
Emma Fourreau

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

19δ. επισημαίνει τη δέσμευση, στο πλαίσιο του παγκόσμιου πλαισίου για τη βιοποικιλότητα Κουνμίνγκ-Μόντρεαλ, για δημιουργία προστατευόμενων περιοχών που θα καλύπτουν τουλάχιστον το 30 % των ωκεανών έως το 2030· θεωρεί ότι η συνθήκη για την ανοικτή θάλασσα (BBNJ) μπορεί να ανατρέψει τα δεδομένα για την επίτευξη αυτού του στόχου· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι μέχρι στιγμής μόνο 20 χώρες έχουν κυρώσει τη BBNJ και καλεί τα υπόλοιπα μέρη, συμπεριλαμβανομένων των κρατών μελών που δεν το έχουν πράξει ακόμη, να επικυρώσουν τη BBNJ χωρίς καθυστέρηση ώστε να καταστεί δυνατή η εφαρμογή της· θεωρεί, επιπλέον, ότι απαιτούνται μεγαλύτερες προσπάθειες για την περαιτέρω επέκταση των θαλάσσιων και παράκτιων προστατευόμενων περιοχών, ώστε να επιτευχθεί ο στόχος του 30 % και να διευκολυνθεί η διατήρηση και η βιώσιμη διαχείριση των θαλάσσιων ειδών, οικοτόπων, οικοσυστημάτων και πόρων·

Or. en

Τροπολογία 454
Νικόλας Φαραντούρης, Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19δ. επισημαίνει τη δέσμευση, στο πλαίσιο του παγκόσμιου πλαισίου για τη βιοποικιλότητα Κουνμίνγκ-Μόντρεαλ, για δημιουργία προστατευόμενων περιοχών που θα καλύπτουν τουλάχιστον το 30 % των ωκεανών έως το 2030· θεωρεί ότι η συνθήκη για την ανοικτή θάλασσα (BBNJ) μπορεί να ανατρέψει τα δεδομένα για την επίτευξη αυτού του στόχου· εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι μέχρι στιγμής μόνο 20 χώρες έχουν κυρώσει τη BBNJ και καλεί τα υπόλοιπα

	μέρη, συμπεριλαμβανομένων των κρατών μελών που δεν το έχουν πράξει ακόμη, να επικυρώσουν τη BBNJ χωρίς καθυστέρηση ώστε να καταστεί δυνατή η εφαρμογή της· θεωρεί, επιπλέον, ότι απαιτούνται μεγαλύτερες προσπάθειες για την περαιτέρω επέκταση των θαλάσσιων και παράκτιων προστατευόμενων περιοχών, ώστε να επιτευχθεί ο στόχος του 30 % και να διευκολυνθεί η διατήρηση και η βιώσιμη διαχείριση των θαλάσσιων ειδών, οικοτόπων, οικοσυστημάτων και πόρων·

Or. en

Τροπολογία 455
Aurelijus Veryga, Małgorzata Gosiewska, Paolo Inselvini

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19δ. αναγνωρίζει ότι οι βιώσιμες αλιευτικές πρακτικές που συνεπάγονται τη συμμετοχή της κοινότητας είναι καθοριστικής σημασίας για τη μείωση της υπεραλίευσης και τη διασφάλιση της μακροπρόθεσμης βιωσιμότητας των θαλάσσιων πόρων· υπενθυμίζει ότι, παρά τη θεμελιώδη συμβολή τους στη διατροφή, την επισιτιστική ασφάλεια και τα τοπικά μέσα διαβίωσης, πολλές αλιευτικές κοινότητες μικρής κλίμακας παραμένουν περιθωριοποιημένες·

Or. en

Τροπολογία 456
Emma Fourreau

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19ε. επισημαίνει ότι η συνεχιζόμενη μείωση του βιώσιμου επιπέδου ιχθυοπληθυσμών καταδεικνύει την ανάγκη για ενίσχυση των κανονιστικών πλαισίων, βάσει μιας οικοσυστημικής προσέγγισης, με αποτελεσματικά συστήματα παρακολούθησης και διαφάνεια όσον αφορά την προώθηση βιώσιμων αλιευτικών πρακτικών και την καταπολέμηση της παράνομης, αδήλωτης και ανεξέλεγκτης αλιείας· χαιρετίζει τη συμφωνία του ΠΟΕ για τις επιδοτήσεις στον τομέα της αλιείας ως σημαντικό βήμα προς τον τερματισμό των επιζήμιων επιδοτήσεων που συμβάλλουν στην υπεραλίευση, αν και πρέπει να καταβληθούν περισσότερες προσπάθειες· καλεί τα μέλη του ΠΟΕ που δεν το έχουν πράξει ακόμη να καταθέσουν το όργανο αποδοχής τους ώστε να τεθεί σε ισχύ η συμφωνία·

Or. en

Τροπολογία 457
Νικόλας Φαραντούρης, Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19ε. επισημαίνει ότι η συνεχιζόμενη μείωση του βιώσιμου επιπέδου ιχθυοπληθυσμών καταδεικνύει την ανάγκη για ενίσχυση των κανονιστικών πλαισίων, βάσει μιας οικοσυστημικής προσέγγισης σε συνδυασμό με αποτελεσματικά και διαφανή συστήματα παρακολούθησης για την προώθηση βιώσιμων αλιευτικών πρακτικών και την καταπολέμηση της παράνομης, αδήλωτης και ανεξέλεγκτης αλιείας·

Or. en

Τροπολογία 458
Νικόλας Φαραντούρης, Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 στ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19στ. χαιρετίζει τη συμφωνία του ΠΟΕ για τις επιδοτήσεις στον τομέα της αλιείας ως σημαντικό βήμα προς τον τερματισμό των επιζήμιων επιδοτήσεων που συμβάλλουν στην υπεραλίευση· καλεί τα μέλη του ΠΟΕ που δεν το έχουν πράξει ακόμη να καταθέσουν το όργανο αποδοχής τους ώστε να τεθεί σε ισχύ η συμφωνία· παροτρύνει την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να καταργήσουν σταδιακά τις επιζήμιες για το περιβάλλον επιδοτήσεις στις θαλάσσιες οικονομικές δραστηριότητες, συμπεριλαμβανομένων των επιζήμιων αλιευτικών επιδοτήσεων·

Or. en

Τροπολογία 459
Emma Fourreau

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 στ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19στ. παροτρύνει την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να καταργήσουν σταδιακά τις επιβλαβείς για το περιβάλλον επιδοτήσεις στις θαλάσσιες οικονομικές δραστηριότητες, συμπεριλαμβανομένων των επιζήμιων αλιευτικών επιδοτήσεων, σύμφωνα με τις δεσμεύσεις του ΠΟΕ και τον ΣΒΑ 14·

Or. en

Τροπολογία 460
Emma Fourreau

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 ζ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19ζ. τονίζει ότι απαιτείται ενισχυμένη δράση για τη μείωση της ρύπανσης από θρεπτικές ουσίες· σημειώνει ότι μόνο το 37 % των επιφανειακών υδάτων της Ευρώπης βρίσκεται σε υγιή οικολογική κατάσταση και ότι η ρύπανση από θρεπτικές ουσίες κοστίζει πάνω από 75 δισεκατομμύρια EUR ετησίως· ζητεί να επιταχυνθεί η εφαρμογή της οδηγίας-πλαισίου για τα ύδατα και της οδηγίας-πλαισίου για τη θαλάσσια στρατηγική·

Or. en

Τροπολογία 461
Νικόλας Φαραντούρης, Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 ζ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19ζ. τονίζει ότι απαιτείται ενισχυμένη δράση για τη μείωση της ρύπανσης από θρεπτικές ουσίες· σημειώνει ότι μόνο το 37 % των επιφανειακών υδάτων της Ευρώπης βρίσκεται σε υγιή οικολογική κατάσταση και ότι η ρύπανση από θρεπτικές ουσίες κοστίζει πάνω από 75 δισεκατομμύρια EUR ετησίως· ζητεί να επιταχυνθεί η εφαρμογή της οδηγίας-πλαισίου για τα ύδατα και της οδηγίας-πλαισίου για τη θαλάσσια στρατηγική·

Or. en

Τροπολογία 462
Νικόλας Φαραντούρης, Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 η (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19η. τονίζει ότι είναι σημαντικό να επισπευσθεί το σχέδιο δράσης της ΕΕ για μηδενική ρύπανση, το οποίο περιλαμβάνει σημαντικούς στόχους για τη βελτίωση της ποιότητας των υδάτων, τη μείωση της παραγωγής αποβλήτων και τη μείωση των απωλειών θρεπτικών ουσιών· χαιρετίζει την έκθεση παρακολούθησης και προοπτικών μηδενικής ρύπανσης του 2025, η οποία παρουσιάζει μια ολοκληρωμένη επισκόπηση της προόδου όσον αφορά τους στόχους μηδενικής ρύπανσης· σημειώνει, ωστόσο, ότι μόνο δύο εξ αυτών προχωρούν ικανοποιητικά· τονίζει ότι η πλήρης εφαρμογή και επιβολή της περιβαλλοντικής νομοθεσίας είναι ζωτικής σημασίας για την επίτευξη των στόχων μηδενικής ρύπανσης έως το 2030, και ότι απαιτείται η ανάληψη περαιτέρω δράσης· υπενθυμίζει στην Επιτροπή να προτείνει τη θέσπιση ενωσιακών δεσμευτικών στόχων για τη σημαντική μείωση του αποτυπώματος υλικού και του αποτυπώματος κατανάλωσης της Ένωσης και την ένταξή τους εντός των ορίων του πλανήτη έως το 2050·

Or. en

Τροπολογία 463
Emma Fourreau

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 η (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19η. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι ο ΣΒΑ 14 παραμένει μεταξύ των λιγότερο χρηματοδοτούμενων ΣΒΑ·

	σημειώνει ότι το τρέχον χρηματοδοτικό κενό εκτιμάται σε περίπου 150 δισεκατομμύρια δολάρια ΗΠΑ ετησίως· υπογραμμίζει ότι η διάσκεψη των Ηνωμένων Εθνών για τους ωκεανούς του 2025 θα πρέπει να δώσει νέα ώθηση στην εξάλειψη του υφιστάμενου χρηματοδοτικού κενού και στη δημιουργία ενός σταθερού και ευνοϊκού περιβάλλοντος για την κινητοποίηση μεγαλύτερης χρηματοδότησης για την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14· καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να πρωτοστατήσουν για τον σκοπό αυτό·

Or. en

Τροπολογία 464
Νικόλας Φαραντούρης, Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 θ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19θ. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι ο ΣΒΑ 14 παραμένει μεταξύ των λιγότερο χρηματοδοτούμενων ΣΒΑ· σημειώνει ότι το τρέχον χρηματοδοτικό κενό εκτιμάται σε περίπου 150 δισεκατομμύρια δολάρια ΗΠΑ ετησίως· υπογραμμίζει ότι η διάσκεψη των Ηνωμένων Εθνών για τους ωκεανούς του 2025 θα πρέπει να δώσει νέα ώθηση στην εξάλειψη του υφιστάμενου χρηματοδοτικού κενού και στη δημιουργία ενός σταθερού και ευνοϊκού περιβάλλοντος για την κινητοποίηση μεγαλύτερης χρηματοδότησης για την επίτευξη των στόχων του ΣΒΑ 14· καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να πρωτοστατήσουν για τον σκοπό αυτό·

Or. en

Τροπολογία 465

Emma Fourreau

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 θ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19θ. καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να εντείνουν τη χρηματοδοτική τους συνεισφορά για την προστασία και την αποκατάσταση των θαλάσσιων οικοσυστημάτων· καλεί την Επιτροπή να συστήσει ένα ταμείο ωκεανών αφιερωμένο στην προστασία των ωκεανών και τη δίκαιη μετάβαση σε μια γαλάζια οικονομία χαμηλού αντικτύπου προς όφελος των παράκτιων κοινοτήτων και της κοινωνίας στο σύνολό της·

Or. en

Τροπολογία 466
Νικόλας Φαραντούρης, Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 ι (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19ι. καλεί την Επιτροπή να συστήσει ένα ταμείο ωκεανών αφιερωμένο στην προστασία των ωκεανών και τη δίκαιη μετάβαση σε μια γαλάζια οικονομία χαμηλού αντικτύπου προς όφελος των παράκτιων κοινοτήτων και της κοινωνίας στο σύνολό της· καλεί, επιπλέον, την ΕΕ να επαναβεβαιώσει και να εντείνει τη στήριξή της προς την ωκεανολογία·

Or. en

Τροπολογία 467
Emma Fourreau

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 ι (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19ι. καλεί την ΕΕ να επαναβεβαιώσει και να εντείνει τη στήριξή της προς την ωκεανολογία, υπό το πρίσμα των πρόσφατων απολύσεων που έλαβαν χώρα στο πλαίσιο της Εθνικής Υπηρεσίας Ωκεανών και Ατμόσφαιρας των ΗΠΑ (ΝΟΑΑ)·

Or. en

Τροπολογία 468
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 19 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	19α. υπενθυμίζει ότι η συνοχή των πολιτικών για την ανάπτυξη αποτελεί δεσμευτική υποχρέωση δυνάμει του άρθρου 208 ΣΛΕΕ·

Or. en

Τροπολογία 469
Tiago Moreira de Sá, Thierry Mariani, Mathilde Androuët, Marie-Luce Brasier-Clain

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 20

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
20. ***καλεί την ΕΕ να συνεχίσει να υποστηρίζει την πολυμερή προσέγγιση και να αναλάβει ηγετικό ρόλο σε παγκόσμιο επίπεδο για την προώθηση της υλοποίησης των ΣΒΑ και της Ατζέντας του 2030· τονίζει ότι μια σταθερή επαναπροσήλωση στους ΣΒΑ θα στείλει ένα σαφές μήνυμα στους εταίρους σε ολόκληρο τον κόσμο και θα στηρίξει την παγκόσμια δράση της ΕΕ·***	20. ***εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι οι εμπλεκόμενες ΜΚΟ έχουν ξεκάθαρη ιδεολογική ατζέντα και χρηματοδοτικές πηγές αμφιβόλου νομιμότητας· προειδοποιεί ότι υπάρχει κίνδυνος οι πολυεθνικές και οι ΜΚΟ να ασκήσουν μεγαλύτερη επιρροή στη διαμόρφωση των πολιτικών από τους ψηφοφόρους· πιστεύει ότι υπάρχει κίνδυνος η παγκόσμια διακυβέρνηση να***

ωφελήσει μόνο τα ιδιωτικά συμφέροντα και όχι το κοινό καλό·

Or. en

Τροπολογία 470
Małgorzata Gosiewska, Paolo Inselvini, Aurelijus Veryga

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 20

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
20. καλεί την ΕΕ να ***συνεχίσει να υποστηρίζει την πολυμερή προσέγγιση και να αναλάβει ηγετικό ρόλο σε παγκόσμιο επίπεδο για την προώθηση της υλοποίησης των ΣΒΑ και της Ατζέντας του 2030· τονίζει ότι μια σταθερή επαναπροσήλωση στους ΣΒΑ θα στείλει ένα σαφές μήνυμα στους εταίρους σε ολόκληρο τον κόσμο και θα στηρίξει την παγκόσμια δράση της ΕΕ·***	20. καλεί την ΕΕ να ***κινητοποιήσει κι άλλους διεθνείς παράγοντες προκειμένου να εντείνουν τις προσπάθειές τους για βιώσιμη ανάπτυξη·***

Or. pl

Τροπολογία 471
Marc Jongen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 20

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
20. καλεί την ΕΕ να συνεχίσει να υποστηρίζει ***την πολυμερή προσέγγιση και να αναλάβει ηγετικό ρόλο σε παγκόσμιο επίπεδο για την προώθηση της υλοποίησης των ΣΒΑ και της Ατζέντας του 2030· τονίζει ότι μια σταθερή επαναπροσήλωση στους ΣΒΑ θα στείλει ένα σαφές μήνυμα στους εταίρους σε ολόκληρο τον κόσμο και θα στηρίξει την παγκόσμια δράση της ΕΕ·***	20. καλεί την ΕΕ να συνεχίσει να υποστηρίζει ***δίκαιες διμερείς συμφωνίες που λαμβάνουν περισσότερο υπόψη τα συμφέροντα των συνεισφερουσών χωρών απ' ό,τι στο παρελθόν· αντιτίθεται στη δέσμευση της ΕΕ για αφηρημένους παγκόσμιους στόχους·***

Or. de

Τροπολογία 472
Leire Pajín, Robert Biedroń, Elena Sancho Murillo, Bruno Tobback, César Luena, Romana Jerković, Javi López

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 20

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
20. καλεί την ΕΕ να συνεχίσει να υποστηρίζει την πολυμερή προσέγγιση και να αναλάβει ηγετικό ρόλο σε παγκόσμιο επίπεδο για την προώθηση της υλοποίησης των ΣΒΑ και της Ατζέντας του 2030· τονίζει ότι μια σταθερή επαναπροσήλωση στους ΣΒΑ θα στείλει ένα σαφές μήνυμα στους εταίρους σε ολόκληρο τον κόσμο και θα στηρίξει την παγκόσμια δράση της ΕΕ·	20. καλεί την ΕΕ να συνεχίσει να υποστηρίζει την πολυμερή προσέγγιση και να αναλάβει ηγετικό ρόλο σε παγκόσμιο επίπεδο για την προώθηση της υλοποίησης των ΣΒΑ και της Ατζέντας του 2030· τονίζει ότι μια σταθερή επαναπροσήλωση στους ΣΒΑ θα στείλει ένα σαφές μήνυμα στους εταίρους σε ολόκληρο τον κόσμο και θα στηρίξει την παγκόσμια δράση της ΕΕ· ***τονίζει ότι η δέσμευση της ΕΕ για τους ΣΒΑ πρέπει να υποστηριχθεί από φιλόδοξες οικονομικές δεσμεύσεις στο επόμενο ΠΔΠ για την περίοδο 2028-2034·***

Or. en

Τροπολογία 473
Laurent Castillo

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 20

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
20. καλεί την ΕΕ να συνεχίσει να ***υποστηρίζει*** την πολυμερή προσέγγιση και να αναλάβει ηγετικό ρόλο σε παγκόσμιο επίπεδο για την προώθηση της υλοποίησης των ΣΒΑ και της Ατζέντας του 2030· τονίζει ότι μια σταθερή επαναπροσήλωση στους ΣΒΑ θα στείλει ένα σαφές μήνυμα στους εταίρους σε ολόκληρο τον κόσμο και θα στηρίξει την παγκόσμια δράση της ΕΕ·	20. καλεί την ΕΕ να συνεχίσει να ***εργάζεται για*** την πολυμερή προσέγγιση και να αναλάβει ηγετικό ρόλο σε παγκόσμιο επίπεδο για την προώθηση της υλοποίησης των ΣΒΑ και της Ατζέντας του 2030***, ενεργώντας χωρίς αφέλεια και χωρίς να υπονομεύει την κυριαρχία των κρατών μελών και τη στρατηγική αυτονομία της***· τονίζει ότι μια σταθερή επαναπροσήλωση στους ΣΒΑ θα στείλει ένα σαφές μήνυμα στους εταίρους σε ολόκληρο τον κόσμο και θα στηρίξει την παγκόσμια δράση της ΕΕ·

Or. fr

Τροπολογία 474
Rosa Estaràs Ferragut, András Tivadar Kulja

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 20

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
20. καλεί την ΕΕ να συνεχίσει να υποστηρίζει την πολυμερή προσέγγιση και να αναλάβει ηγετικό ρόλο σε παγκόσμιο επίπεδο για την προώθηση της υλοποίησης των ΣΒΑ και της Ατζέντας του 2030· τονίζει ότι μια σταθερή επαναπροσήλωση στους ΣΒΑ θα στείλει ένα σαφές μήνυμα στους εταίρους σε ολόκληρο τον κόσμο και θα στηρίξει την παγκόσμια δράση της ΕΕ·	20. καλεί την ΕΕ να συνεχίσει να υποστηρίζει την πολυμερή προσέγγιση και να αναλάβει ηγετικό ρόλο σε παγκόσμιο επίπεδο για την προώθηση της υλοποίησης των ΣΒΑ και της Ατζέντας του 2030· τονίζει ότι***, σε αυτό το νέο, απαιτητικό και αβέβαιο γεωπολιτικό τοπίο,*** μια σταθερή επαναπροσήλωση στους ΣΒΑ θα στείλει ένα σαφές μήνυμα στους εταίρους σε ολόκληρο τον κόσμο και θα στηρίξει την παγκόσμια δράση της ΕΕ·

Or. en

Τροπολογία 475
Tiago Moreira de Sá, Thierry Mariani, Mathilde Androuët, Marie-Luce Brasier-Clain

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
21. επαναβεβαιώνει ότι η επίσημη αναπτυξιακή βοήθεια (ΕΑΒ) εξακολουθεί να αποτελεί σημαντική πηγή δημόσιας χρηματοδότησης· καλεί, ως εκ τούτου, όλα τα κράτη μέλη της ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να διασφαλίσουν ότι διατίθεται επαρκής χρηματοδότηση για την εκπλήρωση της δέσμευσης να δαπανηθεί το 0,7 % του ακαθάριστου εθνικού εισοδήματος στην ΕΑΒ·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 476
Marc Jongen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
21. επαναβεβαιώνει ότι η επίσημη αναπτυξιακή βοήθεια (ΕΑΒ) εξακολουθεί να αποτελεί σημαντική πηγή δημόσιας χρηματοδότησης· ***καλεί, ως εκ τούτου, όλα τα*** κράτη μέλη της ΕΕ ***και τους παγκόσμιους εταίρους να διασφαλίσουν ότι διατίθεται επαρκής χρηματοδότηση για την εκπλήρωση της δέσμευσης να δαπανηθεί το 0,7 % του ακαθάριστου εθνικού εισοδήματος στην ΕΑΒ***·	21. επαναβεβαιώνει ότι η επίσημη αναπτυξιακή βοήθεια (ΕΑΒ) εξακολουθεί να αποτελεί σημαντική πηγή δημόσιας χρηματοδότησης· ***συνιστά στα*** κράτη μέλη της ΕΕ ***να διαθέσουν επαρκή ποσά για τον σκοπό αυτό, ανάλογα με την οικονομική τους κατάσταση και σύμφωνα με τη δημοκρατική βούληση των πολιτών τους***·

Or. de

Τροπολογία 477
Christine Singer

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
21. επαναβεβαιώνει ότι η επίσημη αναπτυξιακή βοήθεια (ΕΑΒ) εξακολουθεί να αποτελεί σημαντική πηγή δημόσιας χρηματοδότησης· καλεί***, ως εκ τούτου,*** όλα τα κράτη μέλη ***της ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους*** να διασφαλίσουν ότι ***διατίθεται επαρκής χρηματοδότηση για την εκπλήρωση της δέσμευσης να δαπανηθεί το 0,7 % του ακαθάριστου εθνικού εισοδήματος στην ΕΑΒ***·	21. επαναβεβαιώνει ότι η επίσημη αναπτυξιακή βοήθεια (ΕΑΒ) εξακολουθεί να αποτελεί σημαντική πηγή δημόσιας χρηματοδότησης· καλεί όλα τα κράτη μέλη να διασφαλίσουν ότι ***αξιοποιείται μέρος της δημόσιας αναπτυξιακής βοήθειας, το οποίο καθορίζεται από τα ίδια τα κράτη μέλη***·

Or. en

Τροπολογία 478
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος

Παράγραφος 21

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
21. επαναβεβαιώνει ότι η επίσημη αναπτυξιακή βοήθεια (ΕΑΒ) εξακολουθεί να αποτελεί σημαντική πηγή δημόσιας χρηματοδότησης· καλεί, ως εκ τούτου, όλα τα κράτη μέλη της ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να διασφαλίσουν ότι διατίθεται επαρκής χρηματοδότηση ***για την εκπλήρωση της δέσμευσης να δαπανηθεί το 0,7 % του ακαθάριστου εθνικού εισοδήματος στην ΕΑΒ***·	21. επαναβεβαιώνει ότι η επίσημη αναπτυξιακή βοήθεια (ΕΑΒ) εξακολουθεί να αποτελεί σημαντική πηγή δημόσιας χρηματοδότησης· καλεί, ως εκ τούτου, όλα τα κράτη μέλη της ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να διασφαλίσουν ότι διατίθεται επαρκής χρηματοδότηση ***και ότι τα αναληφθέντα προγράμματα εξυπηρετούν επίσης τα ευρωπαϊκά συμφέροντα***·

Or. fr

Τροπολογία 479
Barry Andrews, Abir Al-Sahlani, Vlad Vasile-Voiculescu, Charles Goerens

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
21. επαναβεβαιώνει ότι η επίσημη αναπτυξιακή βοήθεια (ΕΑΒ) εξακολουθεί να αποτελεί σημαντική πηγή δημόσιας χρηματοδότησης· καλεί, ως εκ τούτου, όλα τα κράτη μέλη της ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να διασφαλίσουν ότι διατίθεται επαρκής χρηματοδότηση για την εκπλήρωση της δέσμευσης να δαπανηθεί το 0,7 % του ακαθάριστου εθνικού εισοδήματος στην ΕΑΒ·	21. επαναβεβαιώνει ότι η επίσημη αναπτυξιακή βοήθεια (ΕΑΒ) εξακολουθεί να αποτελεί σημαντική πηγή δημόσιας χρηματοδότησης ***και παραμένει κρίσιμο εργαλείο για τη μείωση της φτώχειας, την καταπολέμηση των ανισοτήτων και τη στήριξη των πλέον ευάλωτων κοινοτήτων, ιδίως σε ευάλωτες χώρες και ΛΑΧ***· καλεί, ως εκ τούτου, όλα τα κράτη μέλη της ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να διασφαλίσουν ότι διατίθεται επαρκής χρηματοδότηση για την εκπλήρωση της δέσμευσης να δαπανηθεί το 0,7 % του ακαθάριστου εθνικού εισοδήματος στην ΕΑΒ·

Or. en

Τροπολογία 480
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
21. επαναβεβαιώνει ότι η επίσημη αναπτυξιακή βοήθεια (ΕΑΒ) εξακολουθεί να αποτελεί σημαντική πηγή δημόσιας χρηματοδότησης· καλεί, ως εκ τούτου, όλα τα κράτη μέλη της ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να διασφαλίσουν ότι διατίθεται επαρκής χρηματοδότηση για την εκπλήρωση της δέσμευσης να δαπανηθεί το 0,7 % του ακαθάριστου εθνικού εισοδήματος στην ΕΑΒ·	21. επαναβεβαιώνει ότι η επίσημη αναπτυξιακή βοήθεια (ΕΑΒ) εξακολουθεί να αποτελεί σημαντική πηγή δημόσιας χρηματοδότησης· ***σημειώνει με ανησυχία ότι υπάρχει επενδυτικό κενό ύψους 4 τρισεκατομμυρίων USD για την επίτευξη των ΣΒΑ·*** καλεί, ως εκ τούτου, όλα τα κράτη μέλη της ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να διασφαλίσουν ότι διατίθεται επαρκής χρηματοδότηση για την εκπλήρωση της δέσμευσης να δαπανηθεί το 0,7 % του ακαθάριστου εθνικού εισοδήματος στην ΕΑΒ·

Or. en

Τροπολογία 481
Abir Al-Sahlani, Charles Goerens, Barry Andrews

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
21. επαναβεβαιώνει ότι η επίσημη αναπτυξιακή βοήθεια (ΕΑΒ) εξακολουθεί να αποτελεί σημαντική πηγή δημόσιας χρηματοδότησης· καλεί, ως εκ τούτου, όλα τα κράτη μέλη της ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να διασφαλίσουν ότι διατίθεται επαρκής χρηματοδότηση για την εκπλήρωση της δέσμευσης να δαπανηθεί το 0,7 % του ακαθάριστου εθνικού εισοδήματος στην ΕΑΒ·	21. επαναβεβαιώνει ότι η επίσημη αναπτυξιακή βοήθεια (ΕΑΒ) εξακολουθεί να αποτελεί σημαντική πηγή δημόσιας χρηματοδότησης· καλεί, ως εκ τούτου, όλα τα κράτη μέλη της ΕΕ και τους παγκόσμιους εταίρους να διασφαλίσουν ότι διατίθεται επαρκής χρηματοδότηση για την εκπλήρωση της δέσμευσης να δαπανηθεί το 0,7 % του ακαθάριστου εθνικού εισοδήματος στην ΕΑΒ ***και το 0,20 % ως ΕΑΒ στις λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες***·

Or. en

Τροπολογία 482

Mimmo Lucano

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	21α. υπενθυμίζει ότι η διεθνής αξιοπιστία της ΕΕ εξαρτάται από την ικανότητά της να τηρεί τις δεσμεύσεις της για τη χρηματοδότηση της διεθνούς συνεργασίας, συμπεριλαμβανομένων των στόχων βιώσιμης ανάπτυξης (ΣΒΑ) και της συμφωνίας του Παρισιού, και να παρακολουθεί και να εργάζεται για διεθνείς εταιρικές σχέσεις μεταξύ ομοτίμων· θεωρεί σημαντικό, για τον σκοπό αυτό, το επόμενο ΠΔΠ να βασίζεται στον σεβασμό προς την ακεραιότητα της ΕΑΒ και στην ευθυγράμμιση των εξωτερικών πολιτικών με τις θεμελιώδεις αξίες των ανθρωπίνων δικαιωμάτων, τις αρχές του διεθνούς δικαίου, καθώς και στη διασφάλιση της συνοχής των πολιτικών για τη βιώσιμη ανάπτυξη·

Or. en

Τροπολογία 483
Ingeborg Ter Laak, Liesbet Sommen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	21α. υπογραμμίζει την επείγουσα ανάγκη να ενισχύσει η Ευρωπαϊκή Ένωση τον ρόλο της στην υποστήριξη ισχυρότερων χρηματοδοτικών δεσμεύσεων σε διεθνές επίπεδο, ιδίως για τη στήριξη της προσαρμογής στην κλιματική αλλαγή και της ανθεκτικότητας στις πλέον ευάλωτες περιφέρειες, συμπεριλαμβανομένων των αναπτυσσόμενων μικρών νησιωτικών κρατών (ΑΜΝΚ) και των λιγότερο

ανεπτυγμένων χωρών (ΛΑΧ)· καλεί την ΕΕ να διασφαλίσει την επίτευξη και την ιεράρχηση των στόχων χρηματοδότησης για το κλίμα στο πλαίσιο πολυμερών διαπραγματεύσεων και παγκόσμιων εταιρικών σχέσεων·

Or. en

Τροπολογία 484
Leire Pajín, Robert Biedroń, Elena Sancho Murillo, Bruno Tobback, César Luena, Romana Jerković, Javi López

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	21α. τονίζει ότι η ΕΕ και τα κράτη μέλη της δεν πρέπει να μειώσουν τις προσπάθειες, αλλά να αναλάβουν ηγετικό ρόλο στην προώθηση της Ατζέντας του 2030 και στην επίτευξη των ΣΒΑ· εκφράζει τη λύπη του για τη μείωση της επίσημης αναπτυξιακής βοήθειας (ΕΑΒ) από αρκετά κράτη μέλη της ΕΕ, καθώς αυτό υπονομεύει τις παγκόσμιες προσπάθειες για την επίτευξη των ΣΒΑ και βλάπτει τη φήμη της ΕΕ ως παγκόσμιου ηγέτη στον τομέα της εξωτερικής βοήθειας·

Or. en

Τροπολογία 485
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	21α. τονίζει την επείγουσα ανάγκη να αντιμετωπιστεί η υποεκπροσώπηση των χωρών του Νότου στην παγκόσμια

διακυβέρνηση και να προωθηθεί μια πιο συμμετοχική διεθνής χρηματοπιστωτική αρχιτεκτονική με την ενίσχυση της φωνής, της επιρροής και του ρόλου σε διαδικασίες λήψης αποφάσεων των αναπτυσσόμενων εθνών στο πλαίσιο αυτών των δομών·

Or. en

Τροπολογία 486
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	21α. επιμένει στην ύψιστη σημασία του ΟΗΕ, μαζί με όλους τους οργανισμούς του που βρίσκονται στο επίκεντρο του πολυμερούς συστήματος, για τη δημιουργία ενός ειρηνικού, δίκαιου, ισότιμου, χωρίς αποκλεισμούς και βασισμένου σε κανόνες παγκόσμιου συστήματος που θα λειτουργεί για όλους, χωρίς να μένει κανείς στο περιθώριο·

Or. en

Τροπολογία 487
Barry Andrews, Abir Al-Sahlani, Vlad Vasile-Voiculescu, Charles Goerens

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	21α. τονίζει ότι η ΕΕ, ως ο κορυφαίος χορηγός ΕΑΒ παγκοσμίως, πρέπει να παραμείνει αξιόπιστος εταίρος και σημείο αναφοράς για αποτελεσματική και ουσιαστική βοήθεια, προσαρμοσμένη στις σύγχρονες προκλήσεις·

Or. en

Τροπολογία 488
Barry Andrews, Abir Al-Sahlani, Vlad Vasile-Voiculescu, Charles Goerens

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	21β. απορρίπτει την ιδέα ότι το παραδοσιακό μοντέλο δωρητή-αποδέκτη είναι παρωχημένο και ότι η ΕΑΒ έχει πλέον καταστεί άνευ αντικειμένου· υπογραμμίζει ότι, παρά την εξέλιξη των μηχανισμών χρηματοδότησης και των εταιρικών σχέσεων, η ΕΑΒ παραμένει κρίσιμο εργαλείο για τη μείωση της φτώχειας, την καταπολέμηση των ανισοτήτων και τη στήριξη των πλέον ευάλωτων κοινοτήτων, ιδίως σε ευάλωτες χώρες και ΛΑΧ· τονίζει ότι η ΕΕ πρέπει να τηρήσει τη δέσμευσή της για την ΕΑΒ ως βασικό πυλώνα της αναπτυξιακής της πολιτικής·

Or. en

Τροπολογία 489
Leire Pajín, Robert Biedroń, Elena Sancho Murillo, Bruno Tobback, César Luena, Romana Jerković, Javi López

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	21β. επισημαίνει ότι σημαντικό ποσοστό των χωρών χαμηλού εισοδήματος είναι υπερχρεωμένες ή διατρέχουν κίνδυνο υπερχρέωσης, γεγονός που απαιτεί ειδική προσοχή και εξατομικευμένη στήριξη· σημειώνει με ανησυχία ότι σημαντικό ποσοστό των χωρών χαμηλού εισοδήματος πρέπει να δώσει προτεραιότητα στην αποπληρωμή του χρέους έναντι στην επένδυση στην ανθρώπινη ανάπτυξη του πληθυσμού της,

η οποία συνδέεται εγγενώς και επηρεάζει αρνητικά την επίτευξη των στόχων τους ΣΒΑ·

Or. en

Τροπολογία 490
Mimmo Lucano

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	21β. τονίζει ότι η ΕΑΒ της ΕΕ δεν θα πρέπει να αποκλίνει από τον πρωταρχικό της στόχο, όπως ορίζεται από τον ΟΟΣΑ, και υπενθυμίζει ότι θα πρέπει να δώσει προτεραιότητα στη βιώσιμη ανάπτυξη στις χώρες εταίρους, εκκινώντας από τις χώρες χαμηλού εισοδήματος, τις λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες και τις χώρες που πλήττονται από αστάθεια, συγκρούσεις και κρίσεις·

Or. en

Τροπολογία 491
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	21β. εκφράζει την υποστήριξή του προς τις ταχείες και αποτελεσματικές μεταρρυθμίσεις του Συμβουλίου Ασφαλείας των Ηνωμένων Εθνών και των διεθνών οργανισμών, οι οποίες αποσκοπούν στην καλύτερη προετοιμασία τους για την αντιμετώπιση σύγχρονων προκλήσεων·

Or. en

Τροπολογία 492
Barry Andrews, Abir Al-Sahlani, Vlad Vasile-Voiculescu, Charles Goerens

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	21γ. επιμένει ότι η αναπτυξιακή συνεργασία της ΕΕ πρέπει να βασίζεται στις αρχές που αναφέρεται το άρθρο 21 ΣΕΕ και στους στόχους που ορίζονται στο άρθρο 208 ΣΛΕΕ, δηλαδή τη μείωση και, μακροπρόθεσμα, την εξάλειψη της φτώχειας ως πρωταρχικό στόχο·

Or. en

Τροπολογία 493
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	21γ. θεωρεί ότι η συνεργασία Νότου-Νότου και η τριγωνική συνεργασία είναι ζωτικής σημασίας για την υλοποίηση της Ατζέντας του 2030, ιδίως μέσω της ανταλλαγής επιτυχημένων πρακτικών και εμπειριών·

Or. en

Τροπολογία 494
Barry Andrews, Abir Al-Sahlani, Vlad Vasile-Voiculescu

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	21 δ. τονίζει την επιτακτική ανάγκη για επανεξέταση και μεταρρύθμιση της

παγκόσμιας διακυβέρνησης της διεθνούς αναπτυξιακής συνεργασίας, ιδίως μετά την αναστολή του Οργανισμού Διεθνούς Ανάπτυξης των ΗΠΑ και τις περικοπές στην παγκόσμια βοήθεια από χώρες όπως το Ηνωμένο Βασίλειο, οι Κάτω Χώρες και το Βέλγιο· τονίζει ότι οι μεταρρυθμίσεις στο διεθνές χρηματοπιστωτικό σύστημα πρέπει να καθοδηγούνται από μια ανανεωμένη δέσμευση για πολυμερή προσέγγιση και να σχεδιάζονται για την αντιμετώπιση των προκλήσεων ενός κόσμου που είναι όλο και πιο επιρρεπής σε κρίσεις·

Or. en

Τροπολογία 495
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	21 δ. τάσσεται υπέρ της βοήθειας προς τις χώρες του Νότου για την ανάπτυξη των ικανοτήτων τους, την ψηφιοποίηση και την ενίσχυση των φορολογικών συστημάτων τους·

Or. en

Τροπολογία 496
Barry Andrews, Abir Al-Sahlani, Vlad Vasile-Voiculescu, Charles Goerens

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21 ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	21 ε. επιμένει ότι, στο πλαίσιο της αυξημένης παγκόσμιας αστάθειας και των σοβαρών επιπτώσεών της στα ευάλωτα κράτη, η ΕΕ πρέπει να ακολουθήσει μια ενισχυμένη προσέγγιση

	για την αναπτυξιακή συνεργασία που θα αντικατοπτρίζει καλύτερα το νέο γεωπολιτικό πλαίσιο και θα συνεχίσει να συνεργάζεται εποικοδομητικά με τρίτες χώρες στηρίζοντας την ειρήνη, την ισότητα των φύλων, την ανθρώπινη ανάπτυξη και όλες τις διαστάσεις της βιώσιμης ανάπτυξης σε παγκόσμιο επίπεδο, σύμφωνα με τις διεθνείς δεσμεύσεις της ΕΕ, ιδίως για την επίτευξη των ΣΒΑ έως το 2030, και σύμφωνα με την αρχή της συνοχής της αναπτυξιακής πολιτικής·

Or. en

Τροπολογία 497
Barry Andrews, Abir Al-Sahlani, Vlad Vasile-Voiculescu, Charles Goerens

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 21 στ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	21στ. υπογραμμίζει τον ζωτικό ρόλο της κοινωνίας των πολιτών και των ΜΚΟ στη διαμόρφωση της αναπτυξιακής συνεργασίας και της ανθρωπιστικής βοήθειας της ΕΕ· τονίζει ότι οι οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών και οι ΜΚΟ πρέπει να συνεχίσουν να αναφέρουν στα προγράμματά τους σημαντικά θέματα όπως η ισότητα των φύλων·

Or. en

Τροπολογία 498
Marc Jongen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
22. ***τονίζει τον καίριο*** ρόλο των	22. ***επικρίνει έντονα τον*** ρόλο των ***μη***

πολυμερών εταιρικών σχέσεων και τη συμμετοχή των τοπικών κυβερνήσεων, της κοινωνίας των πολιτών και των εκπροσώπων της νεολαίας·	***κυβερνητικών οργανώσεων, καθώς υπονομεύουν όλο και περισσότερο τις δημοκρατικές διαδικασίες·***

Or. de

Τροπολογία 499
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
22. τονίζει τον καίριο ρόλο των πολυμερών εταιρικών σχέσεων και τη συμμετοχή των τοπικών κυβερνήσεων, της κοινωνίας των πολιτών και των εκπροσώπων της νεολαίας·	22. τονίζει τον καίριο ρόλο των πολυμερών εταιρικών σχέσεων και τη συμμετοχή των τοπικών κυβερνήσεων, της κοινωνίας των πολιτών και των εκπροσώπων της νεολαίας· ***ζητεί τα προγράμματα διεθνούς συνεργασίας και οι στρατηγικές εταιρικές σχέσεις να περιλαμβάνουν συστηματικά μια συνιστώσα για την απασχολησιμότητα των γυναικών, ιδίως σε μελλοντοστραφείς τομείς, όπως οι πράσινες τεχνολογίες, ο ψηφιακός τομέας και η βιομηχανία, προκειμένου να διασφαλιστεί η πλήρης συμμετοχή τους στην παγκόσμια οικονομική μετάβαση·***

Or. fr

Τροπολογία 500
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
22. τονίζει τον καίριο ρόλο των πολυμερών εταιρικών σχέσεων και ***τη συμμετοχή*** των τοπικών κυβερνήσεων, της κοινωνίας των πολιτών και των	22. τονίζει τον καίριο ρόλο των πολυμερών εταιρικών σχέσεων και ***της εφαρμογής με πρωτοβουλία των τοπικών κοινοτήτων μέσω της συμμετοχής*** των

εκπροσώπων ***της νεολαίας***·	τοπικών κυβερνήσεων, της κοινωνίας των πολιτών***, των οργανώσεων βάσης*** και των εκπροσώπων ***των νέων και των γυναικών· αναγνωρίζει τον κρίσιμο και πολυδιάστατο ρόλο που διαδραματίζουν οι οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών (ΟΚΠ) στην προώθηση των Στόχων Βιώσιμης Ανάπτυξης (ΣΒΑ), ιδίως όσον αφορά την υποστήριξη της κοινωνικής δικαιοσύνης, την προώθηση της λογοδοσίας και την προσέγγιση ατόμων που βρίσκονται σε ευάλωτη και περιθωριοποιημένη κατάσταση***·

Or. en

Τροπολογία 501
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
22. τονίζει τον καίριο ρόλο των πολυμερών εταιρικών σχέσεων και τη συμμετοχή των τοπικών κυβερνήσεων, της κοινωνίας των πολιτών και των εκπροσώπων της νεολαίας·	22. τονίζει τον καίριο ρόλο των πολυμερών εταιρικών σχέσεων και τη συμμετοχή των τοπικών κυβερνήσεων, της κοινωνίας των πολιτών και των εκπροσώπων της νεολαίας· ***ζητεί να ενισχυθεί η συμμετοχή της κοινωνίας των πολιτών και ο χώρος δράσης της, ώστε να διασφαλιστεί ότι τα δημόσια κονδύλια δεν χρησιμοποιούνται στο πλαίσιο κατασταλτικών κρατικών μηχανισμών και πελατειακών δικτύων· επαναβεβαιώνει ότι η χρηματοδότηση θα πρέπει να επικεντρώνεται στην άμεση στήριξη της κοινοτικής δράσης από ομάδες της κοινωνίας των πολιτών***·

Or. en

Τροπολογία 502
Barry Andrews, Abir Al-Sahlani, Vlad Vasile-Voiculescu, Charles Goerens

Πρόταση ψηφίσματος

Παράγραφος 22

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
22. τονίζει τον καίριο ρόλο των πολυμερών εταιρικών σχέσεων και τη συμμετοχή των τοπικών κυβερνήσεων, της κοινωνίας των πολιτών και των εκπροσώπων της νεολαίας·	22. τονίζει τον καίριο ρόλο των πολυμερών εταιρικών σχέσεων και τη συμμετοχή των τοπικών κυβερνήσεων, της κοινωνίας των πολιτών και των εκπροσώπων της νεολαίας· ***αναγνωρίζει ότι η επιτυχής υλοποίηση των ΣΒΑ απαιτεί ειδικές στρατηγικές υπό τοπική καθοδήγηση, οι οποίες θα ενδυναμώνουν τους τοπικούς φορείς και θα διασφαλίζουν ευρεία και χωρίς αποκλεισμούς συμμετοχή σε όλα τα επίπεδα της κοινωνίας·***

Or. en

Τροπολογία 503
Aurelijus Veryga, Małgorzata Gosiewska, Paolo Inselvini

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
22. τονίζει τον καίριο ρόλο των πολυμερών εταιρικών σχέσεων και τη συμμετοχή των τοπικών κυβερνήσεων, της κοινωνίας των πολιτών και των εκπροσώπων της νεολαίας·	22. τονίζει τον καίριο ρόλο των πολυμερών εταιρικών σχέσεων και τη συμμετοχή των τοπικών κυβερνήσεων, της κοινωνίας των πολιτών και των εκπροσώπων της νεολαίας· ***ζητεί, ως εκ τούτου, ενίσχυση της συνεργασίας, κινητοποίηση πόρων και πολυμερή συμμετοχή, ως προτεραιοτήτων για την προώθηση της υλοποίησης των ΣΒΑ·***

Or. en

Τροπολογία 504
Abir Al-Sahlani, Charles Goerens, Barry Andrews

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
22. τονίζει τον καίριο ρόλο των πολυμερών εταιρικών σχέσεων και ***τη*** συμμετοχή των τοπικών κυβερνήσεων***,*** της κοινωνίας των πολιτών και των εκπροσώπων της νεολαίας·	22. τονίζει τον καίριο ρόλο των πολυμερών εταιρικών σχέσεων και ***την ουσιαστική*** συμμετοχή των τοπικών κυβερνήσεων ***και*** της κοινωνίας των πολιτών***, συμπεριλαμβανομένων των οργανώσεων γυναικών*** και των εκπροσώπων της νεολαίας·

Or. en

Τροπολογία 505
Tiago Moreira de Sá, Thierry Mariani, Mathilde Androuët, Marie-Luce Brasier-Clain

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
22. τονίζει τον καίριο ρόλο των πολυμερών εταιρικών σχέσεων και τη συμμετοχή των τοπικών κυβερνήσεων, της κοινωνίας των πολιτών και των ***εκπροσώπων της νεολαίας***·	22. τονίζει τον καίριο ρόλο των πολυμερών εταιρικών σχέσεων και τη συμμετοχή των τοπικών κυβερνήσεων, της κοινωνίας των πολιτών***, των εκπροσώπων της νεολαίας*** και των ***οργάνων καταπολέμησης της διαφθοράς***·

Or. en

Τροπολογία 506
Leire Pajín, Robert Biedroń, Elena Sancho Murillo, Bruno Tobback, César Luena, Romana Jerković, Javi López

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
22. τονίζει τον καίριο ρόλο των πολυμερών εταιρικών σχέσεων και τη συμμετοχή των τοπικών κυβερνήσεων, της κοινωνίας των πολιτών και των εκπροσώπων της νεολαίας·	22. τονίζει τον καίριο ρόλο των πολυμερών εταιρικών σχέσεων και τη συμμετοχή των τοπικών κυβερνήσεων, της κοινωνίας των πολιτών και των εκπροσώπων της νεολαίας ***για την επίτευξη των στόχων των ΣΒΑ***·

Or. en

Τροπολογία 507
Christine Singer

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
22. τονίζει τον καίριο ρόλο των πολυμερών εταιρικών σχέσεων και τη συμμετοχή των τοπικών κυβερνήσεων, της κοινωνίας των πολιτών και των εκπροσώπων της νεολαίας·	22. τονίζει τον καίριο ρόλο των πολυμερών εταιρικών σχέσεων και τη συμμετοχή των τοπικών κυβερνήσεων, της κοινωνίας των πολιτών και των εκπροσώπων της νεολαίας***, καθώς και των γεωργών***·

Or. en

Τροπολογία 508
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	21α. τονίζει ότι η πρόσβαση σε διαρθρωτική χρηματοδότηση αποτελεί προϋπόθεση για τη διασφάλιση της δημοκρατικής συμμετοχής της κοινωνίας των πολιτών στη χάραξη πολιτικής· υπενθυμίζει τη δέσμευση της Επιτροπής στις πολιτικές κατευθυντήριες γραμμές της να ενισχύσει τη συνεργασία της με οργανώσεις της κοινωνίας των πολιτών που διαθέτουν εμπειρογνωσία και μπορούν να συμβάλουν σημαντικά στην επίτευξη των ΣΒΑ· θεωρεί, ως εκ τούτου, ότι θα πρέπει να διασφαλιστεί η ανεξαρτησία των ΟΚΠ και να διατηρηθεί η επιλεξιμότητα των δραστηριοτήτων προώθησης στα σχετικά χρηματοδοτικά προγράμματα της ΕΕ, όπως το LIFE·

Or. en

Τροπολογία 509
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	22α. εκφράζει τη λύπη του για το γεγονός ότι τα χρηματοδοτικά προγράμματα της ΕΕ στον τομέα της οικονομικής ανάπτυξης δεν λαμβάνουν επαρκώς υπόψη τις ειδικές ανάγκες των γυναικών, ιδίως των μητέρων, όσον αφορά την πρόσβαση στην απασχόληση·

Or. fr

Τροπολογία 510
András Tivadar Kulja, Ingeborg Ter Laak, Rosa Estaràs Ferragut

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	21α. ζητεί ουσιαστικότερη συμμετοχή των ευάλωτων κοινοτήτων στον σχεδιασμό και την παρακολούθηση των πολιτικών που σχετίζονται με τους ΣΒΑ· τονίζει ότι είναι αναγκαίο να προαχθεί η κοινωνική ισότητα και η συμμετοχή των πολιτών στα κοινά μέσω συμπεριληπτικών πλαισίων διακυβέρνησης·

Or. en

Τροπολογία 511
Christine Singer

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	21α. ζητεί μεγαλύτερη συμμετοχή των σχετικών ενδιαφερόμενων μερών στην υλοποίηση των στόχων·

Or. en

Τροπολογία 512
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	22β. τονίζει την επιτακτική ανάγκη να διασφαλιστεί η πλήρης και ουσιαστική συμμετοχή των αυτοχθόνων πληθυσμών και των τοπικών κοινοτήτων σε παγκόσμιες εταιρικές σχέσεις μέσω της νομικής αναγνώρισης, της άμεσης και προσβάσιμης χρηματοδότησης, της ουσιαστικής εκπροσώπησης στις διαδικασίες λήψης αποφάσεων και της αναγνώρισης και προστασίας των παραδοσιακών γνώσεων και των δικαιωμάτων τους, ιδίως όσον αφορά τα εθιμικά δικαιώματα εγγείου ιδιοκτησίας τους και την πλήρη συμμόρφωση με την αρχή της ελεύθερης, εκ των προτέρων και εν επιγνώσει συναίνεσης, σύμφωνα με τη διακήρυξη των Ηνωμένων Εθνών για τα δικαιώματα των αυτοχθόνων λαών, τη σύμβαση αριθ. 169 της ΔΟΕ και τις προαιρετικές κατευθυντήριες γραμμές του FAO για το γαιοκτητικό καθεστώς·

Or. en

Τροπολογία 513
András Tivadar Kulja

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	22β. καλεί την Επιτροπή να προωθήσει διεθνώς τα πρότυπα της Ένωσης στις περιφερειακές οργανώσεις αλιείας, στις συμφωνίες σύμπραξης βιώσιμης αλιείας και στα διεθνή φόρουμ, προασπίζοντας παράλληλα ενεργά τις ευρωπαϊκές επιχειρήσεις και τα συμφέροντα της Ένωσης, διασφαλίζοντας ισότιμους όρους ανταγωνισμού και προστατεύοντας τους φορείς εκμετάλλευσης της Ένωσης από τον αθέμιτο ανταγωνισμό·

Or. en

Τροπολογία 514
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	22β. τονίζει την ανάγκη να εξαρτηθεί η ενωσιακή χρηματοδότηση σε διεθνή έργα από τον σεβασμό της ισότητας των φύλων όσον αφορά την πρόσβαση σε οικονομικές ευκαιρίες·

Or. fr

Τροπολογία 515
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	22γ. αναγνωρίζει τον ουσιαστικό ρόλο της νεολαίας ως βασικού εταίρου στην υλοποίηση των ΣΒΑ· ζητεί τη θεσμοθέτηση της συνηγεσίας των νέων σε

ενωσιακό και παγκόσμιο επίπεδο· τονίζει την ανάγκη για ειδική χρηματοδότηση και εξουσία λήψης αποφάσεων για τις πρωτοβουλίες υπό ηγεσία νέων, ιδίως στις χώρες του Νότου και στις περιοχές που πλήττονται από την κλιματική αλλαγή, διασφαλίζοντας ότι οι νέοι θα προχωρήσουν πέρα από τη διαβούλευση και θα αναλάβουν ενεργό ρόλο στη διαμόρφωση πολιτικών και λύσεων·

Or. en

Τροπολογία 516
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	22γ. υπενθυμίζει ότι οι γυναίκες στις εξόχως απόκεντρες περιοχές και στα νησιά της ΕΕ αντιμετωπίζουν μεγαλύτερες δυσκολίες όσον αφορά την πρόσβαση σε προγράμματα επαγγελματικής κατάρτισης και στήριξης της απασχόλησης· ζητεί τα ταμεία συνοχής και τα αναπτυξιακά προγράμματα να περιλαμβάνουν ειδικά ενισχυμένα μέτρα για την αντιμετώπιση αυτών των εδαφικών ανισοτήτων·

Or. fr

Τροπολογία 517
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	22δ. αναγνωρίζει ότι η υφιστάμενη χρηματοοικονομική αρχιτεκτονική δεν

προσφέρει αποτελεσματικά εργαλεία για την πρόληψη κρίσεων χρέους ούτε παρέχει επιλογές για υπεύθυνη χρηματοδότηση και διαχείριση του χρέους· τάσσεται υπέρ μιας ολοκληρωμένης επανεξέτασης της προσέγγισης για τη βιωσιμότητα του χρέους, η οποία δεν θα πρέπει να επικεντρώνεται αποκλειστικά σε οικονομικά ζητήματα, αλλά να λαμβάνει υπόψη τον αντίκτυπο της δανειακής επιβάρυνσης στην ικανότητα της χώρας να επιτυγχάνει τους ΣΒΑ και να σέβεται όλα τα ανθρώπινα δικαιώματα· θεωρεί ότι η 4η Διεθνή Διάσκεψη για τη χρηματοδότηση της ανάπτυξης (FFD4) που θα λάβει χώρα στη Σεβίλλη αποτελεί μια ιστορικά μοναδική ευκαιρία για τη μεταρρύθμιση της παγκόσμιας αρχιτεκτονικής του χρέους και για τη σύσταση ενός δίκαιου και αποτελεσματικού πολυμερούς μηχανισμού ρύθμισης του χρέους·

Or. en

Τροπολογία 518
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	22δ. ζητεί την ανάπτυξη προγραμμάτων καθοδήγησης και κατάρτισης για γυναίκες σε τομείς με υψηλή προστιθέμενη αξία, ιδίως σε συνεργασία με ιδιωτικές εταιρείες και διεθνείς οργανισμούς, προκειμένου να μειωθεί το χάσμα εκπροσώπησης των γυναικών σε στρατηγικές και διευθυντικές θέσεις·

Or. fr

Τροπολογία 519
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 22 ε (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	22ε. υπενθυμίζει ότι μόνο το 30 % των επιχειρηματιών στην ΕΕ είναι γυναίκες και ότι η πρόσβασή τους σε χρηματοδότηση παραμένει περιορισμένη σε σύγκριση με τους άνδρες ομολόγους τους, καίτοι η επιχειρηματικότητα μπορεί να αποτελέσει ευκαιρία για τις γυναίκες να συνδυάσουν την επαγγελματική και την οικογενειακή ζωή· ζητεί τη δημιουργία ενός ειδικού ευρωπαϊκού ταμείου για τη γυναικεία επιχειρηματικότητα, το οποίο θα διασφαλίζει κατάλληλες συνθήκες χρηματοδότησης και ειδική στήριξη·

Or. fr

Τροπολογία 520
Laurent Castillo

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 23

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
23. ζητεί ελάφρυνση και αναδιάρθρωση του χρέους για τις αναπτυσσόμενες χώρες και μεταρρυθμίσεις των παγκόσμιων χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων, συμπεριλαμβανομένων των πολυμερών αναπτυξιακών τραπεζών, ώστε να καταστούν κατάλληλα για την υλοποίηση των ΣΒΑ·	***διαγράφεται·***

Or. fr

Τροπολογία 521

Tiago Moreira de Sá, Thierry Mariani, Mathilde Androuët, Marie-Luce Brasier-Clain

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 23

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
23. ζητεί ***ελάφρυνση και*** αναδιάρθρωση του χρέους για τις αναπτυσσόμενες χώρες ***και μεταρρυθμίσεις των παγκόσμιων χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων, συμπεριλαμβανομένων των πολυμερών αναπτυξιακών τραπεζών, ώστε να καταστούν κατάλληλα για την υλοποίηση των ΣΒΑ***·	23. ζητεί αναδιάρθρωση του χρέους ***και ένα σύστημα ανταλλαγής πιστώσεων*** για τις αναπτυσσόμενες χώρες ***που θα παροτρύνει τις χώρες αυτές να υιοθετήσουν καινοτόμους μηχανισμούς χρηματοδότησης που μετατρέπουν την αποπληρωμή του χρέους σε επενδύσεις στη δημόσια εκπαίδευση, την υγεία και τις υποδομές***·

Or. en

Τροπολογία 522
Marc Jongen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 23

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
23. ***ζητεί ελάφρυνση και αναδιάρθρωση του χρέους για τις αναπτυσσόμενες χώρες και μεταρρυθμίσεις των παγκόσμιων χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων, συμπεριλαμβανομένων των πολυμερών αναπτυξιακών τραπεζών, ώστε να καταστούν κατάλληλα*** για την ***υλοποίηση των ΣΒΑ***·	23. ***τονίζει τον ρόλο της υπεύθυνης δημοσιονομικής διαχείρισης για τη βιώσιμη οικονομική ανάπτυξη· απορρίπτει, στο πλαίσιο αυτό, κάθε απόπειρα να θεωρηθούν οι ευρωπαίοι φορολογούμενοι υπεύθυνοι*** για την ***έλλειψη δημοσιονομικής πειθαρχίας από τρίτες χώρες***·

Or. de

Τροπολογία 523
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 23

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
23. ***ζητεί*** ελάφρυνση ***και*** αναδιάρθρωση του χρέους για τις αναπτυσσόμενες χώρες ***και*** μεταρρυθμίσεις των παγκόσμιων χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων, συμπεριλαμβανομένων των πολυμερών αναπτυξιακών τραπεζών, ώστε να καταστούν κατάλληλα για την υλοποίηση των ΣΒΑ·	23. ***καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη της να στηρίξουν την παγκόσμια*** ελάφρυνση ***του χρέους και την*** αναδιάρθρωση του χρέους για τις αναπτυσσόμενες χώρες***, εξετάζοντας παράλληλα το ενδεχόμενο λήψης επειγόντων μέτρων αναστολής και διαγραφής χρέους για τις χώρες που πλήττονται περισσότερο από την κλιματική αλλαγή, ιδίως για τις χώρες του Νότου· θεωρεί, ειδικότερα, ότι η ελάφρυνση του χρέους πρέπει να συνοδεύεται από διεθνώς συμφωνημένες αρχές σχετικά με την υπεύθυνη δανειοληψία και δανειοδότηση, οι οποίες υπερβαίνουν τις εθελοντικές προσεγγίσεις· πιστεύει ότι οι αρχές της UNCTAD για την προώθηση της υπεύθυνης δανειοδότησης και δανειοληψίας θα πρέπει στο εξής να μετατραπούν σε νομικά δεσμευτικούς κανόνες και εκτελεστά μέσα· τονίζει την ανάγκη για*** μεταρρυθμίσεις των παγκόσμιων χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων, συμπεριλαμβανομένων των πολυμερών αναπτυξιακών τραπεζών, ώστε να καταστούν κατάλληλα για την υλοποίηση των ΣΒΑ· ***υπενθυμίζει επίσης ότι η ρύθμιση του χρηματοπιστωτικού συστήματος είναι απαραίτητη για την προώθηση της πρόληψης και της δίκαιης επίλυσης των κρίσεων χρέους·***
	Or. en

Τροπολογία 524
Ingeborg Ter Laak, András Tivadar Kulja, Liesbet Sommen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 23

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
23. ζητεί ελάφρυνση και αναδιάρθρωση του χρέους για τις αναπτυσσόμενες χώρες και μεταρρυθμίσεις	23. ζητεί ελάφρυνση και αναδιάρθρωση του χρέους για τις αναπτυσσόμενες χώρες και μεταρρυθμίσεις

των παγκόσμιων χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων, συμπεριλαμβανομένων των πολυμερών αναπτυξιακών τραπεζών, ώστε να καταστούν κατάλληλα για την υλοποίηση των ΣΒΑ·	των παγκόσμιων χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων, συμπεριλαμβανομένων των πολυμερών αναπτυξιακών τραπεζών, ώστε να καταστούν κατάλληλα για την υλοποίηση των ΣΒΑ· ***ζητεί επίσης την επαναξιολόγηση και τον εκσυγχρονισμό της υφιστάμενης ταξινόμησης των «ανεπτυγμένων» και των «αναπτυσσόμενων» χωρών στο πλαίσιο της διεθνούς πολιτικής για το κλίμα και την ανάπτυξη, καθώς δεν επιτεύχθηκε συμφωνία για την αναθεώρηση αυτών των παρωχημένων κατηγοριών κατά τη διάρκεια της COP29, παρά τις πολλαπλές εκκλήσεις να αντικατοπτρίζεται η τρέχουσα πραγματική κατάσταση της οικονομίας και των εκπομπών·***

Or. en

Τροπολογία 525
Rosa Estaràs Ferragut, András Tivadar Kulja

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 23

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
23. ζητεί ελάφρυνση και αναδιάρθρωση του χρέους για τις αναπτυσσόμενες χώρες ***και*** μεταρρυθμίσεις των παγκόσμιων χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων, συμπεριλαμβανομένων των πολυμερών αναπτυξιακών τραπεζών, ***ώστε να καταστούν κατάλληλα για την υλοποίηση*** των ΣΒΑ·	23. ζητεί ελάφρυνση και αναδιάρθρωση του χρέους για τις αναπτυσσόμενες χώρες***, καθώς και ολοκληρωμένες*** μεταρρυθμίσεις των παγκόσμιων χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων, συμπεριλαμβανομένων των πολυμερών αναπτυξιακών τραπεζών, ***προκειμένου να ενισχυθεί η αποτελεσματικότητα, η ισότητα και η ευθύνη τους όσον αφορά τη στήριξη της υλοποίησης*** των ΣΒΑ·

Or. en

Τροπολογία 526
Christine Singer

Πρόταση ψηφίσματος

Παράγραφος 23

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
23. ζητεί ***ελάφρυνση και αναδιάρθρωση του χρέους για τις αναπτυσσόμενες χώρες και*** μεταρρυθμίσεις των παγκόσμιων χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων, συμπεριλαμβανομένων των πολυμερών αναπτυξιακών τραπεζών, ώστε να καταστούν κατάλληλα για την υλοποίηση των ΣΒΑ·	23. ζητεί μεταρρυθμίσεις των παγκόσμιων χρηματοπιστωτικών ιδρυμάτων, συμπεριλαμβανομένων των πολυμερών αναπτυξιακών τραπεζών, ώστε να καταστούν κατάλληλα για την υλοποίηση των ΣΒΑ·

Or. en

Τροπολογία 527
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 23 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	23α. ζητεί μια ανανεωμένη πολυμερή προσέγγιση που θέτει τη δράση για το κλίμα και την προστασία της βιοποικιλότητας στο επίκεντρο των παγκόσμιων προτεραιοτήτων, ενισχύοντας τις διεθνείς συνθήκες και συμφωνίες, όπως η συμφωνία του Παρισιού, η Σύμβαση για τη βιολογική ποικιλότητα και οι περιφερειακές πρωτοβουλίες διατήρησης· ζητεί, περαιτέρω, την επέκταση της εντολής του Διεθνούς Ποινικού Δικαστηρίου (ΔΠΔ) ώστε να συμπεριλάβει την οικοκτονία ως διώξιμο έγκλημα, διασφαλίζοντας τη λογοδοσία για την καταστροφή του περιβάλλοντος σε παγκόσμια κλίμακα·

Or. en

Τροπολογία 528
Leire Pajín, Robert Biedroń, Elena Sancho Murillo, Bruno Tobback, César Luena,

Romana Jerković, Javi López

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 23 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	23α. υπογραμμίζει τη σημασία της καθαρής ενέργειας για τη βιώσιμη ανάπτυξη των λιγότερο ανεπτυγμένων χωρών· ζητεί ισχυρές δημόσιες πολιτικές και διεθνείς προσπάθειες προκειμένου να μεγιστοποιηθεί η επέκταση των διεθνών δημόσιων χρηματοδοτικών ροών για τη στήριξη της καθαρής ενέργειας στις αναπτυσσόμενες χώρες·

Or. en

Τροπολογία 529
Marc Jongen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 24

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
24. τονίζει την ανάγκη ευθυγράμμισης του Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας – Παγκόσμια Ευρώπη, συμπεριλαμβανομένων των προγραμμάτων Global Gateway, με τους ΣΒΑ και τη συμφωνία του Παρισιού· ζητεί μεγαλύτερη συμμετοχή του Κοινοβουλίου στον έλεγχο των προγραμμάτων της Global Gateway·	***διαγράφεται·***

Or. de

Τροπολογία 530
Rosa Estaràs Ferragut

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 24

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
24. τονίζει την ανάγκη ευθυγράμμισης του Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας – Παγκόσμια Ευρώπη***, συμπεριλαμβανομένων των προγραμμάτων Global Gateway, με τους ΣΒΑ και τη συμφωνία του Παρισιού· ζητεί μεγαλύτερη συμμετοχή του Κοινοβουλίου στον έλεγχο*** των προγραμμάτων της Global Gateway·	24. τονίζει την ανάγκη ευθυγράμμισης του Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας – Παγκόσμια Ευρώπη***· ζητεί τον πιο ενεργό ρόλο του Κοινοβουλίου στη διασφάλιση της αποτελεσματικότητας και της σημασίας της υλοποίησης*** των προγραμμάτων της Global Gateway***, πλήρως ευθυγραμμισμένων με τους ΣΒΑ***·

Or. en

Τροπολογία 531
Aurelijus Veryga, Małgorzata Gosiewska, Paolo Inselvini

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 24

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
24. τονίζει την ανάγκη ευθυγράμμισης του Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας – Παγκόσμια Ευρώπη, συμπεριλαμβανομένων των προγραμμάτων Global Gateway, με τους ΣΒΑ ***και τη συμφωνία του Παρισιού***· ζητεί μεγαλύτερη συμμετοχή του Κοινοβουλίου στον έλεγχο των προγραμμάτων της Global Gateway·	24. τονίζει την ανάγκη ευθυγράμμισης του Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας — Παγκόσμια Ευρώπη, συμπεριλαμβανομένων των προγραμμάτων Global Gateway, με τους ΣΒΑ· ζητεί μεγαλύτερη συμμετοχή του Κοινοβουλίου στον έλεγχο των προγραμμάτων της Global Gateway·

Or. en

Τροπολογία 532
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 24

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
24. τονίζει την ανάγκη ευθυγράμμισης του Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας – Παγκόσμια Ευρώπη, συμπεριλαμβανομένων των	24. τονίζει την ανάγκη ευθυγράμμισης του Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας – Παγκόσμια Ευρώπη, συμπεριλαμβανομένων των

προγραμμάτων Global Gateway, με τους ΣΒΑ και τη συμφωνία του Παρισιού· ζητεί μεγαλύτερη συμμετοχή του Κοινοβουλίου στον έλεγχο των προγραμμάτων της Global Gateway·

προγραμμάτων Global Gateway, με τους ΣΒΑ και τη συμφωνία του Παρισιού***, με την επιφύλαξη της συμμόρφωσης με το θεμελιώδες κριτήριο της ισότητας των φύλων***· ζητεί μεγαλύτερη συμμετοχή του Κοινοβουλίου στον έλεγχο των προγραμμάτων της Global Gateway·

Or. fr

Τροπολογία 533
Barry Andrews, Abir Al-Sahlani, Vlad Vasile-Voiculescu, Charles Goerens

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 24

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
24. τονίζει την ανάγκη ευθυγράμμισης του Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας – Παγκόσμια Ευρώπη, συμπεριλαμβανομένων των προγραμμάτων Global Gateway, με τους ΣΒΑ και τη συμφωνία του Παρισιού· ζητεί μεγαλύτερη συμμετοχή του Κοινοβουλίου στον έλεγχο των προγραμμάτων της Global Gateway·	24. τονίζει την ανάγκη ευθυγράμμισης του Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας — Παγκόσμια Ευρώπη, συμπεριλαμβανομένων των προγραμμάτων Global Gateway, με τους ΣΒΑ και τη συμφωνία του Παρισιού ***και με τους δείκτες ανθρώπινης ανάπτυξης***· ζητεί μεγαλύτερη συμμετοχή του Κοινοβουλίου στον έλεγχο των προγραμμάτων της Global Gateway·

Or. en

Τροπολογία 534
Tiago Moreira de Sá, Thierry Mariani, Mathilde Androuët, Marie-Luce Brasier-Clain

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 24

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
24. τονίζει την ανάγκη ευθυγράμμισης του Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας – Παγκόσμια Ευρώπη, συμπεριλαμβανομένων των προγραμμάτων Global Gateway***, με τους ΣΒΑ και τη συμφωνία του Παρισιού· ζητεί μεγαλύτερη συμμετοχή του***	24. τονίζει την ανάγκη ευθυγράμμισης του Μηχανισμού Γειτονίας, Ανάπτυξης και Διεθνούς Συνεργασίας – Παγκόσμια Ευρώπη, συμπεριλαμβανομένων των προγραμμάτων Global Gateway· ***ζητεί μεγαλύτερη συμμετοχή των εθνικών και των ευρωπαϊκών κοινοβουλίων*** στον

Κοινοβουλίου στον έλεγχο των προγραμμάτων της Global Gateway·	έλεγχο των προγραμμάτων της Global Gateway·

Or. en

Τροπολογία 535
Mimmo Lucano

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 24 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	24α. εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι η πρωτοβουλία Global Gateway θα μπορούσε να οδηγήσει σε σταδιακή μετατόπιση των προτεραιοτήτων και των πόρων από τις αναπτυξιακές πολιτικές στα συμφέροντα του ιδιωτικού τομέα· επισημαίνει ότι το άρθρο 208 ΣΛΕΕ ορίζει ως πρωταρχικό στόχο των αναπτυξιακών πολιτικών της ΕΕ «τον περιορισμό και, μακροπρόθεσμα, την εξάλειψη της φτώχειας», ιδίως στις λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες· θεωρεί, συνεπώς, απαραίτητο να διασφαλιστεί η επικράτηση του δημόσιου συμφέροντος και να δοθεί προτεραιότητα σε παρεμβάσεις που αποσκοπούν στη στήριξη πληθυσμών σε ευάλωτες χώρες και χώρες που πλήττονται από συγκρούσεις, σε χώρες χαμηλού εισοδήματος (LIC) και σε λιγότερο ανεπτυγμένες χώρες (ΛΑΧ)·

Or. en

Τροπολογία 536
Barry Andrews, Abir Al-Sahlani, Vlad Vasile-Voiculescu, Charles Goerens

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 24 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

24α. επιμένει ότι η πρωτοβουλία Global Gateway απαιτεί μια πιο στρατηγική και συντονισμένη προσέγγιση, η οποία θα ενσωματώνει αυστηρά κριτήρια για τους ΣΒΑ και τους στόχους της συμφωνίας του Παρισιού στον πυρήνα όλων των χρηματοδοτούμενων έργων της· εκφράζει την ανησυχία του για το γεγονός ότι η Global Gateway στερείται σαφούς εντολής ανάπτυξης και ότι ο σχεδιασμός και ο προγραμματισμός της πάσχουν από έλλειψη διαφάνειας και δημόσιου ελέγχου·

Or. en

Τροπολογία 537
Christine Singer

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 24 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	24α. τονίζει την ανάγκη επανεξέτασης των υφιστάμενων έργων· σημειώνει ότι πρέπει να επανεξεταστεί το είδος των έργων, ώστε να δημιουργηθούν καλά και αποτελεσματικά έργα με λίγα χρήματα·

Or. en

Τροπολογία 538
Barry Andrews, Abir Al-Sahlani, Vlad Vasile-Voiculescu, Charles Goerens

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 24 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	24β. θεωρεί ότι υπάρχει σύγχυση μεταξύ των κρατών μελών όσον αφορά τους στόχους και την υλοποίηση της Global Gateway, με διαφορετικά επίπεδα ενδιαφέροντος και συμμετοχής, γεγονός που αναδεικνύει την ανάγκη για

σαφέστερη επικοινωνία, συντονισμό και ευθυγράμμιση με τις υφιστάμενες αναπτυξιακές πολιτικές της ΕΕ·

Or. en

Τροπολογία 539
Barry Andrews, Abir Al-Sahlani, Vlad Vasile-Voiculescu, Charles Goerens

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 24 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	24γ. υπογραμμίζει την έλλειψη διαφάνειας όσον αφορά τη λειτουργία της Global Gateway στις χώρες εταίρους της ΕΕ και την απουσία σαφών μηχανισμών για την αξιολόγηση του αντικτύπου της, ιδίως σε εύθραυστα πλαίσια όπου η Global Gateway δεν εφαρμόζεται· τονίζει ότι πρέπει να υπάρχει συνεχής αξιολόγηση της Global Gateway για τον έλεγχο της αποτελεσματικότητας και της στρατηγικής κατεύθυνσης της·

Or. en

Τροπολογία 540
Barry Andrews, Abir Al-Sahlani, Vlad Vasile-Voiculescu, Charles Goerens

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 24 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	24δ. τονίζει τον καίριο ρόλο της Ευρωπαϊκής Τράπεζας Επενδύσεων (ΕΤΕπ) στην υλοποίηση της πρωτοβουλίας Global Gateway και στη χρηματοδότηση της βιώσιμης ανάπτυξης· τονίζει ότι η ΕΤΕπ θα πρέπει να εντείνει τη συνεργασία της με άλλα διεθνή χρηματοπιστωτικά ιδρύματα και εθνικές αναπτυξιακές τράπεζες για τη μεγιστοποίηση του αντικτύπου των

	παρεμβάσεών της, διασφαλίζοντας παράλληλα την πλήρη ευθυγράμμιση των δραστηριοτήτων της με τους στόχους της συμφωνίας του Παρισιού και τους ΣΒΑ·

Or. en

Τροπολογία 541
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 25

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
25. επαναλαμβάνει την έντονη έκκλησή του προς την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να ***ενισχύσουν τη συνεργασία με τους εταίρους για την καταπολέμηση των παράνομων χρηματοοικονομικών ροών και της φοροδιαφυγής***·	25. ***χαιρετίζει τη θέσπιση διακυβερνητικής διαδικασίας για την έγκριση σύμβασης των Ηνωμένων Εθνών για τη φορολογία ως νέου παγκόσμιου πλαισίου για τη διεθνή φορολογική συνεργασία· θεωρεί, ειδικότερα, ότι η εν λόγω σύμβαση θα πρέπει να σχεδιαστεί με σκοπό τη διασφάλιση της δίκαιης κατανομής των φορολογικών δικαιωμάτων μεταξύ των εθνικών κρατών και την ολοκληρωμένη καταπολέμηση της φοροδιαφυγής, των καταχρηστικών φορολογικών πρακτικών από πολυεθνικές εταιρείες και άλλων παράνομων οικονομικών πρακτικών·*** επαναλαμβάνει την έντονη έκκληση του προς την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να ***συμμετάσχουν εποικοδομητικά στη διαδικασία αυτή, μεταξύ άλλων επιδοκιμάζοντας τους εγκριθέντες όρους αναφοράς της μελλοντικής σύμβασης-πλαισίου των Ηνωμένων Εθνών για τη διεθνή φορολογική συνεργασία***·

Or. en

Τροπολογία 542
Tiago Moreira de Sá, Thierry Mariani, Mathilde Androuët, Marie-Luce Brasier-Clain

Πρόταση ψηφίσματος

Παράγραφος 25

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
25. επαναλαμβάνει την ***έντονη*** έκκλησή του προς ***την Επιτροπή και*** τα κράτη μέλη να ενισχύσουν τη συνεργασία με τους εταίρους για την καταπολέμηση των παράνομων χρηματοοικονομικών ροών και της φοροδιαφυγής·	25. επαναλαμβάνει την έκκλησή του προς τα κράτη μέλη να ενισχύσουν τη συνεργασία με τους εταίρους για την καταπολέμηση των παράνομων χρηματοοικονομικών ροών και της φοροδιαφυγής·

Or. en

Τροπολογία 543
Leire Pajín, Robert Biedroń, Elena Sancho Murillo, Bruno Tobback, César Luena, Romana Jerković, Javi López

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 25

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
25. επαναλαμβάνει την έντονη έκκλησή του προς την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να ενισχύσουν τη συνεργασία με τους εταίρους για την καταπολέμηση των παράνομων χρηματοοικονομικών ροών και της φοροδιαφυγής·	25. επαναλαμβάνει την έντονη έκκλησή του προς την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να ενισχύσουν τη συνεργασία με τους εταίρους για την καταπολέμηση των παράνομων χρηματοοικονομικών ροών και της φοροδιαφυγής**,** ***συμπεριλαμβανομένης της καταχώρισης μη συνεργάσιμων περιοχών φορολογικής δικαιοδοσίας, να εντείνουν τη συνεργασία τους με τις αναπτυσσόμενες χώρες σε φορολογικά θέματα ώστε να μπορέσουν να ενισχύσουν την κινητοποίηση δημόσιων πόρων, και να συνεργαστούν με τους διακυβερνητικούς διαπραγματευτές του ΟΗΕ για την κατάρτιση της σύμβασης-πλαισίου των Ηνωμένων Εθνών για τη διεθνή φορολογική συνεργασία, η οποία θα έχει ως στόχο την καταπολέμηση των παράνομων χρηματοοικονομικών εκροών και της διασυνοριακής φοροδιαφυγής, και το κλείσιμο των φορολογικών παραδείσων***·

Or. en

Τροπολογία 544
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 25

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
25. επαναλαμβάνει την έντονη έκκλησή του προς την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να ενισχύσουν τη συνεργασία με τους εταίρους για την καταπολέμηση των παράνομων χρηματοοικονομικών ροών και της φοροδιαφυγής·	25. επαναλαμβάνει την έντονη έκκλησή του προς την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να ενισχύσουν τη συνεργασία με τους εταίρους για την καταπολέμηση των παράνομων χρηματοοικονομικών ροών και της φοροδιαφυγής***, του φορολογικού ανταγωνισμού και της φοροαποφυγής· υποστηρίζει την πρωτοβουλία της Βραζιλίας στην σύνοδο κορυφής της G20 για την καθιέρωση ενός εναρμονισμένου ελάχιστου φόρου σε άτομα με εξαιρετικά υψηλή περιουσία, που θα ανέρχεται στο 2% του πλούτου τους· ζητεί μια δεσμευτική σύμβαση-πλαίσιο των Ηνωμένων Εθνών για τη διεθνή φορολογική συνεργασία***·

Or. en

Τροπολογία 545
Laurent Castillo

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 25

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
25. επαναλαμβάνει την ***έντονη*** έκκλησή του προς την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να ενισχύσουν τη συνεργασία με τους εταίρους για την καταπολέμηση των παράνομων χρηματοοικονομικών ροών και της ***φοροδιαφυγής***·	25. επαναλαμβάνει την έκκλησή του προς την Επιτροπή και τα κράτη μέλη να ενισχύσουν τη συνεργασία με τους εταίρους για την καταπολέμηση ***του οργανωμένου εγκλήματος, ιδίως*** των παράνομων χρηματοοικονομικών ροών και της ***φορολογικής και κοινωνικής απάτης***·

Or. fr

Τροπολογία 546

Małgorzata Gosiewska, Paolo Inselvini, Aurelijus Veryga

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 25 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	25α. τονίζει ότι μόνο ένα μέρος της ΕΑΒ (12 %) προορίζεται επί του παρόντος για τα παιδιά σε σύγκριση με τη σημαντική εκπροσώπησή τους στον πληθυσμό των χωρών που λαμβάνουν ΕΑΒ, παρόλο που η επένδυση στα παιδιά —και όχι μόνο σε μεμονωμένες τομεακές προτεραιότητες— συμβάλλει στη σταθερή βελτίωση του βιοτικού επιπέδου τους, και των κοινοτήτων τους στο σύνολό τους· ζητεί προσεκτικά μελετημένη χρηματοδότηση και μείωση της γραφειοκρατίας, η οποία δυσχεραίνει την προσέγγιση των κοινοτήτων που έχουν μεγαλύτερη ανάγκη·

Or. pl

Τροπολογία 547
András Tivadar Kulja, Rosa Estaràs Ferragut

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 25 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	25α. ζητεί καλύτερη παρακολούθηση της υλοποίησης των ΣΒΑ σε περιφερειακό και τοπικό επίπεδο, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης για εθελοντικές τοπικές αξιολογήσεις· τονίζει τη σημασία της συλλογής και της χρήσης αναλυτικών δεδομένων ανά εισόδημα, ηλικία, φύλο, αναπηρία και γεωγραφική περιοχή για την καλύτερη καταγραφή της προόδου όσον αφορά την κοινωνική και εδαφική ισότητα·

Or. en

Τροπολογία 548
Paolo Inselvini, Aurelijus Veryga, Małgorzata Gosiewska

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 25 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	25α. καλεί την ΕΕ να περιορίσει τις πρακτικές οικονομικού ντάμπινγκ εντός της ΕΕ, περιορίζοντας ή αποθαρρύνοντας νομοθετικά μέτρα από χώρες που θεωρούνται «φορολογικοί παράδεισοι» οι οποίες, μέσω της φορολόγησης με προνομιακό συντελεστή, δημιουργούν ανισορροπίες και αθέμιτο ανταγωνισμό·

Or. it

Τροπολογία 549
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 25 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	25α. υπογραμμίζει ότι, εκτός από την αύξηση της ΕΑΒ, η χρηματοδότηση και οι επενδύσεις του ιδιωτικού τομέα θα πρέπει επίσης να συμβάλουν στη γεφύρωση του χρηματοδοτικού κενού· προειδοποιεί, ωστόσο, για τους κινδύνους που συνδέονται με την ιδιωτικοποίηση των δημόσιων υπηρεσιών·

Or. en

Τροπολογία 550
Christine Singer

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 25 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

	25α. καλεί την Επιτροπή να παρουσιάσει συγκεκριμένα μέτρα στον τομέα αυτό εντός των επόμενων δύο ετών·

Or. en

Τροπολογία 551
Małgorzata Gosiewska, Paolo Inselvini, Aurelijus Veryga

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 25 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	25β. τονίζει ότι η αναπηρία αναφέρεται σε διάφορα μέρη της Ατζέντας του 2030, και ιδίως στα τμήματα που αφορούν την εκπαίδευση, την οικονομική ανάπτυξη, την αξιοπρεπή εργασία και τις ανισότητες· εφιστά την προσοχή στις ιδιαίτερες δυσκολίες πρόσβασης στην αναπτυξιακή βοήθεια για τα άτομα με αναπηρία και τις οικογένειές τους· ζητεί να ληφθούν υπόψη οι ειδικές ανάγκες των ατόμων με αναπηρία·

Or. pl

Τροπολογία 552
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 25 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	25β. επιμένει στη βελτίωση της διαθεσιμότητας αξιόπιστων δεδομένων· τονίζει την ανάγκη εκσυγχρονισμού των στατιστικών και ενίσχυσης της ανάπτυξης ικανοτήτων σχετικά με τα δεδομένα στις χώρες του Νότου·

Or. en

Τροπολογία 553
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 25 γ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	25γ. παροτρύνει την Επιτροπή να ακολουθήσει τα στοιχεία που δείχνουν ότι η οικονομική ανάπτυξη, όπως μετράται με βάση το ΑΕΠ, δεν αποτελεί ακριβή αξιολόγηση της ευμάρειας και της ανθρώπινης ευημερίας· παροτρύνει την Επιτροπή να θεσπίσει δείκτες μέτρησης πέρα από το ΑΕΠ για την αξιολόγηση της ευημερίας των ανθρώπων και του πλανήτη·

Or. en

Τροπολογία 554
Robert Biedroń, Νικόλας Φαραντούρης

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 25 δ (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	25δ. καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη να αναλάβουν δράση και να συνεργαστούν με παγκόσμιους εταίρους για την κάλυψη του τεράστιου χρηματοδοτικού κενού που δημιούργησε η εν εξελίξει διάλυση του USAID από τη νέα κυβέρνηση των ΗΠΑ· ζητεί από όλους τους σχετικούς φορείς να παρακολουθούν τις επιπτώσεις αυτών των περικοπών και να ανταποκρίνονται αναλόγως·

Or. en

Τροπολογία 555

Tiago Moreira de Sá, Thierry Mariani, Mathilde Androuët, Marie-Luce Brasier-Clain

Πρόταση ψηφίσματος
Υπότιτλος 8 α (νέος)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	ΣΒΑ 18 — Καταπολέμηση της διαφθοράς και προώθηση της διαφάνειας στη διακυβέρνηση ζητεί τη δημιουργία ενός νέου ΣΒΑ για την καταπολέμηση της διαφθοράς και την προώθηση της διαφάνειας στη διακυβέρνηση· σημειώνει ότι με τον τρόπο αυτό θα αντιμετωπιστεί άμεσα η βασική αιτία των αναπτυξιακών αδυναμιών και θα ενισχυθεί ο αντίκτυπος των υφιστάμενων 17 στόχων· σημειώνει ότι, δίνοντας προτεραιότητα στην εξάλειψη της διαφθοράς, η παγκόσμια κοινότητα μπορεί να διασφαλίσει ότι οι χρηματοδοτικοί πόροι στις αναπτυσσόμενες χώρες δεν θα εξαντληθούν, ανοίγοντας τον δρόμο για τη δίκαιη και βιώσιμη πρόοδο έως το 2035· σημειώνει ότι η δράση αυτή απαιτεί τους ακόλουθους στόχους και προτάσεις: ενίσχυση των θεσμών για την καταπολέμηση της διαφθοράς, δημιουργία ανεξάρτητων υπηρεσιών καταπολέμησης της διαφθοράς σε όλες τις χώρες έως το 2030, ενίσχυση της δημοσιονομικής διαφάνειας, εντολή δημοσιοποίησης των κρατικών προϋπολογισμών, των διαδικασιών σύναψης συμβάσεων και της χορήγησης εξωτερικής βοήθειας έως το 2032 με τη χρήση ψηφιακών πλατφορμών προσβάσιμων στους πολίτες, ανάκτηση και επαναδιοχέτευση κλεμμένων περιουσιακών στοιχείων, δημιουργία διεθνούς πλαισίου έως το 2033 για την ανάκτηση περιουσιακών στοιχείων που έχουν κλαπεί μέσω διαφθοράς, με τουλάχιστον το 50 % των ανακτηθέντων κεφαλαίων να επανεπενδύονται στην εκπαίδευση (ΣΒΑ 4) και την υγειονομική περίθαλψη (ΣΒΑ 3) στις πληγείσες χώρες·

Or. en

Τροπολογία 556
Tiago Moreira de Sá, Thierry Mariani, Mathilde Androuët, Marie-Luce Brasier-Clain

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 26

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
26. ***επαναλαμβάνει ότι οι ΣΒΑ αποτελούν τη μόνη ολοκληρωμένη δέσμη στόχων που έχει συμφωνηθεί σε παγκόσμιο επίπεδο σχετικά με τις μείζονες προκλήσεις που αντιμετωπίζουν τόσο οι ανεπτυγμένες όσο και οι αναπτυσσόμενες χώρες και αποτελούν το καλύτερο εργαλείο για την αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων αυτών των προκλήσεων·***	26. ***ζητεί να επανεξεταστεί η υλοποίηση των ΣΒΑ και να ακολουθηθεί μια πιο προσεκτική προσέγγιση για την επίτευξη βιώσιμης ανάπτυξης· αναγνωρίζει ότι η πραγματική βιωσιμότητα μπορεί να επιτευχθεί μόνο μέσω της προώθησης της εθνικής κυριαρχίας και των δημοκρατικών αρχών· ζητεί να επανεξεταστεί η παγκόσμια διακυβέρνηση σύμφωνα με τις αρχές αυτές·***

Or. en

Τροπολογία 557
Małgorzata Gosiewska, Paolo Inselvini, Aurelijus Veryga

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 26

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
26. επαναλαμβάνει ότι οι ΣΒΑ αποτελούν ***τη μόνη ολοκληρωμένη*** δέσμη στόχων που έχει συμφωνηθεί σε παγκόσμιο επίπεδο ***σχετικά με τις μείζονες προκλήσεις*** που αντιμετωπίζουν τόσο οι ανεπτυγμένες όσο και οι αναπτυσσόμενες χώρες ***και αποτελούν το καλύτερο εργαλείο για την αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων αυτών των προκλήσεων·***	26. επαναλαμβάνει ότι οι ΣΒΑ αποτελούν ***μια*** δέσμη στόχων που έχει συμφωνηθεί σε παγκόσμιο επίπεδο ***για την αντιμετώπιση των μειζόνων προκλήσεων*** που αντιμετωπίζουν τόσο οι ανεπτυγμένες όσο και οι αναπτυσσόμενες χώρες·

Or. pl

Τροπολογία 558

Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 26

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
26. επαναλαμβάνει ότι οι ΣΒΑ αποτελούν τη μόνη ολοκληρωμένη δέσμη στόχων που έχει συμφωνηθεί σε παγκόσμιο επίπεδο σχετικά με τις μείζονες προκλήσεις που αντιμετωπίζουν τόσο οι ανεπτυγμένες όσο και οι αναπτυσσόμενες χώρες και αποτελούν το καλύτερο εργαλείο για την αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων αυτών των προκλήσεων·	26. επαναλαμβάνει ότι οι ΣΒΑ αποτελούν τη μόνη ολοκληρωμένη δέσμη στόχων που έχει συμφωνηθεί σε παγκόσμιο επίπεδο σχετικά με τις μείζονες προκλήσεις που αντιμετωπίζουν τόσο οι ανεπτυγμένες όσο και οι αναπτυσσόμενες χώρες και αποτελούν το καλύτερο εργαλείο για την αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων αυτών των προκλήσεων· ***ζητεί η ισότητα των φύλων να καταστεί ουσιώδες και υποχρεωτικό κριτήριο για την κατανομή των κονδυλίων της ΕΕ σε τρίτες χώρες· επιμένει ότι η ευρωπαϊκή χρηματοδότηση πρέπει να εξαρτάται από συγκεκριμένες και επαληθεύσιμες δεσμεύσεις για τη μείωση των οικονομικών και επαγγελματικών ανισοτήτων μεταξύ των φύλων, ιδίως με τη θέσπιση μέτρων για την προώθηση της ισότητας των αμοιβών, την πρόσβαση των γυναικών στην εκπαίδευση και την απασχόληση, καθώς και την καταπολέμηση των διακρίσεων·***

Or. fr

Τροπολογία 559
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 26

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
26. επαναλαμβάνει ότι οι ΣΒΑ αποτελούν τη μόνη ολοκληρωμένη δέσμη στόχων που έχει συμφωνηθεί σε παγκόσμιο επίπεδο σχετικά με τις μείζονες προκλήσεις που αντιμετωπίζουν τόσο οι ανεπτυγμένες όσο και οι αναπτυσσόμενες	26. επαναλαμβάνει ότι οι ΣΒΑ αποτελούν τη μόνη ολοκληρωμένη δέσμη στόχων που έχει συμφωνηθεί σε παγκόσμιο επίπεδο σχετικά με τις μείζονες προκλήσεις που αντιμετωπίζουν τόσο οι ανεπτυγμένες όσο και οι αναπτυσσόμενες

χώρες και αποτελούν το καλύτερο εργαλείο για την αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων αυτών των προκλήσεων·	χώρες και αποτελούν το καλύτερο εργαλείο για την αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων αυτών των προκλήσεων· ***τονίζει ότι οι ΣΒΑ έχουν συμβάλει σε ένα μετασχηματισμένο θεσμικό τοπίο για την παγκόσμια ανάπτυξη, η ικανότητα του οποίου ξεπερνά κατά πολύ την μεμονωμένη ικανότητα της ΕΕ και των διεθνών παραγόντων·***

Or. en

Τροπολογία 560
Marc Jongen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 26

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
26. επαναλαμβάνει ***ότι οι ΣΒΑ αποτελούν τη μόνη ολοκληρωμένη δέσμη στόχων που έχει συμφωνηθεί σε παγκόσμιο επίπεδο σχετικά με τις μείζονες προκλήσεις που αντιμετωπίζουν τόσο οι ανεπτυγμένες όσο και οι αναπτυσσόμενες χώρες και αποτελούν το καλύτερο εργαλείο*** για την ***αντιμετώπιση των βαθύτερων αιτίων αυτών των προκλήσεων***·	26. επαναλαμβάνει ***τη σημασία της κυριαρχίας και της ευθύνης των κρατών*** για την ***οικονομική ευημερία των πολιτών τους***·

Or. de

Τροπολογία 561
Sebastian Everding, Anja Hazekamp, Emma Fourreau, Catarina Martins

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 26 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	26α. αναγνωρίζει την ανάγκη να θεσπιστεί ένας πρόσθετος ΣΒΑ για τα δικαιώματα και την καλή διαβίωση των ζώων, καθώς αυτός δεν καλύπτεται ακόμη από τους υφιστάμενους 17 ΣΒΑ,

	αλλά έχει θεμελιώδη αντίκτυπο στη δεοντολογία, την (μία) υγεία, τη βιοποικιλότητα και το κλίμα·

Or. en

Τροπολογία 562
Aurelijus Veryga, Małgorzata Gosiewska, Paolo Inselvini

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 26 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	26α. ζητεί σημαντικές επενδύσεις και ταχεία δράση για την αντιστροφή των αρνητικών τάσεων στην υλοποίηση του ΣΒΑ 16 και για την προώθηση ενός πιο δίκαιου, ειρηνικού και βιώσιμου μέλλοντος για όλους·

Or. en

Τροπολογία 563
Małgorzata Gosiewska, Paolo Inselvini, Aurelijus Veryga

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 27

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
27. επισημαίνει την ευκαιρία που παρέχουν οι ΣΒΑ για τη δημιουργία μιας πραγματικής οικονομίας ευημερίας με επίκεντρο τους ανθρώπους και πλήρη σεβασμό στα όρια του πλανήτη, καθώς και για την επίτευξη ενός βιώσιμου κόσμου μετά το 2030·	***διαγράφεται·***

Or. pl

Τροπολογία 564
Rosa Estaràs Ferragut

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 27

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
27. επισημαίνει την ευκαιρία που παρέχουν οι ΣΒΑ για τη δημιουργία μιας πραγματικής οικονομίας ευημερίας με επίκεντρο τους ανθρώπους και πλήρη σεβασμό στα όρια του πλανήτη, καθώς και για την επίτευξη ενός βιώσιμου κόσμου μετά το 2030·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 565
Sebastian Everding, Anja Hazekamp, Emma Fourreau, Catarina Martins

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 27

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
27. επισημαίνει την ευκαιρία που παρέχουν οι ΣΒΑ για τη δημιουργία μιας πραγματικής οικονομίας ευημερίας ***με επίκεντρο τους*** ανθρώπους ***και πλήρη σεβασμό στα*** όρια του πλανήτη, ***καθώς και*** για την επίτευξη ενός βιώσιμου κόσμου μετά το 2030·	27. επισημαίνει την ευκαιρία που παρέχουν οι ΣΒΑ για τη δημιουργία μιας πραγματικής οικονομίας ευημερίας ***που θα επικεντρώνεται στους*** ανθρώπους***, θα σέβεται και θα προωθεί τα δικαιώματα και την καλή διαβίωση των ζώων και θα σέβεται πλήρως τα*** όρια του πλανήτη, ***και θα εργάζεται*** για την επίτευξη ενός βιώσιμου κόσμου μετά το 2030·

Or. en

Τροπολογία 566
Marc Jongen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 27

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
27. ***επισημαίνει την ευκαιρία που παρέχουν οι ΣΒΑ για τη δημιουργία μιας πραγματικής οικονομίας ευημερίας με***	27. ***ζητεί μια γενική αναθεώρηση των ΣΒΑ, δεδομένης της προφανούς αποτυχίας τους, και ζητεί η αναπτυξιακή***

επίκεντρο τους ανθρώπους και πλήρη σεβασμό στα όρια του πλανήτη, καθώς και για την επίτευξη ενός βιώσιμου κόσμου μετά το 2030·	***πολιτική να βασίζεται σε κριτήρια που δεν παραβλέπουν την ευημερία των ευρωπαίων πολιτών και φορολογουμένων·***

Or. de

Τροπολογία 567
Antonella Sberna, Pietro Fiocchi

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 27

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
27. επισημαίνει την ευκαιρία που ***παρέχουν*** οι ΣΒΑ για ***τη δημιουργία μιας πραγματικής*** οικονομίας ***ευημερίας με επίκεντρο τους ανθρώπους και πλήρη σεβασμό στα όρια του πλανήτη, καθώς και για την επίτευξη ενός βιώσιμου κόσμου*** μετά το 2030·	27. επισημαίνει την ευκαιρία που ***προσφέρουν*** οι ΣΒΑ για ***την προώθηση μιας βιώσιμης, ανθρωποκεντρικής*** οικονομίας ***που σέβεται τα όρια του πλανήτη και αναγνωρίζει παράλληλα τη σημασία της διατήρησης της οικονομικής ανάπτυξης και της καινοτομίας· τονίζει την ανάγκη για μια ισορροπημένη προσέγγιση που θα διασφαλίζει τη μακροπρόθεσμη βιωσιμότητα και ευημερία*** μετά το 2030 ***σύμφωνα με τις διαφορετικές ανάγκες και συνθήκες των διαφόρων χωρών·***

Or. en

Τροπολογία 568
Tiago Moreira de Sá, Thierry Mariani, Mathilde Androuët, Marie-Luce Brasier-Clain

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 27

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
27. επισημαίνει την ευκαιρία που παρέχουν οι ΣΒΑ για τη δημιουργία μιας ***πραγματικής*** οικονομίας ***ευημερίας*** με επίκεντρο τους ανθρώπους και πλήρη σεβασμό ***στα όρια του πλανήτη***, καθώς και για την επίτευξη ενός βιώσιμου κόσμου μετά το 2030·	27. επισημαίνει την ευκαιρία που παρέχουν οι ΣΒΑ για τη δημιουργία μιας οικονομίας με επίκεντρο τους ανθρώπους και ***με*** πλήρη σεβασμό ***των εθνικών συνόρων***, καθώς και για την επίτευξη ενός βιώσιμου κόσμου μετά το 2030·

Or. en

Τροπολογία 569
Christine Singer

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 27

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
27. επισημαίνει την ευκαιρία που παρέχουν οι ΣΒΑ για τη δημιουργία μιας πραγματικής οικονομίας ευημερίας με επίκεντρο τους ανθρώπους και πλήρη σεβασμό στα όρια του πλανήτη, καθώς και για την επίτευξη ενός βιώσιμου κόσμου μετά το 2030·	27. επισημαίνει την ευκαιρία που παρέχουν οι ΣΒΑ για τη δημιουργία μιας πραγματικής οικονομίας ευημερίας με επίκεντρο τους ανθρώπους και πλήρη σεβασμό στα όρια του πλανήτη, καθώς και για την επίτευξη ενός βιώσιμου κόσμου μετά το 2030· ***τονίζει, ωστόσο, την ανάγκη να ληφθούν επίσης υπόψη οικονομικοί παράγοντες και να περιοριστεί η περιττή γραφειοκρατία·***

Or. en

Τροπολογία 570
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 27 – σημείο 2 (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	(2) τονίζει ότι οι ευρωπαϊκές πολιτικές πρέπει να περιλαμβάνουν ειδική προσέγγιση για τις μόνες μητέρες, οι οποίες αντιμετωπίζουν υψηλότερα ποσοστά φτώχειας και περιορισμένη πρόσβαση σε σταθερή απασχόληση· ζητεί ισχυρότερα προγράμματα στήριξης, συμπεριλαμβανομένης της στήριξης της παιδικής μέριμνας και της κατάρτισης προσαρμοσμένης στις οικογενειακές υποχρεώσεις·

Or. fr

Τροπολογία 571
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 27 – σημείο 3 (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	3) υπενθυμίζει ότι η ψηφιακή και η πράσινη μετάβαση μπορούν να επιτευχθούν πλήρως μόνο εάν περιλαμβάνουν τις γυναίκες, ιδίως εκείνες που προέρχονται από τις εξόχως απόκεντρες περιοχές και τα νησιά της ΕΕ, όπου η πρόσβαση σε υποδομές κατάρτισης και ευκαιρίες απασχόλησης παραμένει περιορισμένη· τονίζει την ανάγκη για στοχευμένες επενδύσεις για τη μείωση αυτών των εδαφικών ανισοτήτων·

Or. fr

Τροπολογία 572
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 27 – σημείο 4 (νέο)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	(4) τονίζει την ανάγκη να αναγνωριστεί σε μεγαλύτερο βαθμό η μη αμειβόμενη εργασία των φροντιστών, την οποία επωμίζονται κυρίως οι γυναίκες και μπορεί να οδηγήσει σε μακροπρόθεσμη οικονομική ανασφάλεια, παρόλο που αποτελεί όφελος για την κοινωνία στο σύνολό της·

Or. fr

Τροπολογία 573
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 27 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	27α. επαναβεβαιώνει ότι η συνοχή των πολιτικών για την ανάπτυξη αποτελεί θεμελιώδες προαπαιτούμενο προκειμένου οι πολιτικές της ΕΕ να μην έχουν αρνητικές επιπτώσεις στους φτωχούς και ευάλωτους πληθυσμούς στις αναπτυσσόμενες χώρες· ζητεί την πλήρη συμμόρφωσή του, με ιδιαίτερη προσοχή στο εμπόριο, τη χρηματοδότηση, το περιβάλλον και την κλιματική αλλαγή, την επισιτιστική ασφάλεια, τη μετανάστευση και την ασφάλεια· τονίζει την ανάγκη προορατικού εντοπισμού και αξιοποίησης ευκαιριών συνέργειας, σε πλήρη ευθυγράμμιση με τις αρχές της Ατζέντας 2030 που πρεσβεύουν να μην μείνει κανείς στο περιθώριο και να αντιμετωπίζονται κατά προτεραιότητα οι ανάγκες όσων υστερούν περισσότερο, καθώς και ευρύτερα με τους ΣΒΑ·

Or. en

Τροπολογία 574
Barry Andrews, Abir Al-Sahlani, Vlad Vasile-Voiculescu, Charles Goerens

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 27 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	27α. θεωρεί ότι κάθε στρατηγική της ΕΕ που προτείνει η Επιτροπή με στόχο την επίτευξη των ΣΒΑ θα πρέπει να περιέχει σε επίπεδο ΕΕ μετρήσιμους, χρονικά προσδιορισμένους στόχους και συγκεκριμένα μέτρα για την επίτευξη των ΣΒΑ, τα οποία θα πρέπει να περιλαμβάνουν επικαιροποιημένο σύστημα παρακολούθησης που θα λαμβάνει υπόψη τον εσωτερικό και εξωτερικό αντίκτυπο της ΕΕ στη διαδικασία των ΣΒΑ· τονίζει ότι πρέπει

να υπάρχει σαφής διακυβέρνηση και ηγεσία εντός της Ευρωπαϊκής Επιτροπής για την υλοποίηση των ΣΒΑ·

Or. en

Τροπολογία 575
Ingeborg Ter Laak, András Tivadar Kulja

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 27 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	27α. αναγνωρίζει ότι η κλιματική αλλαγή ενέχει όλο και περισσότερους κινδύνους για την ειρήνη και την ασφάλεια, επιδεινώνοντας την έλλειψη πόρων, τον εκτοπισμό και τις γεωπολιτικές εντάσεις· καλεί την ΕΕ και τα κράτη μέλη να ενσωματώσουν τους Στόχους Βιώσιμης Ανάπτυξης (ΣΒΑ) στις στρατηγικές τους για την Κοινή Πολιτική Ασφάλειας και Άμυνας (ΚΠΑΑ) και στα εθνικά πλαίσια ασφάλειας για την προορατική αντιμετώπιση αυτών των αναδυόμενων απειλών·

Or. en

Τροπολογία 576
Mathilde Androuët

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 27 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	27α. επιβεβαιώνει ότι η επίτευξη των ΣΒΑ απαιτεί μεγαλύτερη ένταξη των γυναικών στην αγορά εργασίας, συμπεριλαμβανομένων μέτρων για τη διασφάλιση ισότιμης πρόσβασης στην κατάρτιση δεξιοτήτων, στη χρηματοδότηση της επιχειρηματικότητας και των επαγγελμάτων του αύριο, ιδίως

στον τεχνολογικό και περιβαλλοντικό τομέα·

Or. fr

Τροπολογία 577
Mimmo Lucano

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 27 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	27α. τονίζει ότι η ΕΕ θα πρέπει να υιοθετήσει μια προσέγγιση βασισμένη σε αρχές και χωρίς αποκλεισμούς για τον προγραμματισμό, η οποία θα δίνει προτεραιότητα στην παγκόσμια αλληλεγγύη έναντι των γεωπολιτικών συμφερόντων και θα ενσωματώνει ένα μακροπρόθεσμο, ανθρωποκεντρικό όραμα στην εξωτερική της δράση, καθώς αυτό οικοδομεί εμπιστοσύνη μεταξύ των παγκόσμιων εταίρων και καθιστά δυνατή τη συστημική αλλαγή·

Or. en

Τροπολογία 578
Leire Pajín, Robert Biedroń, Elena Sancho Murillo, Bruno Tobback, César Luena, Romana Jerković, Javi López

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 27 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	27α. τονίζει ότι η επίτευξη της Ατζέντας του 2030 εξαρτάται από την παγκόσμια συνεργασία και την ενισχυμένη και ταχεία δράση όλων των παραγόντων που συμμετέχουν στο θεματολόγιο στην Ατζέντα του 2030· καλεί την ΕΕ να διπλασιάσει τη δράση και να αναλάβει ηγετικό ρόλο στην επίτευξη προόδου σε αυτά τα πέντε έτη

πριν από την προθεσμία του 2030·

Or. en

Τροπολογία 579
Barry Andrews, Abir Al-Sahlani, Vlad Vasile-Voiculescu, Charles Goerens

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 27 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	27β. τονίζει ότι η ΣΠΒΑ αποτελεί μια προσέγγιση για την ενσωμάτωση των οικονομικών, κοινωνικών και περιβαλλοντικών διαστάσεων της βιώσιμης ανάπτυξης σε όλα τα στάδια του κύκλου χάραξης πολιτικής, προκειμένου να ενθαρρυνθούν οι συνέργειες μεταξύ των τομέων πολιτικής, να εντοπιστούν και να πραγματοποιηθούν πιθανοί συμβιβασμοί, καθώς και να αντιμετωπιστούν οι διεθνείς δευτερογενείς επιπτώσεις των πολιτικών της ΕΕ·

Or. en

Τροπολογία 580
Mimmo Lucano

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 27 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	27β. τονίζει ότι οι διεθνείς πολιτικές ανάπτυξης και εταιρικής σχέσης της ΕΕ, συμπεριλαμβανομένης της Global Gateway, θα πρέπει πάντοτε να διασφαλίζουν τον σεβασμό των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και να ακολουθούν μια ανθρωποκεντρική προσέγγιση·

Or. en

Τροπολογία 581
Marc Jongen

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 28

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
28. ζητεί οι δεσμεύσεις που αναλήφθηκαν κατά τη Διάσκεψη για το Μέλλον και αντικατοπτρίζονται στο σύμφωνο για το μέλλον να μετουσιωθούν σε συγκεκριμένες δράσεις·	***διαγράφεται·***

Or. de

Τροπολογία 582
Tiago Moreira de Sá, Thierry Mariani, Mathilde Androuët, Marie-Luce Brasier-Clain

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 28

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
28. ζητεί οι δεσμεύσεις που αναλήφθηκαν κατά τη Διάσκεψη για το Μέλλον και αντικατοπτρίζονται στο σύμφωνο για το μέλλον να μετουσιωθούν σε συγκεκριμένες δράσεις·	***διαγράφεται·***

Or. en

Τροπολογία 583
Małgorzata Gosiewska, Paolo Inselvini, Aurelijus Veryga

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 28

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
28. ζητεί οι δεσμεύσεις που αναλήφθηκαν κατά τη Διάσκεψη για το Μέλλον και αντικατοπτρίζονται στο σύμφωνο για το μέλλον να μετουσιωθούν	***διαγράφεται·***

σε συγκεκριμένες δράσεις·

Or. pl

Τροπολογία 584
Νικόλας Φαραντούρης, Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 28

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
28. ζητεί οι δεσμεύσεις που αναλήφθηκαν κατά τη Διάσκεψη για το Μέλλον και αντικατοπτρίζονται στο σύμφωνο για το μέλλον να μετουσιωθούν σε συγκεκριμένες δράσεις·	28. ***εκφράζει την ικανοποίησή του για το σύμφωνο για το μέλλον, το οποίο δεσμεύεται για 56 δράσεις για την επιτάχυνση και τη χρηματοδότηση της βιώσιμης ανάπτυξης, τη διασφάλιση ότι η τεχνολογία ωφελεί τους ανθρώπους και τον πλανήτη, την επένδυση στους νέους, τη στήριξη των ανθρωπίνων δικαιωμάτων και της ισότητας των φύλων και τον μετασχηματισμό της παγκόσμιας διακυβέρνησης· εκφράζει τη λύπη του για τις αντιρρήσεις ορισμένων κρατών σε σημαντικά θέματα, όπως τα ανθρώπινα δικαιώματα, η ισότητα των φύλων και η συμμετοχή της κοινωνίας των πολιτών στις δραστηριότητες του ΟΗΕ·*** ζητεί οι δεσμεύσεις που αναλήφθηκαν κατά τη Διάσκεψη για το Μέλλον και αντικατοπτρίζονται στο σύμφωνο για το μέλλον να μετουσιωθούν σε συγκεκριμένες δράσεις ***και δεσμευτικούς στόχους***·

Or. en

Τροπολογία 585
Leire Pajín, Robert Biedroń, Elena Sancho Murillo, Bruno Tobback, César Luena, Romana Jerković, Javi López

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 28

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*

28. ζητεί οι δεσμεύσεις που αναλήφθηκαν κατά τη Διάσκεψη για το Μέλλον και αντικατοπτρίζονται στο σύμφωνο για το μέλλον να μετουσιωθούν σε συγκεκριμένες δράσεις·	28. ζητεί οι δεσμεύσεις που αναλήφθηκαν κατά τη Διάσκεψη για το Μέλλον και αντικατοπτρίζονται στο σύμφωνο για το μέλλον να μετουσιωθούν σε συγκεκριμένες δράσεις· ***προτείνει στον ΟΗΕ να στηρίξει τα κράτη μέλη, μεταξύ άλλων μέσω της θέσπισης συγκεκριμένων χρονοδιαγραμμάτων και σχεδίων εφαρμογής που θα είναι δεσμευτικά για τα υπογράφοντα κράτη με χρονικό ορίζοντα το 2030 και μετέπειτα·***
	Or. en

Τροπολογία 586
Pär Holmgren, Mounir Satouri
εξ ονόματος της Ομάδας Verts/ALE

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 28 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	28α. καλεί τον ΟΗΕ να ασκήσει πιέσεις σε όλα τα κράτη μέλη προκειμένου να στηρίξουν την έγκριση δεσμευτικών σχεδίων εφαρμογής με συγκεκριμένα χρονοδιαγράμματα για την επίτευξη των ΣΒΑ έως το 2030 και τον καθορισμό φιλόδοξων στόχων πέραν αυτού· παροτρύνει επίσης τον ΟΗΕ να αρχίσει να προετοιμάζει εγκαίρως μια ολοκληρωμένη στρατηγική για την περίοδο μετά την Ατζέντα του 2030, ώστε να διασφαλιστεί η απρόσκοπτη μετάβαση και η συνέχιση της παγκόσμιας δέσμευσης για βιώσιμη ανάπτυξη·
	Or. en

Τροπολογία 587
Νικόλας Φαραντούρης, Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 28 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	28α. τονίζει τη σημασία της ανθρωποκεντρικής και χωρίς αποκλεισμούς ψηφιοποίησης, συμπεριλαμβανομένης της ΤΝ, για την επίτευξη των ΣΒΑ, με βάση το παγκόσμιο ψηφιακό σύμφωνο· προσβλέπει στην επικείμενη έκθεση του 2025 για την ανθρώπινη ανάπτυξη, η οποία θα επικεντρωθεί στο θέμα αυτό·

Or. en

Τροπολογία 588
Christine Singer

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 28 α (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	28α. τονίζει ότι η επιτυχία των μεταβολών πρέπει να είναι ορατές και ότι οι επιτυχίες αυτές θα πρέπει να θεωρούνται βέλτιστες πρακτικές·

Or. en

Τροπολογία 589
Νικόλας Φαραντούρης, Robert Biedroń

Πρόταση ψηφίσματος
Παράγραφος 28 β (νέα)

Πρόταση ψηφίσματος	*Τροπολογία*
	28β. προτείνει ο ΟΗΕ να πιέσει όλα τα κράτη μέλη να υποστηρίξουν την καθιέρωση συγκεκριμένων χρονοδιαγραμμάτων και σχεδίων υλοποίησης που θα είναι δεσμευτικά για τα υπογράφοντα κράτη έως το 2030 και μετά· καλεί την Επιτροπή να δώσει το παράδειγμα και να αναπτύξει μια ολοκληρωμένη στρατηγική συνοδευόμενη

από διαρθρωμένο σχέδιο υλοποίησης των ΣΒΑ με σαφείς, συγκεκριμένους και δεσμευτικούς στόχους· χαιρετίζει την πρώτη εθελοντική επανεξέταση της υλοποίησης των ΣΒΑ από την ΕΕ το 2023 και πιστεύει ότι τα συμπεράσματά της μπορούν να χρησιμεύσουν ως στέρεη βάση για τον σκοπό αυτό· επιμένει ότι οι εν λόγω επανεξετάσεις πρέπει να γίνονται τακτικά και ότι τα συμπεράσματά τους πρέπει να λαμβάνονται υπόψη στις νέες προτάσεις της Επιτροπής· ζητεί, επιπλέον, το επόμενο πολυετές δημοσιονομικό πλαίσιο της ΕΕ να συνάδει πλήρως με τους ΣΒΑ·

Or. en